





Le Monde

# idées

## HISTOIRE

### LES TROIS ORDRES... ET LES SANS-ORDRE

(Suite de la première page.)

Ensuite, pendant un siècle et demi la division en trois ordres s'efface. Quand les monastères de Cluny deviennent nombreux et puissants, on voit apparaître une triade différente, où les fonctions sont placées au service de la hiérarchie. C'est-à-dire l'éloignement du sexe. A la suite de saint Jérôme, qui distinguait, par ordre décroissant, les vierges, les continents et les clercs et les laïcs. Au sommet de la perfection, les gens des monastères, auxquels les prêtres servent maintenant d'auxiliaires. De l'autre côté, les « perfectibles », divisés eux-mêmes en deux groupes, comme les hôtes de l'abbaye : les nobles dans un quartier, les pauvres dans l'autre.

Le modèle d'Aldabéron et Gérard ne sera repris que beaucoup plus tard, à la fin du douzième siècle. Né d'une nostalgie, celle de la monarchie carolingienne en train de s'effondrer, du pouvoir royal en voie d'affaiblissement. Il renait en même temps que celui-ci. Il s'impose après Bouvines, en même temps que Philippe Auguste. Mais il lui faudra près d'un siècle encore pour passer dans les institutions politiques et devenir la base des trois ordres dont les représentants forment ensemble les Etats généraux de la nation. Et un siècle de plus pour que Charles

Loyseau en développe une théorie approfondie dans son *Traité des ordres et simples dignités*, publié en 1610 et constamment réédité pendant le dix-septième siècle. Sans jamais s'écarter de son fil conducteur — l'analyse des textes relatifs à l'idéologie trifonctionnelle — Georges Duby soulève des problèmes fondamentaux. Notons d'abord l'analogie évidente entre la pensée du Moyen Age occidental et la structure latente que Georges Dumézil a débusquée patiemment dans les mythologies et les religions des peuples indo-européens, de l'Indus à l'Irlande et à l'Islande. L'ordre cosmique et politique y répartit les hommes et les dieux en trois fonctions : la fonction sacerdotale, qui énonce la loi inscrite dans le ciel, conférant ainsi la souveraineté ; la fonction militaire, qui force à obéir par la violence ; la fonction de fécondité, qui assure la subsistance du groupe. Dumézil pensait d'abord qu'elles correspondaient à des divisions sociales effectives, analogues aux verna de l'Inde : que les Romains primitifs, par exemple, avaient été groupés à l'origine en prêtres, guerriers et cultivateurs. Il a découvert ensuite que la tripartition « peut n'être... qu'un idéal et, en même temps, un moyen d'analyse, d'interpréter les forces qui assurent le cours du monde et des hommes » (1).

Les abbés se rapprochent des princes laïcs contre les évêques. Tantôt les monastères se dressent contre les chevaliers trop avides et feignent de prendre le parti des pauvres. Cluny fera même alliance avec les « bourgeois », dont le nom apparaît pour la première fois au dixième siècle, dans le cartulaire de l'abbaye.

Ces derniers interviennent peu à peu comme cinquième partenaire. Ils auraient pu pencher du côté des exploités, auxquels les laïcs ont une solidarité de « vilains », contre le sang bleu des nobles. Certaines hérésies égalitaires ont surgi dans les quartiers neufs des cités en croissance. Elles proclamaient l'abolition des rites religieux, des évêques et des prêtres, des privilèges de naissance, des différences de sexe. Elles réclamaient que tout le monde travaille de ses mains. Elles étaient trop contraires à la société pour s'imposer. Elles chemineront courtoisement de façon marginale, avec quelques explosions, de-ci, de-là.

La bourgeoisie préfère se rapprocher des autres groupes dirigeants, plutôt que du peuple. Rien de plus naturel, au moment où les progrès économiques donnent le premier rôle à l'argent. Elle prend en main l'administration des cités. Elle pénètre peu à peu dans la noblesse. Elle remplace les évêques carolingiens dans les conseils royaux. Elle fournit des gens d'armes hors du système chevaleresque. C'est contre elle, finalement, autant que contre les exploités impuissants que tourne le schéma trifonctionnel. Elle est reliée avec les vilains, les travailleurs, les paysans dans ce tiers état, « ordre régulier qui se définitait seulement par ce dont il était exclu : non pas certes les privilèges, mais le sang bleu et le service de Dieu » (Denis Richet).

Mais la triade tourne aussi à la domination des deux autres ordres par le roi. A l'ordre du treizième siècle, quand renait le modèle de Gérard d'Aldabéron, il prend d'abord une figure antimonarchique, à la cour des Plantagenêts. Mais il penche vite de l'autre côté. Très loin du dessein des évêques de Cambrai et de Laon, il ressemble bien plus à l'image proposée entre 883 et 901 par Alfred le Grand, roi anglais du Wessex, qui assait la monarchie sur les trois « pieds » (ou les trois « colonnes ») formés par les hommes de prière, les hommes de guerre et les hommes de travail. Eglise et noblesse sont ramenées au service royal, comme tout le monde. Service qui les met sous la coupe des nouveaux auxiliaires du trône : légistes et financiers.

Il faudra du temps pour que des intellectuels issus de la même classe que ces derniers édifient une nouvelle construction de l'esprit, dans la lignée des hérésies égalitaires du Moyen Age, qui permettra à la bourgeoisie de s'appuyer sur les exploités pour établir sa propre domination, tout en ouvrant des voies de libération à l'ensemble des hommes. Georges Duby termine son livre sur le serment du Jeu de paume, où les bras qui se lèvent ne sont pas des bras de travailleurs. Non, les députés du Tiers, ces gens bien mis, qui s'employaient à détruire la « féodalité », n'étaient pas des prolétaires : « Ainsi demeurera béante la fracture primordiale, le fossé par lequel on aperçoit, parquées, comme en surveillance, les classes laborieuses ».

MAURICE DUVERGER.  
\* Les Trois Ordres ou l'Imaginaire féodalisme, Gallimard, 325 p., 80 F.

#### Révolution féodale

Aucun lien visible n'est décelable entre les trois fonctions des Indo-Européens et celles que des évêques de la France du Nord vont imaginer au alentours de 1025 de notre ère. Ils connaissent des auteurs latins et peuvent s'en inspirer. Mais la triade primitive n'est pas exprimée en clair dans les écrits où Dumézil la découvre. Elle suppose un décryptage difficile et minutieux, sans rapport avec les préoccupations des hommes du onzième siècle. Cela justifie Duby d'affirmer qu'il ont « construit » le schéma trifonctionnel, tout en admettant qu'on ait pu seulement l'« actualiser » au Moyen Age.

L'enquête conduit à remettre en cause les conceptions mêmes de la société féodale. Constant que « l'admirable ouvrage de Marc Bloch... a suscité tant de recherches et de si fécondes que la plus grande part de ce qu'il suggère il y a bientôt quarante ans doit être rectifiée ». Georges Duby entreprend allégrement cette révision, en des pages qui sont les plus passionnantes de son livre. Il parle de « révolution féodale » et non plus de « société féodale » : terminologie significative. Autrement, chaque printemps, les rois français conduisaient leur peuple au pillage : avec les primaires autour du souverain, puis les chevaliers, fer de lance du combat, puis la masse des hommes libres. A l'automne, les captifs et le butin étaient partagés entre les chefs de bande et les gardiens des sanctuaires. Dans le cours du neuvième siècle, l'empire carolingien s'étend largement dilaté, les aires de razzia se trouvent trop éloignées, les peuplades, autrefois entraînées, deviennent pacifiques et les rois furent imaginés comme chefs de paix.

Après avoir tournée vers le dehors, l'institution militaire se retourne vers

l'intérieur du pays. « Aux beaux jours, comme à l'accoutumée, les chevaliers chrétiens se réunissent sous la bannière d'un chef pour piller, le glaive au côté. Mais ils ne partent pas se rassembler tous autour du roi ; ils jettent de mille repaires, de ces châteaux, partout disséminés, que l'on avait construits pour contenir les envahisseurs... » Contre ces derniers, ils défendent d'abord le pays. Au dixième siècle, une fois que les vagues d'incursions s'espèrent, ils poursuivent leurs expéditions de rapines : mais cette fois contre la plèbe, contre le peuple chrétien désarmé. Alors que les châteaux devaient protéger de mille repaires, de ces châteaux, partout disséminés, que l'on avait construits pour contenir les envahisseurs... »

Ce système féodal ressemble fort au racket moderne. Des bandes armées prélèvent une partie des fruits du travail au nom d'une pseudo-protection qu'elles sont censées donner en échange. Au Moyen Age, la transformation du pouvoir militaire en semi-gangstérisme a déterminé un accroissement des forces productives. L'activité des gens de guerre a entraîné la mise en valeur de terres vierges, l'intensification du labour rural, le perfectionnement des techniques agricoles et probablement l'accroissement de la population. D'abord les paysans en souffrant durement. S'effaçant les différences entre les tenanciers libres et les esclaves. Se durcissent les conditions de vie de travailleurs soumis à de lourdes réquisitions. Au bout de deux générations, cependant, le système avait suffisamment augmenté la production pour que la plèbe terrienne en profite partiellement à son tour, et qu'elle devienne moins rdev à des prélèvements eux-mêmes devenus plus pacifiques sinon moins lourds.

#### Un schéma idéologique

Le nouveau livre de Georges Duby conduit à réexaminer l'interaction des différents éléments de la structure sociale. Le schéma trifonctionnel y apparaît comme une idéologie, sous l'apparence d'une description objective. Cette idéologie n'est pas poussée par l'évolution des forces productives et politiques. Elle va contre leur courant. Elle tend à renforcer le pouvoir des évêques au moment où il s'affaiblit. Elle maintient hors jeu les bourgeois et les travailleurs des villes, alors que leur poids augmente dans la nation. Elle fige les privilèges de la noblesse, alors que sa puissance et son utilité s'amoindrissent. Elle est réactionnaire, littéralement. Elle sert à justifier un ordre social dépassé, afin de le prolonger.

Mais la justification ne concerne pas ceux qui en sont les victimes. La lutte des classes ne joue qu'un rôle très secondaire dans les vicissitudes du schéma trifonctionnel. D'abord, parce qu'il est à peu près ignoré des travailleurs, des paysans, des serfs, des exploités. Ensuite, parce qu'ils ne sont pas redoutables. Ils peuvent de temps en temps exploser en révoltes, jacqueries, hérésies. Elles sont toujours réprimées par la violence ou la prédication. Le modèle des trois ordres concerne les conflits entre les diverses catégories dominantes, non la lutte que

mènent contre elles les classes dominées. Ces dernières sont pratiquement hors jeu. Georges Duby montre clairement que la révolution féodale est provoquée par une transformation des forces militaires qui commandent le développement des forces productives. Contre ces forces militaires, luttent les forces spirituelles. Les évêques réussissent à imposer des paix de Dieu, substituent de la paix du roi, que celui-ci n'assume plus. Cluny - monastère - plus ou moins des souverains et des nobles. Les croisades tourneront vers la Terre sainte les ardeurs pillardes et les saisis du salut éternel. L'Eglise enrobiera la chevalerie dans les rites de l'adoubement et la morale de l'honneur.

La dynamique sociale se déroule essentiellement au niveau des dominants. Entre les évêques et les monastères, entre les comtes et les chevaliers. L'expansion de Cluny provoque une désagrégation du pouvoir régional sur le plan de l'Eglise, comme le prolongement de la féodalisation jusqu'au château disperse l'autorité politico-militaire. Entre les partenaires du quadrilatère, les figures varient dans les décennies suivantes. Tantôt les évêques, seigneurs ecclésiastiques, engagent le combat contre les seigneurs de la guerre, en cherchant l'alliance des moines. Tantôt

### L'économie de la Grande-Bretagne victorienne

par JEAN-MARIE MAYEUR

BIEN rares sont les historiens français qui se consacrent à la Grande-Bretagne. Aussi faut-il se réjouir qu'une question d'aggrégation ait conduit François Crouzet, spécialiste incontesté aussi bien de l'histoire britannique que de l'histoire de l'économie, à donner au public français une synthèse rigoureuse et neuve sur l'économie de la Grande-Bretagne victorienne. Une connaissance sûre des travaux des historiens et des économistes d'outre-Manche et d'outre-Atlantique mais aussi des recherches de première main, menées depuis de longues années, font le prix d'un livre qui apporte des vues souvent originales. L'édition française, au temps de l'explosion universitaire, a pu parfois céder aux facilités de la vulgarisation. Il est heureux que l'éditeur ait admis la publication de notes et de références nombreuses en bas de page qui font de ce livre autre chose qu'un manuel : une véritable œuvre scientifique.

Cette histoire décrit l'économie « dominante » de la « première nation industrielle » au double sens de l'antériorité et de la supériorité, mais elle esquisse aussi

le début du déclin. Il n'est guère possible de résumer un tel ouvrage, aussi se bornera-t-on à privilégier certaines analyses, dont la portée débordait au reste le seul cas de la Grande-Bretagne.

La confrontation des différentes estimations auxquelles sont parvenus les historiens permet d'évaluer le taux de croissance moyen annuel du produit national du Royaume-Uni pendant le règne de Victoria à 2 %. Celui de la Grande-Bretagne seule est demeuré en dessous de 2,5 %. On est loin d'une croissance foudroyante, même si ces taux, à l'échelle du siècle, signifient un « enrichissement considérable et sans précédent ».

Les recherches récentes mettent en cause la « périodisation » classique de la croissance économique et de l'histoire de la Grande-Bretagne. C'est ainsi que la réalité de la « Grande Dépression » à partir de l'année 1873 est fortement contestée. Le tournant se situerait plutôt dans les années 1840, avec la baisse des prix, qui prend fin vers 1887, et le début du ralentissement de la croissance industrielle.

#### Les incidences du libre-échange

Comme P. Bairoch, F. Crouzet met en question l'image traditionnelle qui fait du commerce extérieur un facteur majeur de la croissance britannique. Dans la première moitié du siècle, les exportations ne contribuent que fort peu à la croissance. Durant la période qui connaît un taux très élevé de croissance de la production industrielle et malgré l'absence de concurrents sérieux, le secteur exportateur de l'économie ne progresse guère. Les choses changent à partir de 1852 : l'essor des exportations donne alors un élan décisif à la croissance globale, et vers 1870, la Grande-Bretagne était devenue une « économie d'exportation ». Mais la demande des marchés étrangers ne fut un moteur de croissance que pendant des périodes assez brèves. L'essor des exportations fut un facteur moins important de la croissance de l'économie britannique au dix-neuvième siècle qu'on ne le pense souvent.

F. Crouzet ne surestime pas les incidences du libre-échange. On appréciera également ses observations sur les liens entre l'évolution démographique et le changement économique : ils ne s'exercent pas dans un « sens », et dépendent de la structure à la fois de la population et de l'économie du pays concerné. Au dix-neuvième siècle, le taux élevé de la croissance démographique de la Grande-Bretagne fut un facteur important de la croissance du produit national. Il peut, en revanche, pendant une partie du siècle, avoir eu des incidences négatives sur la productivité et le produit par tête.

On n'en finirait pas d'énumérer les retouches et les nuances apportées aux images reçues. Le rôle des chemins de fer ? Il a été plus modeste qu'on ne l'a souvent affirmé. Les effets directs et immédiats de la construction du réseau ferré ne furent intenses sur la croissance que dans les années 1840, même si, bien sûr, l'influence indirecte et dérivée du chemin de fer s'exerça

longuement sur toute l'économie. Les banques et la Bourse ? Elles ne contribuèrent pas de façon notable aux investissements à long terme dans l'industrie en un temps où les entreprises industrielles étaient « presque uniquement des affaires de famille ». Le poids de l'Empire dans la prospérité commerciale fait également question.

De bout en bout, ce livre est conduit avec la technicité rigoureuse de l'histoire économique, sans se départir pour autant d'une parfaite clarté pédagogique. Peu d'ouvrages sont davantage susceptibles de donner au grand public une juste idée des méthodes et des concepts de l'histoire économique d'aujourd'hui. Cependant, l'histoire de la société et des structures sociales n'est jamais absente. On appréciera notamment l'observation de F. Crouzet sur le décalage entre le changement dans l'ordre de l'économie et dans les autres domaines. Dans un pays de plus en plus industrialisé, la classe qui gouverne reste, à ce principe qu'à la fin du règne de Victoria, celle des grands propriétaires terriens. Si la civilisation victorienne a une coloration principalement « bourgeoise », elle conserve de nombreux traits de l'Angleterre aristocratique du XVIII<sup>e</sup> siècle. Retiendra aussi l'attention l'analyse de ce type d'homme nouveau qu'est l'industriel, différent des dirigeants de l'industrie traditionnelle, qui étaient avant tout des négociants et des donneurs d'ouvrage.

A la fin du livre, s'interrogeant sur les raisons du ralentissement de l'économie à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, F. Crouzet revient sur le comportement des industriels. Sans méconnaître les critiques apportées à ce principe d'explication, il insiste sur l'affaiblissement de l'esprit d'entreprise au sein de la « troisième génération », qui, à la fin du siècle, ne se soucie guère d'innover, confiante qu'elle est dans sa supériorité, et, qui, du moins dans les familles de grands industriels, identifie ses intérêts à ceux de la gent.

Somme toute, l'objectif de l'homme d'affaires ambitieux demeure celui de l'époque pré-industrielle : non pas uniquement faire fortune, mais s'élever dans la hiérarchie sociale, et avant tout franchir la seule ligne de partage vraiment importante dans la société anglaise, après comme avant la révolution industrielle, celle qui séparait les gentlemen du commun. Les Public Schools, qui dispensent un enseignement conçu pour former des gentlemen, permettent de franchir cette barrière. Deux types sociaux dominent l'industrie britannique, l'« amateur instruit », qui adhère aux valeurs aristocratiques des Public Schools et l'« homme pratique » formé sur le tas. Les uns et les autres se méfient de la formation théorique et technologique. On est loin de l'union de la science et de l'industrie que connaît l'Allemagne. Ce livre d'histoire économique se termine ainsi par une réflexion sur le système d'enseignement, expression ultime des idéaux d'une société.

\* L'économie de la Grande-Bretagne victorienne, Société d'édition d'enseignement supérieur, 370 p., 63 F.

### Les chrétiens dans la deuxième guerre mondiale

L'UN des centres de gravité de la recherche en histoire religieuse contemporaine se situe dans les années 1933-1945. Les Eglises affrontées durant cette période à la montée des périls et à la guerre totale, furent contraintes de choisir : s'opposer au nazisme au nom de l'Evangile ou renoncer à leur autorité morale. Elles révélaient ainsi plus clairement qu'en d'autres circonstances la nature de leurs pesanteurs et leurs ressources spirituelles.

L'ouvrage que publie le Centre interuniversitaire d'histoire religieuse sous le titre *Eglises et chrétiens dans la deuxième guerre mondiale*, la région Rhône-Alpes s'inspire de ce simple parti de méthode : chercher l'homme chrétien aux jours de la crise. Il reproduit les débats d'un colloque qui s'est tenu à Grenoble en 1970, où l'attitude des catholiques et des protestants à l'égard de Vichy, de la question juive, de la Résistance, fut étudiée par des chercheurs et par des acteurs de l'histoire. Le cadre régional a été choisi pour une meilleure approche du terrain et parce que, dans cette partie de la France, nombre d'événements et bien des initiatives, comme la fondation de l'Ecole des cadres d'Uriage ou le lancement des Cahiers du Témoignage chrétien, eurent une portée nationale. Les témoignages de Jean-Marie Do-

menach, d'André Mandouze, de Roland de Pury, de Wladimir Rabi et de tous ceux qui interviennent dans les débats au titre de leur propre expérience ont été intégralement reproduits.

En lisant la « disposition » des membres de l'Amitié chrétienne, on vivra le drame de la solution finale et l'avenir de la toute petite troupe qui fit de la clandestinité juive. Au moment de la Libération, la hiérarchie catholique avait certainement perdu une partie de sa crédibilité, mais l'événement avait appris aux Eglises qu'il est insuffisant de défendre la liberté religieuse : c'est pour les droits de l'homme qu'il faut combattre. Sur ce terrain, celui de la lutte contre l'idéologie nazie, catholiques et protestants se rapprochèrent, élargissant la voie de l'accomplissement, ouverte avant la guerre par quelques pionniers. L'importante contribution historique que représente cet ouvrage est le fruit d'un remarquable effort de recherche dont les étapes suivantes ont été franchies au cours de trois colloques : récents à Lille, à Lyon et à Varsovie.

ANDRÉ LATREILLE.  
\* Eglises et chrétiens dans la deuxième guerre mondiale. Sous la direction de Xavier de Montclos, Monique Lurand, François Delpech, Pierre Boile, Presses universitaires de Lyon, 186, rue Pasteur, 69365 Lyon Cedex 21, 1978, 384 p., 70 F.

SEGHERS

BRUNO BETTELHEIM

L'Auteur de "La Psychanalyse des contes de fées" présente

LES CONTES DE PERRAULT

(texte intégral)

LES MILLE ET UNE NUITS

(choix de contes)

Dans ses préfaces, B. Bettelheim souligne l'immense portée pédagogique des contes de fées, leur fonction thérapeutique et formative sur l'enfant. Il donne aux parents de précieux conseils de lecture, qui doit être une expérience partagée entre l'enfant et l'adulte.

Deux volumes de 272 et 216 pages, en vente dans les librairies.

هكذا مش الاصل











سكذا من الاصل

AFRIQUE

LA CRISE DU SAHARA OCCIDENTAL

Un entretien avec le colonel Ould Salek

(Suite de la première page.)

— Mais vous n'avez plus de relations diplomatiques avec l'Algérie.

— Si l'Algérie manifeste le désir de reprendre les relations diplomatiques avec la Mauritanie, nous y sommes prêts, immédiatement et sans aucun préalable. Nous sommes d'ores et déjà en contact permanent avec les Algériens et avec le Front Polisario, et je vais très prochainement envoyer à Alger un de mes proches collaborateurs.

— L'arrêt de l'intervention française en Mauritanie, et notamment la suspension des vols de Jaguar, faciliterait-elle le dialogue avec l'Algérie ?

— Nous ne négocierons pas sous conditions. Cela nous serait inacceptable parce que contraire à notre souveraineté. Tant que la France y consentira et que nous l'estimerons utile, son aide sera maintenue, mais je suis convaincu que dès que l'Algérie aura un nouveau chef d'Etat, l'action de la France pourra être décisive. Elle entretient en effet des liens naturels avec l'Algérie et les deux pays entendent le développer. C'est un rôle véritablement historique qui revient à la France, qui est d'ailleurs directement intéressée au règlement du problème saharien.

— Pensez-vous que le comité des sages de l'O.A.A. puisse avoir une action importante ?

— La solution qui sera mise au point ne peut être que celle des parties directement concernées. Les tiers sont simplement en mesure d'accélérer le processus de règlement en apportant leur caution aux intérêts. L'O.A.A.,

comme d'ailleurs l'ONU, ne feraient donc qu'entériner ce que nous aurons nous-mêmes arrêté. C'est pourquoi nous poursuivons actuellement les contacts directs avec le Polisario et l'Algérie, tant entendu que, simultanément, nous tenons en permanence le Maroc étroitement informé du progrès de nos démarches.

— Avec-vous obtenu du Maroc qu'il retire totalement ses troupes du territoire mauritanien avant le fin du mois de mai ?

— Aucun calendrier précis n'a été établi à ce sujet. Les troupes marocaines réagissent leur pays au fur et à mesure que des unités mauritanien sont constituées et peuvent ainsi les remplacer. Logiquement, et si aucun élément nouveau n'intervient d'ici là, l'ensemble des troupes marocaines pourrait donc avoir quitté la Mauritanie à la fin du premier trimestre 1979.

— Sténographe poursuit-il son action de médiation dans l'affaire du Sahara occidental ?

— Depuis mon accession au pouvoir, j'ai rencontré le président Senghor à trois reprises et nos deux gouvernements restent en liaison permanente.

— Le regain d'agitation au sein de la population noire de Mauritanie ne risque-t-il pas d'hypermédier ces relations ? On vous prête parfois l'intention de prendre des distances à l'égard de l'Organisation de l'unité africaine (O.U.A.).

— A aucun moment, à aucun niveau, la Mauritanie n'a envisagé de se retirer de l'O.U.A. ; l'appartenance à cette organisation n'est pas l'affaire d'une ethnie, mais concerne la totalité des Mauritanien. Notre équipe ne soutient aucun groupe régional ou tribal. Notre diversité est notre fierté et notre unité est inaltérable.

— Pouvez-vous dresser un bilan de vos six premiers mois de gouvernement ?

— Ce serait prématuré, car nous avons surtout inventorié la somme des maux dont nous avons hérités, mais il est certain que notre arrivée a permis de rétablir un climat de confiance et de sérénité. Sur les jeunes années. Son entourage, ses intimes, connaissent et respectent ce goût du secret, celui-ci doit mener, comme ce fut le cas pendant la maladie du chef de l'Etat, à l'entretien durant des semaines la lichen d'un « voyage d'amitié et de travail » en U.R.S.S. Peu de temps encore avant sa mort, le journaliste qui s'aventurait à Helipol, son village natal, pour recueillir des témoignages, se voyait fermement écarté et ramené à Alger. Jaloux de son intimité, le président refusait aussi tout culte de la personnalité.

— Aucune ville ne portait son nom, non plus qu'aucune rue ; pas un buste de lui dans les édifices publics ni de statues sur les places ; et les reporters venus dans la capitale à l'annonce de son hospitalisation s'étonnaient même de voir sur les murs aussi peu d'affiches le représentant. La plupart d'entre elles, délavées par la pluie et le soleil, dataient de la dernière visite du président Kadafi.

— Cette rare réserve donne un relief encore plus grand à l'extraordinaire hommage qui lui est rendu aujourd'hui. Partout, sur les façades, s'élevaient des effigies représentant, sur fond noir, le chef de l'Etat défunct avec une simple légende : « Rappelez-vous, Boumedienne, la révolution continue ». La première page d'El Moudjahid paraît chaque jour encadrée de noir avec une photo du disparu. D'innombrables minutes de silence ont été observées dans le pays. Dans les écoles, les lycées et les facultés, les enseignants ont consacré au moins un cours à l'œuvre du « grand révolutionnaire ».

— « Il était le meilleur de tous ».

— Au cimetière d'El-Alia, des autocars amènent, heure après heure et jour après jour, des délégations venues se recueillir. Il n'est pas une réunion qui ne compte un hommage au héros ou à « martyr des deux djihad » (1) ainsi que l'a qualifié devant les congressistes de l'Union de la jeunesse le responsable exécutif chargé de l'appareil du parti, M. Yahiaoui. Un timbre a été émis à sa mémoire. Le livre de l'Algérien nommé Boumedienne, d'Ania Francos et Jean-Pierre Sereni, interdit de son vivant, a été autorisé à la vente.

— Tous les journaux et toutes les revues ont consacré des suppléments abondamment illustrés à la vie et à l'œuvre du président. El Diech, organ de l'armée, écrit ainsi dans son éditorial : « Nous regretterons toujours l'absence de son amicale personnalité, son amabilité, son humilité, son orgueil et nos ambitions. Nous regretterons tout ce qu'il nous donnait tant d'élégance, ses pas mesurés qui répandaient confiance, détermination et assurance. Nous regretterons la résonance de sa voix... Les Algériens, les voisins, les parents, hier encore frappés de mutilisme, parlent d'abondance. L'hebdomadaire Algérie actualité a reproduit leurs propos dans sa dernière livraison. L'imam du village révèle ainsi qu'il accueillait

Algerie La naissance d'un héros

De notre correspondant

Alger. — Le président Boumedienne venait de son vivant à ce que l'on ne filtre sur sa vie privée. Ce que l'on savait sur son enfance, ses études, ses goûts, sa famille, se résu- mais à très peu de chose. « Je n'ai eu que la révolution », disait-il lorsqu'il était interrogé sur ses jeunes années. Son entourage, ses intimes, connaissent et respectent ce goût du secret, celui-ci doit mener, comme ce fut le cas pendant la maladie du chef de l'Etat, à l'entretien durant des semaines la lichen d'un « voyage d'amitié et de travail » en U.R.S.S. Peu de temps encore avant sa mort, le journaliste qui s'aventurait à Helipol, son village natal, pour recueillir des témoignages, se voyait fermement écarté et ramené à Alger. Jaloux de son intimité, le président refusait aussi tout culte de la personnalité.

— Aucune ville ne portait son nom, non plus qu'aucune rue ; pas un buste de lui dans les édifices publics ni de statues sur les places ; et les reporters venus dans la capitale à l'annonce de son hospitalisation s'étonnaient même de voir sur les murs aussi peu d'affiches le représentant. La plupart d'entre elles, délavées par la pluie et le soleil, dataient de la dernière visite du président Kadafi.

— Cette rare réserve donne un relief encore plus grand à l'extraordinaire hommage qui lui est rendu aujourd'hui. Partout, sur les façades, s'élevaient des effigies représentant, sur fond noir, le chef de l'Etat défunct avec une simple légende : « Rappelez-vous, Boumedienne, la révolution continue ». La première page d'El Moudjahid paraît chaque jour encadrée de noir avec une photo du disparu. D'innombrables minutes de silence ont été observées dans le pays. Dans les écoles, les lycées et les facultés, les enseignants ont consacré au moins un cours à l'œuvre du « grand révolutionnaire ».

— « Il était le meilleur de tous ».

— Au cimetière d'El-Alia, des autocars amènent, heure après heure et jour après jour, des délégations venues se recueillir. Il n'est pas une réunion qui ne compte un hommage au héros ou à « martyr des deux djihad » (1) ainsi que l'a qualifié devant les congressistes de l'Union de la jeunesse le responsable exécutif chargé de l'appareil du parti, M. Yahiaoui. Un timbre a été émis à sa mémoire. Le livre de l'Algérien nommé Boumedienne, d'Ania Francos et Jean-Pierre Sereni, interdit de son vivant, a été autorisé à la vente.

— Tous les journaux et toutes les revues ont consacré des suppléments abondamment illustrés à la

De notre correspondant

Alger. — Le président Boumedienne venait de son vivant à ce que l'on ne filtre sur sa vie privée. Ce que l'on savait sur son enfance, ses études, ses goûts, sa famille, se résu- mais à très peu de chose. « Je n'ai eu que la révolution », disait-il lorsqu'il était interrogé sur ses jeunes années. Son entourage, ses intimes, connaissent et respectent ce goût du secret, celui-ci doit mener, comme ce fut le cas pendant la maladie du chef de l'Etat, à l'entretien durant des semaines la lichen d'un « voyage d'amitié et de travail » en U.R.S.S. Peu de temps encore avant sa mort, le journaliste qui s'aventurait à Helipol, son village natal, pour recueillir des témoignages, se voyait fermement écarté et ramené à Alger. Jaloux de son intimité, le président refusait aussi tout culte de la personnalité.

— Aucune ville ne portait son nom, non plus qu'aucune rue ; pas un buste de lui dans les édifices publics ni de statues sur les places ; et les reporters venus dans la capitale à l'annonce de son hospitalisation s'étonnaient même de voir sur les murs aussi peu d'affiches le représentant. La plupart d'entre elles, délavées par la pluie et le soleil, dataient de la dernière visite du président Kadafi.

— Cette rare réserve donne un relief encore plus grand à l'extraordinaire hommage qui lui est rendu aujourd'hui. Partout, sur les façades, s'élevaient des effigies représentant, sur fond noir, le chef de l'Etat défunct avec une simple légende : « Rappelez-vous, Boumedienne, la révolution continue ». La première page d'El Moudjahid paraît chaque jour encadrée de noir avec une photo du disparu. D'innombrables minutes de silence ont été observées dans le pays. Dans les écoles, les lycées et les facultés, les enseignants ont consacré au moins un cours à l'œuvre du « grand révolutionnaire ».

— « Il était le meilleur de tous ».

— Au cimetière d'El-Alia, des autocars amènent, heure après heure et jour après jour, des délégations venues se recueillir. Il n'est pas une réunion qui ne compte un hommage au héros ou à « martyr des deux djihad » (1) ainsi que l'a qualifié devant les congressistes de l'Union de la jeunesse le responsable exécutif chargé de l'appareil du parti, M. Yahiaoui. Un timbre a été émis à sa mémoire. Le livre de l'Algérien nommé Boumedienne, d'Ania Francos et Jean-Pierre Sereni, interdit de son vivant, a été autorisé à la vente.

— Tous les journaux et toutes les revues ont consacré des suppléments abondamment illustrés à la

De notre correspondant

Alger. — Le président Boumedienne venait de son vivant à ce que l'on ne filtre sur sa vie privée. Ce que l'on savait sur son enfance, ses études, ses goûts, sa famille, se résu- mais à très peu de chose. « Je n'ai eu que la révolution », disait-il lorsqu'il était interrogé sur ses jeunes années. Son entourage, ses intimes, connaissent et respectent ce goût du secret, celui-ci doit mener, comme ce fut le cas pendant la maladie du chef de l'Etat, à l'entretien durant des semaines la lichen d'un « voyage d'amitié et de travail » en U.R.S.S. Peu de temps encore avant sa mort, le journaliste qui s'aventurait à Helipol, son village natal, pour recueillir des témoignages, se voyait fermement écarté et ramené à Alger. Jaloux de son intimité, le président refusait aussi tout culte de la personnalité.

— Aucune ville ne portait son nom, non plus qu'aucune rue ; pas un buste de lui dans les édifices publics ni de statues sur les places ; et les reporters venus dans la capitale à l'annonce de son hospitalisation s'étonnaient même de voir sur les murs aussi peu d'affiches le représentant. La plupart d'entre elles, délavées par la pluie et le soleil, dataient de la dernière visite du président Kadafi.

— Cette rare réserve donne un relief encore plus grand à l'extraordinaire hommage qui lui est rendu aujourd'hui. Partout, sur les façades, s'élevaient des effigies représentant, sur fond noir, le chef de l'Etat défunct avec une simple légende : « Rappelez-vous, Boumedienne, la révolution continue ». La première page d'El Moudjahid paraît chaque jour encadrée de noir avec une photo du disparu. D'innombrables minutes de silence ont été observées dans le pays. Dans les écoles, les lycées et les facultés, les enseignants ont consacré au moins un cours à l'œuvre du « grand révolutionnaire ».

— « Il était le meilleur de tous ».

— Au cimetière d'El-Alia, des autocars amènent, heure après heure et jour après jour, des délégations venues se recueillir. Il n'est pas une réunion qui ne compte un hommage au héros ou à « martyr des deux djihad » (1) ainsi que l'a qualifié devant les congressistes de l'Union de la jeunesse le responsable exécutif chargé de l'appareil du parti, M. Yahiaoui. Un timbre a été émis à sa mémoire. Le livre de l'Algérien nommé Boumedienne, d'Ania Francos et Jean-Pierre Sereni, interdit de son vivant, a été autorisé à la vente.

— Tous les journaux et toutes les revues ont consacré des suppléments abondamment illustrés à la

Tunisie LE DÉTOURNEMENT DU BOEING DE TUNIS AIR

Tunis estime que les pirates ont eu l'accord de Tripoli

De notre correspondant

Tunis. — Les autorités tunisiennes ne semblent pas se faire beaucoup d'illusions sur la demande d'extradition des auteurs du détournement du Boeing-720 de la compagnie Tunis Air (le Monde date 14-15 janvier), arrêtés samedi à Tripoli. En effet, maintenant que les otages libérés ont regagné Tunis, les milieux politiques n'hésitent plus à poser la question : « Quel a été le rôle exact de la Libye dans cette affaire ? »

Si le mot complicité n'est, encore, que chuchoté, on s'alarme cependant de l'extrême bienveillance dont les autorités libyennes auraient fait preuve à l'égard des trois pirates tunisiens (1). Samedi soir, l'agence Tunis-Afrique Presse (TAP) a diffusé un récit du détournement qui comporte plusieurs points troublants.

Ainsi Tripoli aurait été dès l'origine la destination des pirates. Toujours selon TAP, le chef du groupe, qui aurait remis des documents à un officier libyen, aurait rassuré à plusieurs reprises ses complices : « Tout se déroule comme prévu. Tout est normal. Ces forces sont là pour nous protéger en cas d'attaques d'un commando qui viendrait de l'étranger ».

Au moment de la reddition — sans condition — un groupe de Libyens non armés sont montés à bord et ont laissé tout le temps nécessaire aux pirates pour rassembler l'arsenal qu'ils transportaient (un pistolet mitrailleur, un revolver de gros calibre, des grenades, de la dynamite), avec lequel ils ont quitté l'appareil en direction de la Libye. « Maintenant nous allons prendre un bon bain » (2).

Ce récit, qui aurait été rapporté aux autorités par l'équipage du Boeing, a choqué bon nombre de Tunisiens, et sa publication pourrait signifier que le gouvernement entend donner des suites à cette affaire.

Au cours du détournement, les pirates ont menacé d'exécuter des passagers, puis des membres de l'équipage, dont certains avaient été enchaînés par des menottes, si leurs exigences n'étaient pas satisfaites : la libération de l'ancien chef des syndicats, M. Habib Achour, et la liberté de quitter le territoire pour M. Mohamed Mas-moudi. Dans une lettre qu'il a adressée au premier ministre, M. Hedi Nourine, le nuit même du détournement, l'ancien ministre des affaires étrangères déclarait qu'il désapprouvait cette action, mais qu'il s'associait à tous ceux qui souhaitent la libération de M. Achour.

MICHEL DEURE.

- (1) Les trois et non quatre — ainsi qu'il avait été annoncé initialement — pirates de l'air sont, selon l'Agence de presse libyenne : Cheddidi Ayadi, chef du commando, commandant, âgé de vingt-sept ans ; Chibab Dahbil, ouvrier, âgé de vingt-trois ans, et Abdesslem Ferchichi, fonctionnaire au ministère tunisien de l'agriculture, âgé de vingt-quatre ans.
- (2) Pour les vols intérieurs tunisiens, il n'y avait jusqu'ici aucun contrôle de passagers à l'aéroport de Tunis-Carthage.

Enfin un magazine qui ose se consacrer à tous vos problèmes d'argent : Mieux-Vivre

Êtes-vous de ceux qui évitent de parler d'argent ?

Pourtant, il vous faut bien l'admettre : quelle que soit votre situation, l'argent conditionne votre mode d'existence. Mais si, dans votre profession, vous êtes un spécialiste, vous sentez par contre souvent désarmé, pour défendre vos propres intérêts. Pour la première fois, un magazine s'est fixé pour objectif de vous aider chaque mois à bien gérer vos finances personnelles. Ce magazine est Mieux-Vivre.

L'argent que vous gagnez

Vous pourriez peut-être avoir un salaire plus élevé... faire une brillante carrière à l'étranger... fonder votre propre entreprise... aider votre femme à ouvrir un magasin. Mieux-Vivre vous suggère chaque mois de nombreuses idées qui stimuleront votre esprit d'entreprise, illustrées des enquêtes d'expériences de nos lecteurs, grâce auxquelles vous bénéficierez de l'expérience de ceux qui ont tenté — et souvent réussi — quelque chose : une reconversion après 40 ans... etc.

L'argent que vous dépensez

Avez-vous déjà songé aux sommes que vous pourriez économiser si vous étiez toujours sûr de tirer le meilleur profit de votre argent... de votre assurance-vie (qui vous coûte peut-être trop cher)... de vos loyers (vaut-il mieux acheter ou louer ?)... de vos loisirs (votre piscine, un rêve inaccessible ?)... de votre voiture (certaines se déprécient plus vite que d'autres)... Mieux-Vivre mène son enquête et étudiera les solutions qui vous feront réaliser chaque fois d'importantes économies.

L'argent que vous épargnez

L'inflation existe. Mais certains savent lui résister et s'assurer même des revenus confortables en dividendes et plus-values. Que valent vraiment les placements courants ? Quels sont les inconvénients des bons anonymes ? Où en est le prix de la terre ? Le loi Monory est-elle une aubaine pour les épargnants ? Des grands types d'investissements aux placements moins connus Mieux-Vivre passera en

avec toutes les formules et vous aidera à déceler les plus rentables.

Devenez Abonné-Fondateur

Installez de Mieux-Vivre en kiosque. Il sera vendu uniquement par abonnement. Le prix normal pour un an est fixé à 145 F. Mais si vous décidez dès maintenant de devenir Abonné-Fondateur, vous recevrez chaque mois Mieux-Vivre pour 98 F seulement, soit une économie de 47 F ! Vous bénéficiez en outre de plusieurs autres avantages.

Un abonnement garanti

Si, par extraordinaire, Mieux-Vivre cessait de vous plaire, vous pourriez interrompre votre abonnement. Vous seriez alors remboursé du solde de votre abonnement. Sans discussion.

Toujours le tarif le plus bas

En votre qualité d'abonné-fondateur vous bénéficiez toujours du tarif de réabonnement le plus avantageux.

NOUVEAU ! RETENEZ-LE VOTRE PREMIER NUMERO EN VOUS ABONNANT DES AUJOURD'HUI 1 an 98 F seulement

EN CADEAU si vous choisissez de régler dès maintenant votre abonnement : L'Agenda-Budget 1979 de Mieux-Vivre un cadeau très pratique pour comprendre sans peine où passe votre argent.

BULLETIN D'ABONNÉ-FONDATEUR à remplir et à adresser à Mieux-Vivre 26, rue du Bouloi, 75001 Paris

Je m'abonne pour 1 an (12 numéros) à Mieux-Vivre. En qualité d'Abonné-Fondateur, je vais bénéficier des avantages suivants :

1. Une réduction de 47 F sur le montant normal de l'abonnement (98 F au lieu de 145 F).
2. Je recevrai le premier numéro de Mieux-Vivre qui sera introduit en kiosque.
3. La garantie de pouvoir interrompre mon abonnement à tout moment, et d'être alors immédiatement remboursé du solde de mon abonnement.
4. L'assurance de toujours pouvoir me réabonner, dans l'avenir, au tarif le plus avantageux.

☐ Je préfère vous régler dès maintenant 98 F et dans ce cas je recevrai en cadeau mon Agenda-Budget Mieux-Vivre (ci-joint mon règlement par : ☐ Chèque bancaire ou postal ☐ Mandat-lettre à l'ordre de Mieux-Vivre).

☐ Je ne vous envoie pas d'argent. Je recevrai votre facture après avoir reçu le premier numéro.

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_

Adresse : N° \_\_\_\_\_ Rue \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_

Tarif étranger par train-bateau : 1 an 120 F, par avion : nous consulter.

L'histoire Dans le 18

La famille victorienne

En vente partout 15 F

L'histoire Dans le 18

Les cultes à mystères dans l'Antiquité

En vente partout 15 F

ISTH Depuis 1955

INSTITUT PRIVE DES SCIENCES ET TECHNIQUES HUMAINES

CAPA

Examen du CAPA

Préparation complète et intensive

Autour de la maîtrise

TALMAG et la maîtrise



L'ambassade du Kampuchéa démocratique à Pékin a publié, samedi 13 janvier, un message de M. Pol Pot, daté « Camboodge, le 11 janvier 1979 » à titre assure que « tous les dirigeants ayant à leur tête le secrétaire du comité central du P.C.K. et premier ministre Pol Pot, sont en train de diriger, sur le territoire sacré du Kampuchéa, le peuple du Kampuchéa dans sa vaillante lutte ». Il a annoncé la formation d'« un très large front uni, national, démocratique et patriotique pour

combattre (...) l'agresseur vietnamien » et lancé un appel « à tous les gouvernements et à tous les peuples épris de paix et de justice dans le monde pour qu'ils nous aident et nous soutiennent par tous les moyens ».

D'autre part, dans une déclaration publiée à la une du « Quotidien du peuple » de lundi, le gouvernement chinois a réaffirmé solennellement son soutien au gouvernement de M. Pol Pot, « représentant authentique et seul gouvernement légal du peuple du Kam-

Le secrétaire général du FUNSK, M. Rua Samay, répondant par écrit aux questions de l'A.F.P., a affirmé, samedi à Hanoï, que Phnom Penh avait été « libérée sans aucune résistance » et que « la clique Pol Pot-Ieng Sary avait été écrasée ». Il a assuré que le FUNSK avait « une politique de clémence envers ceux

Il a confirmé que M. So Phim, ancien vice-président khmer, qui avait dirigé l'insurrection de mai 1978, « était tombé héroïquement au combat ». M. Rua Samay a conclu en affirmant que « le parti dirigeant la révolution du Kampuchéa doit être un parti communiste authentique, sain et fort, entièrement dévoué aux intérêts et à la cause du peuple ». — (Reuter, A.F.F.)

## **AU CONSEIL DE SÉCURITÉ DE L'ONU**

Aranya-Prathet. — Une semaine après la prise de Phnom-Penh et la chute du régime de M. Pol Pot, l'avant-garde des troupes vietnamiennes et leurs alliés du Front uni de salut national du Kampuchea étaient parvenus, dimanche, à proximité de la frontière thaïlandaise. Des postes de l'armée royaliste, face à la ville khmère de Polpet, descendaient sur laquelle ne flotte plus aucun drapeau, on a pu entendre, dans la matinée de dimanche 14 janvier, des échanges sporadiques d'artillerie lourde. Selon les militaires thaïlandais, une poignée de soldats khmers rouges, embusqués de part et d'autre de la route nationale 6, opposaient une résistance à peine digne de ce nom à des unités vietnamiennes déjà présentes à des kilomètres de là. Des troupes vietnamiennes dans le village de Ban-Nimit, à moins de 15 kilomètres de Polpet.

## De notre envoyé spécial

Thaïlande, mais les autorités, au fur et à mesure que la marge se réduit entre le front et la frontière, sont pressées d'assouplir leur politique d'interdiction.

Selon des soldats khmers rouges interrogés par les militaires thaïlandais, l'offensive de l'infanterie vietnamienne dans les localités de l'Ouest cambodgien a été généralement précédée par l'aviation et par une avant-garde limitée de combattants du FUNK.

Des civils arrivés dimanche de Lovéa (Ouest) ont affirmé que les Khmers rouges avaient ouvert le feu sur des villageois qui manifestaient leur satisfaction à l'annonce de l'arrivée des libérateurs du FUNK.

**ROLAND-PIERRE PARINGAUX.**

New-York. — Le Conseil de sécurité reprend, ce lundi 15 janvier, ses délibérations sur le Cambodge en entendant notamment les représentants du Japon et de la Mongolie, des Philippines et de l'Indonésie. On peut anticiper la parole. Les pays non alignés qui, sous l'impulsion du Koweït et du Bangladesh, membres du Conseil, devaient soumettre un projet de résolution, ne pourront intervenir qu'à la dernière séance, samedi 13 janvier. Un délai de vingt-quatre heures étant exigé entre le dépôt d'un texte et sa mise aux voix, aucun vote ne pourra intervenir avant le 14 janvier. La proposition chinoise considérée comme peu probable — la Chine insiste pour

De notre envoyé spécial

mettre aux voix son projet, déposant début du débat. En même temps, le problème du Cambodge était sur le tapis de diverses négociations devant l'Assemblée générale, qui reprend ce lundi ses travaux pour régler des problèmes de routine avant d'achever sa session.

Enfin, un nouveau facteur d'incertitude est intervenu avec l'hospitalité du prince Sihanouk au palais des dimanche dans un contexte d'extrême tension d'après les déclarations des médecins. Le prince était décidé à rester à New-York tout le temps nécessaire avant de se rendre à Paris, mais le gouvernement américain a reçu par M. Vance — puis en France.

de l'homme. Mr. Young, représentant des Etats-Unis, a dénoncé plus vivement que ne l'avaient fait ses collègues occidentaux l'action du Vietnam, insistait sur les « violations graves des droits de l'homme » commises par le régime conduit par le général Nguyen-Vinh-Son. Selon lui, le FUNKS règne à Phnom-Penh « grâce aux bataillons vietnamiens », les « actions du régime du Pot communiste au Vietnam, au Cambodge et à la frontière des deux pays, a-t-il admis, avaient pu causer « des soucis légitimes à Hanoi, la responsabilité du Vietnam étant qu'un membre du OUVU était présent dans la capitale devant les Nations unies. Les querelles frontalières ne donnent à aucun pays le droit d'imposer un gouvernement; à un autre par la force ».

Mr. Young, conclut en appelant

En fin de compte, ni les Occidentaux ni les non-alignés n'ont mis en cause Moscou, qui n'a été attaqué directement que par la Chine. Jusqu'à présent, c'est même Pékin à être pris à partie surtout par les représentants soviétiques, cubains et vietnamiens. L'ambassadeur de Hanoi à Paris, jusqu'en 1968, le représentant soviétique à Hanoi, le conseiller, même, « condamne » formellement les autorités de Pékin pour tous leurs méfaits dans la question du Kampuchea.

Un « nouveau de l'intervention » de M. Ha Van Lau a été son avec les troupes vietnamiennes avaient bien joué un rôle, dans un esprit « d'autodéfense », afin de « punir les agresseurs » et de « s'assurer que ceux-ci ne pourront pas reprendre leur agression » et, mieux encore, de « sauvegarder l'amitié traditionnelle entre le peuple du Kampuchea et celui du Vietnam » (1). Il n'est pourtant pas allé jusqu'à dire que cela s'était traduit par l'occupation complète du territoire voisin.

**MICHEL TATU.**

(1) Les Vietnamiens avaient annoncé récemment leur intention d'exercer contre le Cambodge « droit de poursuite à chaud ». Monde daté 22-23 décembre 1978.

## China

Au moment où le « mur de la démocratie », à Pékin, est couvert de dézibao demandant le

respect ou la restauration des droits de l'homme, et où des « sans-grade », manifestant dans la capitale chinoise pour que le pouvoir se penche sur leurs problèmes, on apprend de bonne source la libération des trois plus célèbres dissidents chinois.

C'est le pseudonyme collectif de Li Zhao, les jeunes Cantonalis, MM. Li Zhenliang, Chen Yiyang et Huang Xizhe (Li Cheng-tien, Chen Yi-yang et Hsi-che), ont bénéficié le 1<sup>er</sup> janvier, d'une mesure de grâce prise par le Comité central du P.C. chinois alors qu'ils purgèrent une peine de travaux forcés pour avoir publié un texte jugé à l'époque « contre-révolutionnaire ». Depuis 1975, Li Zhenliang travaillait au fond d'une mine. Anciens gardes rouges, ils avaient eu l'audace, en 1974, de plaquer sur les murs de la capitale du Sud un dazibao de la plume du Sud un dazibao de la plume de soixante-dix pages dénonçant les pratiques sous Lin Biao (Lin Piao) et exigeant la réhabilitation des personnes injustement condamnées. Prédateurs en la matière, ils demandaient aussi que des mesures soient prises pour respecter les droits de l'homme et la démocratie. La traduction de leur manifeste avait été publiée en France sous

Ce dazibao légaliste traduisait avec talent tout un courant de pensée parmi les jeunes. Après l'enthousiasme de la révolution culturelle, qui leur avait fait espérer une audience dans la vie politique d'un pays où l'âge a toujours primé le mérite, beaucoup s'étaient aperçus qu'ils avaient en fait été manipulés et qu'ils ne pouvaient que se livrer les uns contre les autres désenchantement face aux fluctuations d'une ligne qui, du jour au lendemain, faisait un « réactionnaire » d'un « bon élément » se doublait de l'amertume de nombreux jeunes citoyens envoyés à la campagne et en butte aux durs réalités et aux vexations de la vie rurale.

Ainsi que le titre préconisé par M. Deng Xiaoping (Tang Hsiao-ping) semble l'emporter en Chine et que les victimes de l'ère maoïste sont réhabilités, sortent de l'ombre, et, parfois même, reprennent du service dans la haute fonction de l'Etat et du parti, il était logique que les trois contestataires fussent libérés c'est une mesure qui peut servir le régime devant l'opinion internationale et rendre confiance à des jeunes qui ne se souvenaient guère sans doute de la répression qu'ils avaient eue sous l'ancien régime.

— R. de B.

# LE NOUVEL observateur



# MOSCOU-PEKIN LA GUERRE D'ASIE A COMMENCÉ

**L'armée vietnamienne qui est une des toutes premières armées du monde et qui a déjà repoussé la France et les Etats-Unis, repoussera-t-elle demain la Chine, avec l'aide de l'URSS ?**

## La prise de Phnom Penh est-elle la première conséquence du pacte militaire soviéto-vietnamien ?

**L'URSS continuera-t-elle à empêcher, par tous les moyens, la réussite de la Chine sur le plan économique et militaire ?**

**Un dossier du NOUVEL OBSERVATEUR**  
à ne pas manquer.

## Trois cents blessés admis en Thaïlande

Des rumeurs contradictoires continuent à circuler au sujet du sort de l'ancien premier ministre. Selon la *Far Eastern Economic Review* de Hongkong, M. Pol Pot aurait été évacué par les Chinois quelques heures avant la chute de Phnom-Penh, et il serait à Pékin, tout comme son vice-premier ministre, chargé des affaires étrangères, Nu Ieng Sary. Mais leur sort est incertain. Il ne sont évidemment pas les meilleurs portedrapeaux d'une nouvelle résistance qui devrait s'efforcer de rallier un soutien populaire intérieur et international.

A Aranya-Prathet, après vingt-quatre heures de discussions menées par les délégués du Comité International de la Croix-Rouge (C.I.C.R.) et du Haut Commissariat des Nations unies pour les réfugiés, quelque trois cents soldats khmères rouges blessés qui atten-

● **Une manifestation** a eu lieu dimanche 14 janvier à Paris pour condamner l'invasion du Cambodge par le troupeau d'occupants vietnamiens et le régime sanguinaire de Pol Pot, et pour demander à l'ONU d'utiliser toutes les dispositions prévues par la charte pour sauver le Cambodge et protéger les réfugiés de la province Siem Reap. Les manifestants, qui s'étaient réunis à l'appel du Comité pour un Cambodge neutre et indépendant (43 bis, rue des Acacias, Paris-17), ont pu voir approcher de l'ambassade du Vietnam, protégée par la police.

● Le bureau national du Mouvement de la paix a publié samedi 13 janvier un communiqué affirmant que le peuple khmer doit « disposer démocratiquement de son destin hors de toute puissance militaire étrangère ».

Le Monde **le**

Un accord sur les montants  
sera acquis d'ici que

estime M. France

[illegible]

De notre correspondance

**Engagement de la CEE**

**MAGRET (P.C.) :** personne  
en fait mettre en doute  
son attachement à l'intér-

[illegible]

CENTRE MAISON  
 RACHIN JUIF  
 20, rue de POISSONNIERE  
 75006 PARIS 6E  
 Exposition d'art Sémitique  
 du 15 au 25 Mars 1966  
 10h - 6h  
 M. HENRI DUBOIS  
 « Théorie et pratique  
 de la traduction »  
 Introduction théorique  
 Texte de l'original : ÉPIQUE  
 et de la traduction : ÉPIQUE  
 et de la traduction : ÉPIQUE  
 PREMIERE SÉANCE  
 MERCREDI 17 JANVIER  
 de 18 h. à 20 h.

هكذا من الاصل



# Le Monde le débat européen

**Un accord sur les montants compensatoires sera acquis d'ici quelques semaines**  
estime M. François-Poncet

Les ministres des affaires étrangères des Neuf tiennent leur première session de l'année ce lundi 15 janvier à Bruxelles, sous la présidence de M. Jean François-Poncet. Ils y débiteront d'un certain nombre de dossiers intéressant les relations extérieures de la C.E.E. (Yugoslavie, notamment) mais, sans surprise, ils s'abstiendront de parler du différend agricole franco-allemand qui, pour le moment, bloque l'entrée en vigueur du Système monétaire européen (S.M.E.). M. François-Poncet, qui a pu, contacté, dimanche, avec les journalistes accrédités près des Communautés, leur a expliqué que, pour régler ce problème majeur, il était souhaitable que la phase délibérative soit précédée par une phase exploratoire au cours de laquelle les gouvernements membres examineront discrètement les différentes solutions possibles.

De notre correspondant

Bruxelles (Communautés européennes). — La mise en œuvre du Système monétaire européen constitue, sans nul doute, la première priorité de la présidence française. La France croit au S.M.E., qu'elle continue à considérer comme une étape importante et nécessaire dans l'organisation de l'Europe. Reste à s'entendre sur l'affaire agricole, autrement dit à mettre au point un dispositif opérationnel qui permette d'assurer que les distorsions de concurrence qui caractérisent actuellement l'Europe restent au profit des pays à monnaie forte, par le jeu des montants compensatoires monétaires (M.C.M.). Ne s'accroîtront pas, mais que, au contraire, elles seront progressivement réduites.

La France insiste surtout pour qu'il soit prévu dans la réglementation communautaire un mécanisme garantissant l'élimination, dans un délai maximum d'un an, des nouveaux M.C.M. qui pourraient être créés à la suite d'éventuelles modifications des traités au sein du S.M.E. Selon M. François-Poncet, une telle requête ne peut d'aucune manière être considérée comme une marque de défiance à l'égard du S.M.E., puisque celui-ci prévoit le processus de réduction de la possibilité de modifications de traités.

On peut dire en revanche que, dans la mesure où du fait de l'existence du S.M.E., celles-ci sont devenues de plus en plus limitées, l'effort qui est demandé aux gouvernements membres de la République sur les prix agricoles dans un délai d'un an (ce qui a pour effet de supprimer les M.C.M. créés au moment de l'ajustement monétaire) devrait être considéré comme supportable.

M. François-Poncet a insisté sur le fait qu'il s'agissait là d'un problème communautaire, et non pas exclusivement franco-allemand : qu'en reste la France

ne fait pas la seule à poser. Compte tenu des difficultés objectives du dossier, il ne conclura pas du tout comme on pourrait le croire à un certain laps de temps soit nécessaire pour ainsi trouver une solution ; optimiste, il pense que le conseil des ministres des Neuf devrait parvenir à un accord d'ici à quelques semaines.

M. François-Poncet a ensuite expliqué que la présidence française avait le devoir d'insérer le travail du conseil dans le contexte économique et social du moment, marqué par la crise et l'exacerbation d'un chômage important. Selon lui, il faudra progresser au niveau de l'action communautaire sur le triple plan de la politique sociale, de la politique industrielle et de la politique énergétique.

L'agriculture occupera une place de choix dans les travaux des Neuf au cours des six mois à venir. Il y aura lieu non seulement de prendre des décisions, c'est-à-dire de fixer comme chaque printemps les prix de campagne, mais aussi de se livrer à une réflexion plus profonde sur la politique agricole. M. François-Poncet a indiqué sa volonté de parvenir à un accord sur la définition d'une politique commune de la pêche, notant que ce problème, à force de ne pas être résolu, acquerrait une dimension politique.

## L'élargissement de la C.E.E.

M. ANSART (P.C.) : personne ne peut mettre en doute notre attachement à l'internationalisme.

M. Gustave Ansart, membre du bureau politique du P.C.F., député du Nord, réaffirme dans un article publié par l'hebdomadaire communiste France nouvelle l'hostilité de son parti à l'élargissement de la C.E.E. « Personne ne peut mettre en doute l'attachement des communistes à l'internationalisme », il déclare notamment : « Je ne crois pas que ce soit de l'internationalisme de permettre que viennent s'ajouter à neuf pays du Marché commun trois autres, ce qui aurait pour conséquence immédiate de dresser contre les travailleurs espagnols les travailleurs de France qui seraient victimes de cette entrée de l'Espagne dans la C.E.E. ».

Pour M. Ansart, « l'internationalisme, c'est la lutte en commun, la solidarité de combat contre le grand capital, les multinationales. C'est ce que font les communistes en menant le combat pour une France forte, démocratique et souveraine ».

De son côté, Mme Marie-Thérèse Goutman, députée de la Seine-Saint-Denis, dénonce l'organisation des autres partis à l'échelon européen et précise : « Nous ne serons pas nous, des parlementaires européens au sens où les autres l'entendent. Nous sommes et nous serons des représentants de la France au sein de l'Assemblée européenne pour défendre les intérêts de notre pays (...). »

Un... (text partially obscured)

CENTRE DES UNIVERSITAIRES RACHA

Ouverture d'un séminaire de quatre semaines, dirigées par M. le Professeur H. MESSIAOUD

« Théorie et pratique de la traduction »

Introduction théorique suivie d'une analyse critique et d'un atelier de traduction, à partir du Livre de Jonas

PREMIÈRE SÉANCE MERCREDI 17 JANVIER DE 18 H. A 20 H.

**La campagne de « sensibilisation » pour les élections financée par l'Assemblée de Strasbourg a commencé**

La campagne de « sensibilisation » pour l'élection européenne du 10 juin prochain commence, ce lundi 15 janvier, avec l'ouverture du Centre de documentation pour l'élection européenne (B.P. 112, 92203 Neuilly Cedex. Téléphone : 745-88-50). Quelques affiches de Folon représentant un homme volant, avec ce simple mot, L'Espoir, ont déjà été apposées. Ces jours prochains, deux slogans apparaitront : « Le 10 juin 1979, choisissez votre Europe » et « L'Europe c'est l'espérance ».

Les responsables de la campagne en insistant sur le choix offert aux électeurs ont voulu échapper au reproche de partialité ou de parti pris qui leur a déjà été fait.

M. Michel Debré, député R.P.R. de la Réunion, rappelle, dans une question orale avec débat adressée le 13 janvier au premier ministre, qu'un texte, voté à la majorité absolue de membres composant l'Assemblée nationale (le Monde du 13 décembre) s'interdit la propagande rémunérée en faveur d'un candidat ou d'un parti par des fonds étrangers ou provenant d'un organisme international. « Ce texte, précise-t-il, n'a pas été soumis au Sénat mais, affirme-t-il, il sera repris à la prochaine session parlementaire ».

Pour l'ancien premier ministre « il importe donc, au cas où les administrations et sociétés dépendant du gouvernement n'y mettraient pas elles-mêmes bon ordre, de prévenir ceux qui useraient

de l'argent indûment affecté à des fins qui viendraient à être considérées comme des dispositions pourrissent avoir un caractère déloyal, le point de départ étant le premier vote de l'Assemblée nationale, et par conséquent seraient peser une obligation de remboursement, y compris des commissions et honoraires ».

« L'HUMANITÉ » : en contrebande ?

Sous le titre : « La propagande de Bruxelles en contrebande ? » l'Humanité du 15 janvier évoque, de son côté, le lancement en France de la campagne d'affichage financée par les institutions européennes. « On nous annonce donc, écrit M. Michel Naudy, une Europe aux couleurs chatoyantes par le député Folon. Ce sera, précise-t-il, un homme volant, leurs chapeaux, ignorant avec eux, nous rappelle-t-il, les multinationales les frontières, le tout sur fond de collines et de soleil levant (on ne sait pas si, pour les besoins de la cause, ce sera à l'ouest) ».

Rappelant à son tour le vote des députés, il demande : « Entre

En France, la campagne de « sensibilisation » durera jusqu'au 31 mars, afin d'être indiscutablement clore lorsque commencera la campagne électorale proprement dite, mais dans d'autres pays de la Communauté, elle se prolongera en avril. Les fonds communautaires prévus pour le financement de cette campagne sont de 9,530 millions de francs. L'Assemblée nationale a adopté en décembre, en première lecture, une proposition de loi interdisant tout financement de la publicité pour l'élection à l'Assemblée européenne par des fonds communautaires, mais le Sénat n'a pas inscrit ce texte à son ordre du jour avant la fin de sa session. Il n'est donc pas adopté par le Parlement.

Les autorités de Bruxelles et l'Assemblée nationale, le gouvernement aurait-il déjà choisi ? Il faut le attendre, écrit-il, avant de conclure : « L'esprit, pour les bous apôtres, c'est que les députés communistes viennent de demander la réunion du Parlement en session extraordinaire afin de procéder à la ratification du traité déjà adopté par l'Assemblée. Pour que la procédure soit engagée, il faut que la majorité des députés le demandent. D'ici là, donc, on saura avec précision qui est favorable à la propagande étrangère et qui ne l'est pas. Une constatation qui ne manquera pas d'intéresser ».

L'initiative que prend M. Michel Debré soulève deux questions :

- 1) Le point de départ de l'application de la loi n'est-il pas sa publication au « Journal officiel » après promulgation par le président de la République plutôt que « la première vote de l'Assemblée nationale » ?
- 2) Une loi qui comporterait des dispositions pénales peut-elle avoir un effet rétroactif ? L'ancien premier ministre semble penser qu'en annonçant cette rétroactivité il écarte cette objection de principe.

EUROPE-ÉCOLOGIE A PRÉSENTÉ SA PLATE-FORME ÉLECTORALE

Les responsables du mouvement Europe-Écologie, qui souhaitent présenter une liste des candidats aux prochaines élections européennes, ont présenté, jeudi 11 janvier, au cours d'une conférence de presse, les grandes lignes de leur plate-forme électorale. Les principaux points de ce texte sont les suivants :

- « Abandon du nucléaire civil et militaire, priorité aux économies d'énergie et développement des énergies renouvelables et décentralisées ;
- « Orientation de l'économie vers des productions utiles et durables, arrêt des gaspillages et réduction progressive et marquée du temps de travail accompagné d'une diminution des disparités de revenus ;
- « Préservation de la nature sauvage, de la faune et de la flore ; sauvetage et protection des milieux naturels ;
- « Pour l'agriculture, arrêt des incitations à l'exode rural, à la monoculture industrielle et à la spécialisation agricole des régions ; soutien et promotion de l'exploitation de polycultures à faible humaine, adaptées aux conditions locales du climat et du sol ;
- « Suppression des pollutions et nuisances industrielles et des produits toxiques, utilisés notamment dans l'agriculture ; priorité à la médecine préventive et à l'éducation sanitaire du public ;
- « Rejet de la politique de priorité à l'automobile, au profit du transport collectif ;
- « Abandon progressif des privilèges de l'État-nation au profit du citoyen, de la commune, de la région ; libération de l'information ;
- « Reconnaissance des droits des « exotiques » de nos sociétés, en particulier du « quart-monde » de la mère qui représente deux millions de Français et huit millions d'Européens ;
- « Adaptation de la société, de l'emploi, du logement, et des services publics aux personnes handicapées ;
- « Arrêt du sacage et du pillage du tiers-monde ».

## Etes-vous sûr de ne pas payer trop d'impôts ?

**Avez-vous un Livret A de la Caisse d'Épargne "Ecureuil" ?**  
Les intérêts, 6,50 %, sont totalement exonérés d'impôt.

**Profitez-vous de la totalité du dépôt autorisé ?**  
Le plafond est de 41.000 F.  
Et les intérêts capitalisables sans limitation.

**Avez-vous de l'argent disponible qui ne vous rapporte rien ?**  
Ou qui vous rapporte un intérêt inférieur à 6,50 % à cause de l'impôt ?

**Vérifiez ! votre argent disponible doit d'abord vous rapporter 6,50 % exonérés d'impôt. Avec un Livret A.**  
Et chaque membre de votre famille, quel que soit son âge, peut posséder son Livret A.

**Le Livret A de la Caisse d'Épargne "Ecureuil", un livret totalement exonéré d'impôt.**



Caisse d'Épargne Ecureuil







# Le P.S.U. refuse le ralliement au courant « rocardien » mais espère profiter d'un débat avec lui

De notre envoyé spécial

Saint-Etienne. — Les débats du P.S.U. se déroulent traditionnellement dans une certaine confusion, et s'achèvent souvent par des motions que l'on voudrait « pures et dures », mais qui traduisent une certaine ambiguïté. Les quatre cent vingt délégués représentant les sept mille militants réunis à Saint-Etienne du 12 au 14 janvier pour le huitième congrès du parti n'ont pas échappé à cette tradition.

Le bilan comporte en effet, pour la direction sortante, des aspects positifs et d'autres qui le sont moins. Si l'objectif à long terme du P.S.U. est clairement affirmé, les moyens prévus pour le mettre en œuvre restent quelque peu flous.

Un consensus s'est dégagé sur la nécessité de bâtir et d'affirmer l'existence d'un troisième courant au sein de la gauche, celui du P.S.U. est donc de rassembler ceux qui constituent le « courant critique » de la gauche et qui s'expriment non seulement dans divers mouvements sociaux et syndicaux (notamment au sein de la C.F.D.T.) mais aussi à l'intérieur des partis de gauche. Le rassemblement du courant de la « gauche différente » suppose que la

P.S.U. préserve sa personnalité et son autonomie. C'est pourquoi les congressistes ont décidé de présenter leur propre candidat à l'élection présidentielle de 1981.

Dans l'immédiat, la stratégie du « troisième courant » a permis d'atténuer les clivages existants, à défaut d'avoir pu les faire disparaître. La séparation traditionnelle entre une large majorité et le courant communiste autogestionnaire (ou courant C, représentant 11 % des mandats depuis le congrès de Strasbourg en 1977) a perdu de son acuité. De même le souci de voir le P.S.U. retrouver un rôle de « laboratoire d'idées » et de faciliter ainsi le regroupement des autogestionnaires est largement partagé, la création d'un centre d'initiatives et de recherches pour l'autogestion et l'adhésion au projet de publication d'un mensuel, intitulé « Maintenant », répondent à cette volonté.

Malgré, dans le même temps, la nouvelle direction, conduite désormais par Mme Huguette

Bouchardeau, a vu sa marge de manœuvre entamée par l'apparition de nouveaux clivages, portant essentiellement sur les moyens de la politique du P.S.U.

La question des alliances a en effet dominé les débats. A cet égard, le congrès a permis à des « sensibilités » différentes de se rejoindre pour refuser la principale motion politique. Au sein de cette minorité élargie (elle a obtenu entre 25 % et 32 % des mandats selon les scrutins), se trouvent les militants du courant C et ceux qui, autour de leur porte-parole, M. Joël Ker, ont voulu exprimer, à l'aide d'un langage révolutionnaire, leur méfiance à l'égard des appareils des partis de gauche, dont ils jugent les projets « antagoniques » avec ceux du P.S.U.

Les amis de M. Ker refusent toute alliance stratégique avec la gauche, alors que la majorité conçoit le rassemblement des autogestionnaires comme un instrument de la reconstruction de l'unité de la gauche. Ils expriment

ainsi une tentation permanente de la base du P.S.U. : celle du repli sur soi à l'« électoralisme » ambiant.

N'est-ce pas là, tout simplement, la marque de refus de « faire de la politique » ? Tel est, en tout cas, le reproche qui leur est adressé non seulement par la nouvelle direction, mais aussi par ceux qui, au sein de la majorité, cherchent à insérer le P.S.U. dans la « dynamique Rocard ».

Ces derniers, fortement minoritaires mais jouissant d'une position charnière, regroupés autour de MM. Gilbert Harlet et Pascal Collet, ont réussi à centrer les débats sur l'attitude que doit adopter le P.S.U. à l'égard de son ancien chef de file.

Ils ont dit, certes, battre en retraite face à la contre-offensive de l'équipe dirigeante, celle-ci souhaitant éviter de « servir de piédestal à une vedette politique ». Mais le texte adopté reste suffisamment ambigu pour permettre plusieurs interprétations, y compris celle d'un débat privilégié avec ceux qui se reconnaissent dans le courant rocardien.

JEAN-MARIE COLOMBANI

Après l'adoption vendredi du rapport d'activité de la direction sortante et l'exposé des thèses des différentes tendances du parti (le Monde daté 14-15 janvier), la journée du samedi a été consacrée aux travaux des commissions, suivis par une réunion publique à la Bouquie du travail. Célébrant cette réunion, Mme Huguette Bouchardeau a notamment déclaré : « Face à ces grands partis qui sont l'enjeu de telles batailles et qui nous ont amenés à l'échec, le P.S.U. peut réaliser quelque chose... Il lui faut occuper une place croissante dans la vie politique française, en augmentant le nombre de ses adhérents, bien sûr, mais aussi en indiquant à tous les mouvements

sociaux auxquels il participe des perspectives politiques pour changer radicalement la société. » Évoquant ensuite les relations du P.S.U. avec M. Michel Rocard, elle a précisé : « Il n'y a pas pour nous d'interlocuteur privilégié sous la forme d'un homme, même si cet homme a été le secrétaire national du parti... Il y a au parti socialiste, il y a à la C.F.D.T. des gens qui sont très proches de nous. Ce ne sont pas ceux que l'on retrouve parmi les proches de M. Rocard. L'avenir du socialisme autogestionnaire est trop sérieux pour qu'on en fasse le piédestal d'une vedette politique. »

Dimanche, les congressistes se sont prononcés sur les rapports

des commissions. Ils ont décidé à une très large majorité d'être présents dans l'élection présidentielle de 1981 en annonçant le principe d'une candidature autogestionnaire autonome.

Après un débat confus, ils ont refusé de prendre position en faveur de la constitution d'une liste élargie en vue des prochaines élections européennes. Cent cinquante-dix délégués se sont en effet opposés à une telle liste, cent cinquante-neuf en ont approuvé le principe, trente-deux ont estimé que le coût d'une telle opération ne pouvait être supporté par le parti du fait de la législation en vigueur (1).

De même, l'idée de plaider pour un référendum national sur le programme d'équipement électro-nucléaire a été repoussée.

Le principal débat politique du congrès s'est ensuite engagé sur un texte élaboré par la commission des résolutions, intitulé « Initiatives ». Ce texte, qui a été approuvé par 118 voix contre 33 et 17 abstentions, est le suivant : « La défaite de mars 1978 et l'échec politique de la gauche créent une situation nouvelle. La crise qui en résulte dans les organisations peut déboucher sur une restructuration, de sorte que l'autogestion en devienne l'axe et qu'émerge une force politique différente. »

(1) La loi du 7 juillet 1977 dispose que les listes n'ayant pas obtenu au moins 5 % des suffrages exprimés ne seront rembourrées ni de cent cinquante (100 000 F) ni des frais de propagande (papier, impression des bulletins de vote, affiches, circulaires).

« Mais parmi ceux qui se réclament de l'autogestion existant deux types d'attitudes politiques. L'une part des contraintes du marché mondial sans le remettre en cause. C'est la logique de M. Michel Rocard et du courant euro-communiste. L'autre se fixe comme objectif la transformation des rapports sociaux. Cette démarche, est le fondement de notre projet. »

C'est précisément parce qu'il incarne un projet politique autonome que le P.S.U. doit prendre toute sa place dans le mouvement social et le débat politique. C'est pourquoi :

1) Le P.S.U. a pour tâche de favoriser la rencontre de ceux qui mènent des luttes dans une perspective autogestionnaire ;

2) Le P.S.U. prendra les initiatives susceptibles de nouer le débat avec tous ceux qui sont à la recherche des perspectives du socialisme autogestionnaire. Il propose donc la création d'un centre d'initiatives et de recherches pour l'autogestion et appelle ses militants à susciter le même type d'initiatives dans le plus grand nombre de régions ;

3) En même temps, le P.S.U. continuera à rechercher l'unité d'action la plus large des travailleurs contre la politique du pouvoir et du patronat. Il entend ainsi participer à la construction d'une nouvelle unité.

4) Le P.S.U. est prêt à débattre avec les autres forces de gauche pour permettre au courant autogestionnaire de prendre toute sa place dans la lutte politique institutionnelle.

Au cours de la discussion, M. André Fontaine a indiqué que, « malgré des aspects positifs », le courant communiste autogestionnaire refuse ce texte, la majorité n'ayant pas accepté de prendre en considération un amendement exprimant la division des couches salariées en une « classe compétente » et en une « classe exécutante ».

De même, les amis de M. Ker ont voté contre, du fait du rejet d'un amendement récusant par avance toute alliance stratégique avec les partis de gauche.

Mme Huguette Bouchardeau a justifié le refus de cet amendement en précisant que, à ses yeux, « il révérait le rejet de toute discussion avec ceux qui représentent les travailleurs ». Elle a ensuite réaffirmé sa volonté de contribuer à l'unité de toute la gauche, puis elle a indiqué que la motion « Initiatives » caractérise clairement le courant Rocard et a invité le parti à prendre nettement ses distances avec lui.

Les débats ont été fréquemment interrompus pour faire place aux interventions de délégués étrangers, notamment ceux de l'Organisation pour la libération de la Palestine, du Sinn Féin provisoire irlandais, du Front Polisario et du Front sandinista du Nicaragua, tous vivement applaudis.

M. Claude Bourdet, membre de la direction politique nationale, est également intervenu pour dénoncer la restructuration du capitalisme sous l'égide de la Commission trilatérale dans le cadre de la Communauté économique européenne. Les congressistes ont ensuite

décidé de lancer plusieurs campagnes. Trois campagnes « pour le contrôle ouvrier », autour de trois thèmes principaux : l'emploi, la durée du travail (vingt-cinq heures par semaine) et l'égalisation des revenus. Trois autres campagnes « pour le contrôle populaire » : axes autour de la lutte contre le retour à la libre concurrence, contre la dégradation de la Sécurité sociale et contre le détournement des services publics.

Les délégués ont enfin procédé à l'élection de la direction politique nationale.

## LA NOUVELLE DIRECTION

Mme Huguette Bouchardeau a été désignée dimanche 14 janvier au poste de secrétaire national du P.S.U. Le secrétariat national est désormais composé de MM. Serge Depassio, Bernard Rosenthal, et René Schulbaum, tous membres du précédent bureau national. Le secrétariat national sortant était composé de Mme Geneviève Pottot et de MM. Michel Mousel, Victor Leduc, Pascal Collet, Charles Piget et Bernard Ravenel.

M. Michel Mousel, qui ne demandait pas le renouvellement de son mandat, devait se voir confier une tâche d'animation au sein du Centre d'initiatives et de recherches pour l'autogestion ainsi qu'un rôle de l'équipe chargée de mettre sur pied le mensuel « Maintenant », qui devraient être autant de lieux privilégiés pour un débat avec ceux qui se reconnaissent dans le courant rocardien.

## Mme HUGUETTE BOUCHARDEAU

Après avoir été dirigée par deux inspecteurs des finances, MM. Michel Rocard et Michel Mousel, le P.S.U. a décidé de porter à sa tête une femme, agrégée de philosophie, Mme Huguette Bouchardeau. Née à Saint-Etienne, âgée de quarante-trois ans, mère de trois enfants, elle enseigne les sciences de l'éducation à l'université de Lyon-2. Militante active, elle a adhéré au P.S.U. dès sa fondation, en 1960. Appartenant, elle occupe la tâche de « FUNEF ». Elle est membre de la commission administrative de la FEN et adhère au SGEN.

Mme Bouchardeau est l'une des animatrices du Planning

familial de la Loire depuis sa création. Elle s'est également engagée en 1973 dans la campagne pour la libéralisation de l'avortement au sein du GLACS (Groupe pour la liberté de l'avortement et de la contraception à Saint-Etienne). Auteur d'une histoire des mouvements de femmes en France entre 1914 et 1968, intitulée « Les destinées des femmes », et d'un livre noir de l'oppression féminine (deux ouvrages publiés aux éditions Syros), c'est en féministe convaincue qu'elle constate : « Ce n'est pas un hasard si une femme dirige ce parti : c'est que le P.S.U. n'est pas un enjeu de pouvoir ! »

# GILDAS



# EUROPE 1

7<sup>h</sup> et 8<sup>h</sup>

## VOTRE PREMIER JOURNAL DU MATIN

R 105

ard, Didier  
Wolf fromm







هكذا من الاصل

T

## CANTONALES

### Aut pas sous-estime politique

qui s'élèvera à Paris, le 17, à la préparation de la loi de finances d'ailleurs déjà engagée par le gouvernement et certaines négociations...

« La Lettre de la République » du R.P.R. du 10 janvier 1979, n° 1, est apparue plus d'accord que la Lettre de la République sur l'importance des élections cantonales...

### Demande à M. Maza sur Haute-Savoie

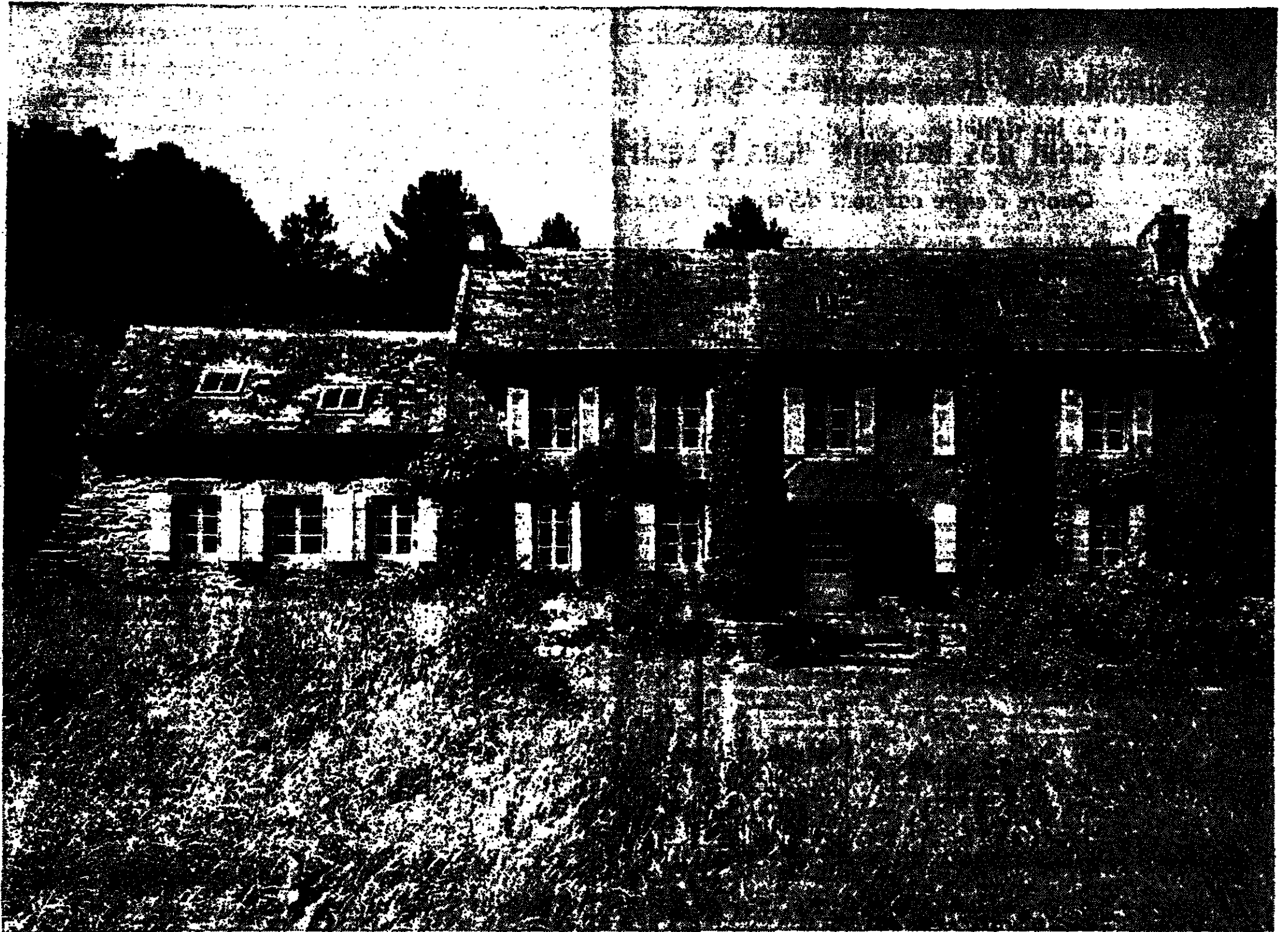
Claude Francillon

### M. EDGAR FAURE N'A PAS L'INTENTION DE SE REPRÉSENTER

M. Edgar Faure, député du Doubs, président du conseil régional de Franche-Comté, a confirmé le 13 janvier qu'il n'avait pas l'intention de se représenter aux élections cantonales...

### CONFÉDÉRATION DU TRAVAIL (gaullistes de gauche) EST RECONSTITUÉE

Le 13 janvier, la Confédération du Travail (gaullistes de gauche) a été reconstituée...



**A louer p.ex. à Audierne (F): maison patricienne bretonne XVIIIe, 12 pers., séjour (30m<sup>2</sup>) avec cheminée et 5 fauteuils, 2 s. d. b. (1 avec baignoire sabot). F 2250 p. semaine (été). Pas de concierge grincheux. Swiss Chalets-Inter Home, Paris, 555 7045.**

Les deux Guides de locations de vacances Swiss Chalets-Inter Home présentent plus de 10 500 descriptions bien plus complètes et plus détaillées.

Veuillez me faire parvenir gratuitement le Guide de locations de vacances.

☐ tome 1, «Pays alpins», décrivant des logements pour l'été et l'hiver en France (Alpes et Pyrénées), en Autriche, dans le nord de l'Italie, dans le sud de l'Allemagne et en Suisse.

☐ tome 2, «Pays balnéaires», décrivant des logements en France, en Espagne, en Italie, en Yougoslavie, en Allemagne et en Angleterre.

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

C.P./localité: \_\_\_\_\_

A envoyer à: Swiss Chalets-Inter Home, 88, bd de Latour-Maubourg, 75007 Paris.

**SWISS CHALET'S** Joue des logements  
**— INTER HOME** de vacances  
dans toute l'Europe.



## Des « autonomes » commettent des actes de vandalisme et provoquent des incidents dans le centre de Paris

11







# CARNET

**Noissances**

— Erhard von FRIEDBERG et Mme, née Marie-Victoire NANTZ, ont fait part de la naissance de Henning, Berlin, 17 décembre 1978. Helmsdterstrasse 15, 1000 Berlin 31, R.F.A.

**Fiançailles**

— M. et Mme Jacques PETER, M. et Mme Jean-Louis JAY, ont fait part de leurs fiançailles de leurs enfants, Anne et Olivier, Annecy, le 31 décembre 1978.

**Mariages**

— M. et Mme D. BERTHIER, M. et Mme D. ROBERT-BANCHER, ont fait part de leur mariage de leurs enfants, Dominique et Jean-Marie, qui a été célébré dans l'intimité familiale, le 13 janvier, en l'église Saint-Etienne-du-Mont. Cet avis tient lieu de faire-part, 18, rue Soufflot, 75003 Paris, 45, rue Carnot, 75005 Versailles.

**Décès**

— Mme Léon Assael, née Simone Elitz, son épouse, M. Maurice Audouin et Mme le docteur Annette Audouin, ses parents, Rues, Anne et Nicolas Weber, ses petits-enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Léon ASSAEL, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-troisième année. Les obsèques ont eu lieu dans l'intimité familiale, le 13 janvier, au cimetière parisien de Pantin, 81, avenue Victor-Hugo, 75116 Paris, 143, rue de la Pompe, 75116 Paris.

— Mme Elisabeth Besson, son épouse, M. et Mme Louis Bataillet, ses beaux-parents, Catherine Bataillet, sa belle-sœur, ainsi que les familles Besson-Petit et Bataillet, ont fait part de leur décès de leur père, M. Jean-François BESSON, maître de conférences à la faculté de droit, survenu accidentellement le 11 janvier 1979, à l'âge de quarante-sept ans. Les obsèques auront lieu le mardi 16 janvier 1979, à 10 heures, en l'église de Saint-Victor (43), où l'on se réunira. Les Morts, Saint-Victor, 42120 Neuguy-Beuron, 17, rue du Général-de-Gaulebert, 41000 Blois.

— Mme Max Besson, son épouse, survenue le 12 janvier 1979.

— Le comité directeur de l'Alliance France-Israël a fait part de leur décès de leur père, M. Salomon FRIEDRICH, directeur général de l'Alliance France-Israël, dont il avait été l'un des principaux fondateurs. Il a consacré sa vie tout entière à la cause de la renaissance nationale du peuple hébreu et contribué puissamment à développer les liens d'amitié et de coopération entre la France et Israël. Il était chevalier de la Légion d'honneur. Sa disparition est une perte cruelle pour tous les Français qui l'ont connu comme un des personnalités les plus efficaces de la famille franco-Israélienne.

— Ses parents, ses amis, ses amis et ses collaborateurs de la Galerie Louise-Lévy ont fait part de leur décès de leur père, M. Daniel-Henry KAHNWEILER, survenu à Paris le 11 janvier 1979, en sa quatre-vingt-quatrième année. Les obsèques ont eu lieu le 12 janvier dans la plus stricte intimité. (Le Monde du 13 janvier.)

— Mme Dimitri Lazarevic, son épouse, M. Rodoljub Lazarevic, son frère, ont fait part de leur décès de leur père, M. Dimitri LAZAREVIC, ancien avocat du barreau de Belgrade, ancien journaliste de l'U.S.T.P., croix de guerre 1939-1945, survenu le 10 janvier.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

Les sommes que vous auriez données aux fleurs peuvent être adressées à l'Institut de cancérologie et d'immunogénétique, Association Claude-Bernard, hôpital Paul-Brousse, 16, avenue Paul-Vaillant-Couturier, 94800 Villejuif, en faveur de la recherche pour le cancer.

1, avenue Saint-Honoré-d'Eylau, 75116 Paris.

— Le conseil d'administration et les collaborateurs de la Chambre syndicale des constructeurs d'automobiles et de l'Association nationale de l'automobile ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

— Le conseil d'administration et les collaborateurs de l'Union technique internationale des constructeurs d'automobiles ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

Les sommes que vous auriez données aux fleurs peuvent être adressées à l'Institut de cancérologie et d'immunogénétique, Association Claude-Bernard, hôpital Paul-Brousse, 16, avenue Paul-Vaillant-Couturier, 94800 Villejuif, en faveur de la recherche pour le cancer.

1, avenue Saint-Honoré-d'Eylau, 75116 Paris.

— Le conseil d'administration et les collaborateurs de la Chambre syndicale des constructeurs d'automobiles et de l'Association nationale de l'automobile ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

Les sommes que vous auriez données aux fleurs peuvent être adressées à l'Institut de cancérologie et d'immunogénétique, Association Claude-Bernard, hôpital Paul-Brousse, 16, avenue Paul-Vaillant-Couturier, 94800 Villejuif, en faveur de la recherche pour le cancer.

1, avenue Saint-Honoré-d'Eylau, 75116 Paris.

— Le conseil d'administration et les collaborateurs de l'Union technique internationale des constructeurs d'automobiles ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

Les sommes que vous auriez données aux fleurs peuvent être adressées à l'Institut de cancérologie et d'immunogénétique, Association Claude-Bernard, hôpital Paul-Brousse, 16, avenue Paul-Vaillant-Couturier, 94800 Villejuif, en faveur de la recherche pour le cancer.

1, avenue Saint-Honoré-d'Eylau, 75116 Paris.

— Le conseil d'administration et les collaborateurs de la Chambre syndicale des constructeurs d'automobiles et de l'Association nationale de l'automobile ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945.

La cérémonie religieuse aura lieu à la nouvelle église Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), le mardi 16 janvier, à 13 h. 45.

— M. et Mme Raymond Meyer, le docteur et Mme Pierre Samuel, M. et Mme Pierre Tonia, M. et Mme Alain Mayer et leurs enfants, ont fait part de leur décès de leur père, M. Albert MEYER, né Suzanne Falcet, 21, quai Rouget-de-Lafite, 97000 Strasbourg. Cet avis tient lieu de faire-part.

— La comtesse D'Hoffelize, son épouse, M. Pierre D'Hoffelize, Le vicomte et la vicomtesse J.-L. de Geoffroy de Chabrigas et leur fille, Mlle Yvonne de Bocaret, sa tante, M. et Mme Bernard Lesage de la Franquière, M. et Mme Alain Dacre-Wright, M. et Mme Christian Dacre-Wright, Brigitte, Chantal, Henry, Sophie, Nathalie, Virginie, William, ses neveux et petites-neuves, ainsi que les familles de Fres-Cramail et O'Gorman, ont fait part de leur décès de leur père, comte Bernard D'OFFELIZE, lieutenant-colonel honoraire, chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre des T.O.E. et 1939-1945, survenu le 12 janvier 1979, dans sa soixante-quinzième année.

Les obsèques seront célébrées le mardi 16 janvier, à 10 h. 30, en l'église Saint-Michel de la Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

— Mme Erik d'Ornhelm, née Monique Leblanc, Alarik et Alix, ont fait part de leur décès de leur père, M. Erik d'ORNHELM, officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenu le 11 janvier, à l'âge de soixante ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 16 janvier, à 13 h. 45, en la nouvelle église de Saint-Honoré-d'Eylau, 66, avenue Raymond-Poincaré, à Paris (16<sup>e</sup>), où l'on se réunira.

Les sommes que vous auriez données aux fleurs peuvent être adressées à l'Institut de cancérologie et d'immunogénétique, Association Claude-Bernard, hôpital Paul-Brousse, 16, avenue Paul-Vaillant-Couturier, 94800 Villejuif, en faveur de la recherche pour le cancer.

1, avenue Saint-Honoré-d'Eylau, 75116 Paris.

**Remerciements**

— Mme Philippe Dufays, née André Moro, Mme Henry Contamine et ses enfants, Mlle Colette Dufays, Mme Jacques Dufays et ses enfants, profondément touchés de la sympathie qui leur a été témoignée lors du décès de leur père, docteur Philippe DUFAYS, prient les personnes qui se sont associées à leur peine de trouver ici l'expression de leur reconnaissance.

84330 Châteaufort-du-Pape.

— L'échancroissement des papes et ses membres fondateurs, très touchés des nombreuses marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de leur père, prient les personnes qui se sont associées à leur peine de trouver ici l'expression de leur reconnaissance.

84330 Châteaufort-du-Pape.

— Ceux qui ont connu et aimé Claire LECLECH, auront une pensée pour elle en ce premier anniversaire de sa mort. 84330 Versailles.

**Anniversaires**

— Une messe pour le repos de l'âme de Mme André de BICHAULT du GRANUT, née Marie-Thérèse Fontaine, sera célébrée le samedi 20 janvier, à 9 h. 30, en l'église de la Madeleine, Paris (8<sup>e</sup>).

— Une messe sera célébrée le vendredi 16 janvier, à 14 heures, en l'église Saint-François-Xavier, 12, place du Président-Mithouard, à Paris (7<sup>e</sup>), à la mémoire de M. Paul DEROCHE, directeur du budget, décédé subitement le 1<sup>er</sup> janvier 1979.

— Pour les victimes de la catastrophe du pétrolier « Bataigne », survenue à Bantay-Bay, le 8 janvier 1979, une messe sera célébrée le vendredi 19 janvier, à 11 heures, en l'église Saint-François-Xavier, place du Président-Mithouard, 75007 Paris.

**Soutenances de thèses**

Doctorat d'Etat

— Université de Paris-V, mardi 16 janvier, 9 h. 30, salle Louis-Lévy, Mme Solange LECLECH : « Pêcheurs de Nuirs. Etude des techniques de pêche répandues parmi les autres techniques et dans le monde naturel et sur le plan de la pêche ». Université de Paris-I, mardi 16 janvier, à 14 heures, salle Louis-Lévy, M. Raymond Bellour : « L'analyse du film ».

— Université de Paris-I, jeudi 18 janvier, à 12 h. 30, salle des commissions, M. Jacques Le Calvez : « Evolution et rôle des clauses d'exclusion ». Université de Paris-IV, samedi 20 janvier, à 9 h. 30, amphithéâtre Guizot, M. Hervé Abelin : « Sur John Suckling (1609-1642), poète anglais ».

— Université de Paris-IV, samedi 20 janvier, à 14 h. 30, amphithéâtre Descartes, Mme André Comparat née Sourchay : « De Sévère à Montaigne : augustinisme et aristotélisme ».

— Université de Paris-IX Dauphine, lundi 22 janvier à 10 h. 30, salle D 323, M. Jean-Marie Mariant : « Information et procès de production. Emergence de nouvelles relations de pouvoir induites par la modification du procès élémentaire de production ».

— Université de Paris-IV, samedi 27 janvier à 14 heures, salle Louis-Lévy, M. José-Pierre Darrambide, dit José Pierre : « André Breton et la peinture ».

**Visites et conférences**

**MARDI 16 JANVIER**

— 14 h. 30, devant l'église Saint-Gervais, Mme Allas : « Au Marais ».

15 h. 120, rue de l'Ouest, Mme Chapuis : « Haber, sculpteur contemporain ».

15 h. 17, quai d'Anjou, Mme Collin : « L'hôtel de Launay ».

15 h. 18, marches de l'Opéra, statue de la Danse, Mme Zujovits : « L'Opéra de Paris : le palais Garnier » (Café nationale des monuments historiques).

15 h. 18, métro Mabillon : « Le village de Saint-Germain-des-Près » (A travers Paris).

15 h. 18, sous arcades de l'Odéon, Mme Ferrand : « Le Sénat-Palais du Luxembourg » (entrées limitées).

15 h. 47, boulevard de l'Hôpital, Mme Hager : « La Salpêtrière ».

**CONFÉRENCE** — 20 h. 30, 21, rue Notre-Dame-des-Victoires, Mme C. Thibaut : « Rome, mère des arts : la ville conquérante ».

« Indian Tonic » de SCHWEPPE. Cent ans d'âge. Et toujours aussi frais.

**SCIENCES**

**M. JEAN-PHILIPPE LECAT A PRÉSIDÉ LA SÉANCE INAUGURALE DU NOUVEAU CONSEIL DE LA RECHERCHE ARCHÉOLOGIQUE.**

« Dans une société où l'homme recherche ses racines, l'archéologie doit retrouver une place de premier plan », a déclaré M. Jean-Philippe Lecat, ministre de la culture et de la communication, en présidant, le 12 janvier, la séance inaugurale du nouveau Conseil supérieur de la recherche archéologique (C.S.R.A.). Le ministre a annoncé sa résolution de doter progressivement l'archéologie française des moyens nécessaires à son rayonnement.

Le nouveau conseil, dont la vice-présidence est assurée par M. Roland Martin, membre de l'Académie des inscriptions et belles-lettres et spécialiste de l'architecture antique, comprend quarante membres répartis en deux sections : antiquités préhistoriques et antiquités historiques. A chaque section siègent quarante membres élus ou nommés en raison de leurs compétences. Douze autres membres — des représentants des ministères ou administrations concernées — siègent de droit ou par nomination dans les deux sections.

**En octobre à Jérusalem.**

Donner c'est une expression musicale qui transcende les frontières et les créations. Les 10 et 11 octobre, sous le haut patronage de la ville de Jérusalem, se tiendra le Festival de Musique Contemporaine. Ce festival, qui sera le premier de sa sorte en Israël, sera consacré à la musique contemporaine israélienne. Les compositeurs invités sont : Yehoshua Kohn, Zvi Zeitlin, et Yehoshua Kohn. Les œuvres seront jouées par l'Orchestre National d'Israël, dirigé par Yehoshua Kohn.

**APPART. - PARIS (15<sup>e</sup>), 199, r. de Vaugirard**

**LIBRE**

Mise à Prix : 300.000 F S'ad. M<sup>re</sup> FOUGÈRES, av. Paris 17<sup>e</sup>, 102, bd Balignolles, 522-15-40.

**Etude de M<sup>re</sup> CHARDONNET, Notaire à Paris, 3, rue des Pyramides**

**MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ, 35 km de PARIS Sud-Ouest**

**EN PARTIE CLASSÉE - AVEC PARC 18 HA.**

Pour tous renseignements, S.F.G.I. (BERNHEIM) - Tél. : 265-41-21, 21, rue de l'Arcade à PARIS (8<sup>e</sup>).

**ARNYS SOLDE**

du Mardi 16 au Samedi 27 Janvier

Costumes flanelle, tweed, velours à partir de 1500 F, 1050 F.

Vestes, ensembles, blazers à partir de 950 F, 690 F.

Pantalons pure laine à partir de 350 F, 250 F.

Pardessus cachemire et vigogne 2300 F, 1500 F.

Chemises col anglais 100% coton petit col 185 F, 125 F.

Puifs, shetlands lambswool à partir de 150 F, 95 F.

**ARNYS**  
14 rue de Sèvres 75007 Paris. Tél. 548.7699.

**PROPRIÉTÉ**

dite « CHATEAU DE LA MOTTE » à CHATEAUGY (Yonne)

Compt. BATIMENT ppal en sap. sur jard. comp. de 1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-







## FORUM DES HALLES

du mardi 16 janvier  
au samedi 3 février 18h30

## ANACRUSA

Une étonnante musique  
Latino-Américaine

Renseignements 233.60.96

## FACULTE DE DROIT

96, rue d'Amas (6<sup>e</sup>)  
le Jeudi 18 Janvier à 20 h. 30

## Réclat SCHUBERT

Interprété par Alfred BRENDÉL

## THEATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES

Mardi 17 et  
vendredi 19 janvier à 20 h 30

## le QUARTETTO ITALIANO

interpréter  
MOZART, BEETHOVEN  
SCHUBERT, DEBUSSY

à partir du 16 janvier

# PAUVRE B...!

d'après Baudelaire  
par le Théâtre Provisoire de Bruxelles  
THEATRE GERARD PHILIPPE DE SAINT-DENIS  
59 bd Jules-Guesde loc. 243 00.59 (nac agences copar

## MAISON POPULAIRE POUR LA CULTURE ET LES LOISIRS

9 bis, rue Dombasle, MONTREUIL  
Tél. : 287-08-68 - M<sup>re</sup> Mairie de Montreuil

- Lundi 15 janvier, 20 h. 30 :  
• Animation musicale par l'Ensemble Intercontemporain (Maison Populaire).  
Samedi 20 janvier, 20 h. 30 :  
• Albert Marroux « Le gros rock qui tache », Salle des Fêtes.  
Mercredi 24 janvier, 20 h. 30 :  
• Mont-Jota et Sauveterre (chansons occitanes) (Conservatoire).  
Jeudi 25 janvier, 20 h. 30 :  
• Marie-Paul Seli (Variétés - Salle des Fêtes).  
Mardi 30 janvier, 20 h. 30 :  
• Luther Allison « Le Blues de Chicago », Salle des Fêtes.



**CARRÉ SILVIA MONFORT**  
centre d'action culturelle de Paris

**AU JARDIN D'ACCLIMATATION**

**CIRQUE GRUSS**  
A L'ANCIENNE

Mardi, mercredi, dimanche et vacances scolaires 15h  
Samedi et dimanche 18h30  
(CHAPITEAU CHAUFFÉ)

AU MUSÉE EN HERBE (747.42.66) ●●  
EXPOSITION ANIMATION  
"PAR ICI LE CIRQUE"  
AU THEATRE DU JARDIN ●●  
PROJECTION DU FILM  
"LE CIRQUE DE CALDER"  
de Carlos Villalobos  
(les mercredi et dimanche à partir de 15h)

A PARTIR DU 7 FEVRIER  
Premier Festival International  
de ballets pour enfants  
BOIS DE SOULOGNE, N<sup>o</sup> 3410NAC et Agences

## PREMIERE MONDIALE à PARIS le 17 Janvier

KLAUS KINSKI

ISABELLE ADJANI

un film de WERNER HERZOG



BRUNO GANZ

JACQUES DUJOLH  
et de ROLAND TOPOR et WALTER LADEGAST  
Directeur de la photographie: JORG SCHMIDT-REITHWEN  
Musique: POPOL VUH  
et compositeur: WERNER HERZOG (FRA) / GUSTAV

# SPECTACLES

## théâtres

Les salles subventionnées  
et municipales

Opéra, 19 h. 30 : Le Lac des cygnes.  
Salle Favart, 19 h. 30 : Carolyn  
Carlson et la G.R.T.O.P.  
Comédie-Française, 20 h. 30 : La  
Jalousie du baron de Sade ; les Four-  
beries de Scapin.  
Chaillet, 20 h. 30 : Bernard Haller.  
Centre Pompidou, 20 h. 30 : L'En-  
branchement de Maguy.

## Les autres salles

Comédie Caennaise, 21 h. 10 :  
Boeing-Boeing.  
Daumesnil, 20 h. 45 : Olympe au pays  
des merveilles.  
Fontaine, 21 h. : Je te le dis, Jeanne,  
c'est pas une vie la vie qu'on vit.  
Gymnase, 20 h. : Coluche.  
Huchette, 20 h. 30 : La Cantatrice  
chaueuse ; la Leçon.  
Lucernaise, 19 h. 30 : Châti-  
ment ; le Shogun.  
II, 18 h. 30 : Une heure avec  
R. M. Rikie ; 20 h. 30 : Acteurs en  
cours ; 21 h. 15 : D. Giacomo,  
mima.  
Marigny, 21 h. : Le Cancheur de  
Salle Marigny.  
Nouveautés, 21 h. : Apprends-moi,  
Géline.  
Palais Croix-Nivert, 20 h. : Rocky  
Horror Show.  
Palais-Royal, 20 h. 30 : Rencontres.  
Poché-Montparnasse, 21 h. 30 : le  
Fremier.  
Saint-Georges, 20 h. 45 : Attention !  
Tragédie.  
Théâtre d'Edgar, 20 h. 45 : Il était  
la Belgique... une fois.  
Théâtre du Marais, 20 h. 30 : les  
Chaises ; 22 h. 30 : Le Pompier de  
nos rêves.  
Théâtre Madeleine-Stuart, 20 h. 15 :  
Pédale.

## Les concerts

Salle Gaveau, 21 h. : O. Gardon,  
piano (Schumann, Debussy, Pro-  
kofiev).  
Salle Pleyel, 20 h. 30 : Nouvel Orchestre  
philharmonique de Radio-  
France, dir. C. Mielles ; Chœurs de  
Radio-France, dir. J. Jouineau  
(Brahms, Liszt, Kodaly).  
Athénée, 21 h. : R. Ameling, soprano ;  
D. Salviati, piano ; Quatuor à cor-  
des de l'Ensemble français, avec  
R. Pontana, clarinette (Ravel,  
Faure, Mozart, Schubert).  
Lucernaise, 21 h. : S. Brillard, ténor ;  
M.-F. Viol, violon ; M.-C. Chevalier,  
piano (Migot, Beethoven, Martinu).  
Palais des arts, 20 h. 30 : Orchestre  
du Conservatoire de Paris, dir.  
P. Stoll ; sol. R. Oleg, violon ;  
P. Dumay, piano (Debussy, Chau-  
son, Franck, Schumann).  
Théâtre Montparnasse, 21 h. :  
Ensemble de l'itinéraire, dir.  
B. de Vinogradov (Cerna, Garcin,  
Kessler, Grisey).  
Centre culturel canadien, 20 h. 45 :  
P. Jamin, piano (Scriabine,  
Chopin).

## Les chansonniers

Caveau de la République, 21 h. : Et  
voilà l'été...  
Nouveaux, 21 h. : A.-M. Carrière,  
M. Huguier.

## Les cafés-théâtres

Au Bee Rm, 20 h. 30 : Chris et Laure ;  
21 h. 45 : Spectacle Frévert ; 23 h. :  
la Femme rompus.  
La Balle de Naples, 20 h. 15 : Deputon  
à Paris ; 21 h. 15 : La mort des  
algues ; 22 h. 30 : J.-B. Faigüer,  
Ph. Bonnier.  
Les Bains-Montaux, 21 h. 30 :  
vienne, 20 h. 30 : J.-B. Faigüer,  
Ph. Bonnier.  
La Tour Vandœuvre, 22 h. 30 :  
A force d'attendre l'autobus.  
20 h. 30 : A force d'attendre l'autobus.  
c'est de l'orange ; 22 h. 30 :  
A. Valéry.  
Café de la rue, 20 h. 30 : Poupou ;  
22 h. : Solange des coquilles,  
Gervaise.  
Cocque-Chou, 20 h. 30 : le Petit  
Cocque ; 21 h. 30 : la bouchée  
pleine ; 22 h. 15 : Raoul, le faïme.  
Cour des Miracles, 20 h. 30 : Pierre  
Besson, Michel Hindemith.  
Chapelle des Lombards, 20 h. 30 :  
Ramaux.  
Olympia, 21 h. : C. Alvin, D. Bumar,  
P. Jeannou, J.-P. Mas, M. Solal  
et H. Tadier.

## cinémas

Les films marqués (\*) sont interdits  
aux moins de treize ans.  
(\*\*) aux moins de dix-huit ans.

## La cinémathèque

Chaillet, relâche.  
Daumesnil, 19 h. : L'Homme pressé.  
Géline, 17 h. : Festival de  
Lille 1978 : le Retour du privé, de  
T.-P. Candille ; Jeudi 7 avril, de  
T.-P. Candille ; 20 h. 30 : Les  
cinéma et le chemin de fer ;  
Trans-Europ-Express, d'A. Robbe-  
Grille ; 21 h. : All that heaven  
allows, de D. Sirk.

## Les exclusivités

ALBERTS LES SEIGES (Fr.) : Marais,  
21 h. 45 (747-42-68) ; La Ciel, 3<sup>e</sup> (337-  
90-80).  
L'ARGENT AUX SABOTS (It. v.o.) :  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; So-  
naparte, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; Luxem-  
bourg, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; U.G.C.-Opéra,  
Point-Show, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
L'ARGENT DES AUTRES (Fr.) :  
Paramount-Matruux, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29).  
AVANCE (A. v.o.) : Paramount-  
Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
BELL'OPOR LE MAGNIFIQUE (It. v.o.) :  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
BLU COLLAS (A. v.o.) : Quin-  
tette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; 14-Juillet-  
Bastille, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Olympia,  
1<sup>e</sup> (542-07-42).  
LES BRONZES (Fr.) : Rex, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
LA CAGE AUX FOLLES (Fr.) : U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LA CARAPATE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.) :  
Saint-Michel, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
CINEMA PAS MOINS, MYSTÈRE GO-  
DAUD (Fr. v.o.) : Vidéo, 2<sup>e</sup> (332-35-40).  
LA CIEL SUR LA PORTE (Fr.) : Rex, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-84-00).  
LA CARAPATE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.) :  
Saint-Michel, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
CONFIDENCES POUR CONFIDEN-  
CES (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Quintette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mar-  
ignan, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Montpar-  
nasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40).  
CINEMA PAS MOINS, MYSTÈRE GO-  
DAUD (Fr. v.o.) : Vidéo, 2<sup>e</sup> (332-35-40).  
LA CIEL SUR LA PORTE (Fr.) : Rex, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-84-00).  
LA CARAPATE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.) :  
Saint-Michel, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
CONFIDENCES POUR CONFIDEN-  
CES (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Quintette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mar-  
ignan, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Montpar-  
nasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40).

## LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES

704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34

(de 11 heures à 21 heures,  
sauf les dimanches et jours fériés).

## théâtres

Opéra, 19 h. 30 : Le Lac des cygnes.  
Salle Favart, 19 h. 30 : Carolyn  
Carlson et la G.R.T.O.P.  
Comédie-Française, 20 h. 30 : La  
Jalousie du baron de Sade ; les Four-  
beries de Scapin.  
Chaillet, 20 h. 30 : Bernard Haller.  
Centre Pompidou, 20 h. 30 : L'En-  
branchement de Maguy.

## Les autres salles

Comédie Caennaise, 21 h. 10 :  
Boeing-Boeing.  
Daumesnil, 20 h. 45 : Olympe au pays  
des merveilles.  
Fontaine, 21 h. : Je te le dis, Jeanne,  
c'est pas une vie la vie qu'on vit.  
Gymnase, 20 h. : Coluche.  
Huchette, 20 h. 30 : La Cantatrice  
chaueuse ; la Leçon.  
Lucernaise, 19 h. 30 : Châti-  
ment ; le Shogun.  
II, 18 h. 30 : Une heure avec  
R. M. Rikie ; 20 h. 30 : Acteurs en  
cours ; 21 h. 15 : D. Giacomo,  
mima.  
Marigny, 21 h. : Le Cancheur de  
Salle Marigny.  
Nouveautés, 21 h. : Apprends-moi,  
Géline.  
Palais Croix-Nivert, 20 h. : Rocky  
Horror Show.  
Palais-Royal, 20 h. 30 : Rencontres.  
Poché-Montparnasse, 21 h. 30 : le  
Fremier.  
Saint-Georges, 20 h. 45 : Attention !  
Tragédie.  
Théâtre d'Edgar, 20 h. 45 : Il était  
la Belgique... une fois.  
Théâtre du Marais, 20 h. 30 : les  
Chaises ; 22 h. 30 : Le Pompier de  
nos rêves.  
Théâtre Madeleine-Stuart, 20 h. 15 :  
Pédale.

## Les concerts

Salle Gaveau, 21 h. : O. Gardon,  
piano (Schumann, Debussy, Pro-  
kofiev).  
Salle Pleyel, 20 h. 30 : Nouvel Orchestre  
philharmonique de Radio-  
France, dir. C. Mielles ; Chœurs de  
Radio-France, dir. J. Jouineau  
(Brahms, Liszt, Kodaly).  
Athénée, 21 h. : R. Ameling, soprano ;  
D. Salviati, piano ; Quatuor à cor-  
des de l'Ensemble français, avec  
R. Pontana, clarinette (Ravel,  
Faure, Mozart, Schubert).  
Lucernaise, 21 h. : S. Brillard, ténor ;  
M.-F. Viol, violon ; M.-C. Chevalier,  
piano (Migot, Beethoven, Martinu).  
Palais des arts, 20 h. 30 : Orchestre  
du Conservatoire de Paris, dir.  
P. Stoll ; sol. R. Oleg, violon ;  
P. Dumay, piano (Debussy, Chau-  
son, Franck, Schumann).  
Théâtre Montparnasse, 21 h. :  
Ensemble de l'itinéraire, dir.  
B. de Vinogradov (Cerna, Garcin,  
Kessler, Grisey).  
Centre culturel canadien, 20 h. 45 :  
P. Jamin, piano (Scriabine,  
Chopin).

## Les chansonniers

Caveau de la République, 21 h. : Et  
voilà l'été...  
Nouveaux, 21 h. : A.-M. Carrière,  
M. Huguier.

## Les cafés-théâtres

Au Bee Rm, 20 h. 30 : Chris et Laure ;  
21 h. 45 : Spectacle Frévert ; 23 h. :  
la Femme rompus.  
La Balle de Naples, 20 h. 15 : Deputon  
à Paris ; 21 h. 15 : La mort des  
algues ; 22 h. 30 : J.-B. Faigüer,  
Ph. Bonnier.  
Les Bains-Montaux, 21 h. 30 :  
vienne, 20 h. 30 : J.-B. Faigüer,  
Ph. Bonnier.  
La Tour Vandœuvre, 22 h. 30 :  
A force d'attendre l'autobus.  
20 h. 30 : A force d'attendre l'autobus.  
c'est de l'orange ; 22 h. 30 :  
A. Valéry.  
Café de la rue, 20 h. 30 : Poupou ;  
22 h. : Solange des coquilles,  
Gervaise.  
Cocque-Chou, 20 h. 30 : le Petit  
Cocque ; 21 h. 30 : la bouchée  
pleine ; 22 h. 15 : Raoul, le faïme.  
Cour des Miracles, 20 h. 30 : Pierre  
Besson, Michel Hindemith.  
Chapelle des Lombards, 20 h. 30 :  
Ramaux.  
Olympia, 21 h. : C. Alvin, D. Bumar,  
P. Jeannou, J.-P. Mas, M. Solal  
et H. Tadier.

## cinémas

Les films marqués (\*) sont interdits  
aux moins de treize ans.  
(\*\*) aux moins de dix-huit ans.

## La cinémathèque

Chaillet, relâche.  
Daumesnil, 19 h. : L'Homme pressé.  
Géline, 17 h. : Festival de  
Lille 1978 : le Retour du privé, de  
T.-P. Candille ; Jeudi 7 avril, de  
T.-P. Candille ; 20 h. 30 : Les  
cinéma et le chemin de fer ;  
Trans-Europ-Express, d'A. Robbe-  
Grille ; 21 h. : All that heaven  
allows, de D. Sirk.

## Les exclusivités

ALBERTS LES SEIGES (Fr.) : Marais,  
21 h. 45 (747-42-68) ; La Ciel, 3<sup>e</sup> (337-  
90-80).  
L'ARGENT AUX SABOTS (It. v.o.) :  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; So-  
naparte, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; Luxem-  
bourg, 2<sup>e</sup> (261-30-32) ; U.G.C.-Opéra,  
Point-Show, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
L'ARGENT DES AUTRES (Fr.) :  
Paramount-Matruux, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29).  
AVANCE (A. v.o.) : Paramount-  
Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
BELL'OPOR LE MAGNIFIQUE (It. v.o.) :  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
BLU COLLAS (A. v.o.) : Quin-  
tette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; 14-Juillet-  
Bastille, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Olympia,  
1<sup>e</sup> (542-07-42).  
LES BRONZES (Fr.) : Rex, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-  
84-00).  
LA CAGE AUX FOLLES (Fr.) : U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LA CARAPATE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.) :  
Saint-Michel, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
CINEMA PAS MOINS, MYSTÈRE GO-  
DAUD (Fr. v.o.) : Vidéo, 2<sup>e</sup> (332-35-40).  
LA CIEL SUR LA PORTE (Fr.) : Rex, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra,  
v.f. : Paramount-Opéra, 2<sup>e</sup> (742-84-00).  
LA CARAPATE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29) ;  
U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.) :  
Saint-Michel, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; U.G.C.-Opéra,  
2<sup>e</sup> (225-67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-  
67-29) ; U.G.C.-Opéra, 2<sup>e</sup> (225-67-29).  
CONFIDENCES POUR CONFIDEN-  
CES (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Quintette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mar-  
ignan, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Montpar-  
nasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Mont-  
parnasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40).

## POINT OF ORDER (A. v.o.) : Olym-

pie, 1<sup>e</sup> (542-07-42). E. sp.

REMEMBER MY NAME (A. v.o.) :  
Quintette, 2<sup>e</sup> (332-35-40).

LES RENDEZ-VOUS D'ANNA (Fr.) :  
Studio de la Contrepartie, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40).

LE ROUGE DE CHINE (Fr.) :  
Le Seine, 2<sup>e</sup> (332-35-40). E. sp.

Olympie, 1<sup>e</sup> (542-07-42). E. sp.

RUE DE LA JOIE (Jap. v.o.) :  
J. Benoit, 2<sup>e</sup> (332-35-40).

SANS FAMILLE (It. v.o.) : Haute-  
feuille, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Parmanien,  
1<sup>e</sup> (332-35-40).

SCENIC ROUTE (A. v.o.) : Le Seine,  
2<sup>e</sup> (332-35-40).

SIMONE DE BEAUVOIR (Fr.) :  
14-Juillet-Parmanien, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Racine, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; 14-Juillet-  
Bastille, 1<sup>e</sup> (332-35-40).

SONATE D'AUTOMNE (Sued. v.o.) :  
Bastille, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Gaud-  
mont-Champs-Élysées, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; Parmanien, 1<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; v.f. : Impérial, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40).

LA SORCELLERIE A TRAVERS LES  
AGES (Sued. v.o.) : Studio Logos,  
2<sup>e</sup> (332-35-40).

LE SUCRE (Fr.) : Berlioz, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; Quintette, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Marignan, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Studio  
Racine, 1<sup>e</sup> (332-35-40).

UNE HISTOIRE SIMPLE (Fr.) :  
Racine, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Saint-Lazare  
Pascual, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Coluche, 2<sup>e</sup> (332-  
35-40) ; Agha, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Favette, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Montpar-  
nasse-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40) ; Gaud-  
mont-Champs-Élysées, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ;  
Clichy-Pathe, 1<sup>e</sup> (332-35-40).

UN MARIAGE (v.o.) : Studio de  
la Harpe, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Haute-  
feuille, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Elysees-Lin-  
coln, 2<sup>e</sup> (332-35-40) ; Marignan, 2<sup>e</sup> (332-  
35-





# SPORTS

## NATATION

### LA PRÉPARATION DES JEUX DE MOSCOU

## Le Centre national de l'INSEP est-il vraiment l'antichambre du succès ?

Moscou moins cinq cent quatre-vingt-six jours. Moins cinq cent quatre-vingt-six jours.

L'inscription, portée sur l'un des murs de la piscine du Centre national de natation à l'Institut national du sport et de l'éducation physique (INSEP), rappelle en permanence à chacun des stagiaires le grand rendez-vous olympique de 1980. Le Centre national a été créé en sep-

tembre 1977. Depuis seize mois, la natation française essaie de se doter d'un outil d'entraînement moderne et fort complexe pour retrouver une place convenable au plan international.

Pour l'instant, les installations sont là, disponibles à tous moments, l'encadrement aussi, les stagiaires sont choisis, les entraînements vont bon train, mais rien ne permet de penser que la natation

française est, vraiment à la veille de redevenir ce qu'elle a été dans le passé. C'est la raison pour laquelle on peut dire qu'elle - essaie de se doter d'un outil d'entraînement moderne et fort complexe - en regard à la difficulté qu'il y a, en 1979, de maîtriser les techniques d'entraînement de pointe, la médecine sportive et d'insérer, si possible, un nouveau état d'esprit pour rattraper le temps perdu.

La seule certitude que l'on peut avoir à un an et demi des Jeux olympiques de Moscou, c'est que la natation française dispose désormais des mêmes armes que les meilleures équipes étrangères. Gérard Garoff, directeur technique national, en convient volontiers. Nous sommes plus dévoués, c'est sûr, pour la première fois nos nageurs trouvent ici, au Centre national, des standards d'entraînement comparables aux normes qu'ils ont connues ailleurs. Nous devrions donc réussir à court terme, d'ici à deux ou trois ans, à faire entrer dans le Centre national des nageurs qui ne sont pas toujours gentiment, ce que l'on dit, à l'école nationale des deux entraîneurs nationaux, Michel Pedrolletti et Guy Giacomoni, en qui Gérard Garoff a placé toute sa confiance.

Rien ne peut sans doute mieux montrer l'état dans lequel se trouve la natation française que les récents concours olympiques passés, en vue

de Jeux de Moscou, entre le ministère des sports et les athlètes, de haut niveau. Aucun de ces concours n'est allé pour l'instant à un nageur ou à une nageuse. Bien sûr, il aurait sans doute été possible de trouver un ou deux bénéficiaires dans la natation française, mais dans une discipline devenue aussi « discrète » et sans « vedettes », une telle attribution n'apparaissait pas indispensable.

Gérard Garoff préfère réserver ce genre de récompense à ceux qui feront cette année la preuve de leur bonne volonté et de leurs capacités à progresser. Il prendra sa décision après les championnats de France d'été et répercutera ensuite ses propositions au ministère des sports.

Depuis seize mois, près de trente stagiaires sont passés au Centre national, recrutés selon une méthode qui est loin d'être au point. Il est significatif que, du premier contingent de vingt-cinq, seul seulement

pas encore leur fort. Tels qu'ils sont ils représentent cependant la meilleure arme actuelle possible pour la natation française. Le Centre national, malgré la tristesse qui se dégage de l'ensemble de l'INSEP, c'est-à-dire, disent quelques stagiaires, réunissant de bonnes conditions d'entraînement et d'études. La prise en charge financière des stagiaires est totale et, de ce point de vue, ce sont réellement des privilégiés du sport et des études. Gérard Garoff, enfin, semble savoir où il va et il est tout le contraire d'une girouette. On peut penser qu'il est assez déterminé et tenu pour réussir.

Tout ce potentiel repose aussi sur une bonne détention, laquelle fait défaut pour le moment. A quel service le Centre national à la longue si les nageurs les plus doués passeront entre les mailles du filet des agents recruteurs ? Garoff pense

## RETARD DANS LA PRÉPARATION MÉDICALE

Aucun commentateur n'est fait au Centre national pour le « retard » de l'INSEP de l'équipe du docteur Andrieu qui n'avait pas directement en charge les problèmes médicaux de la natation. En revanche, Gérard Garoff, directeur technique national, regrette que la mise en place des nouveaux services du professeur Rieu, de l'hôpital Cochin, ait pris du retard et que les stagiaires du Centre national ne bénéficient pas encore d'une complète surveillance.

précisément que son système de détection n'est pas encore fiable et qu'il faudra du temps pour l'affiner. Il considère que le talent repose sur cinq volets : le coup d'eau - le « pif » comme on dit - c'est-à-dire l'aisance dans l'eau, la glisse, la coordination ; les qualités physiologiques de base et leurs prévisions évolutives, les qualités physiques, les motivations (combattivité, agressivité), enfin l'environnement, le milieu social dans lequel vit l'athlète. De toutes, c'est la combattivité, la motivation qui semblent prioritaires à Gérard Garoff. L'entraîneur du succès sera de trouver ceux et celles qui présenteront un bon ensemble de ces qualités. Dans l'immédiat, le petit train de la natation ne compte que des vedettes : seules les locomotives, les vedettes, pourront tirer et le sortir de sa voie de garage.

FRANÇOIS JANIN.

## Automobilisme

**RALLYE PARIS-DAKAR**  
Classement. — Neveu (Yamaha 300 T.T.) ; Comte (Yamaha) ; 3. Vassard (Honda) ; 4. Genestier (première voiture classée, Range Rover) ; 5. Marnes (Mazda) ; 6. Biopar. La première jeune femme, Martine de Cortanze, se classe dix-neuvième sur une moto.

## Basket-ball

**CHAMPIONNAT DE FRANCE DE PREMIÈRE DIVISION**  
(Quinzième journée)  
Le Mans bat Mulhouse... 89-78  
Brest bat Antibes... 92-78  
Villeneuve bat Clermont... 111-78  
Orléans bat Tours... 97-93  
Nice bat Châlons... 84-85  
Metz bat Limoges... 87-88  
Cannes bat Avignon... 107-77

## Football

**CHAMPIONNAT DE FRANCE DE DEUXIÈME DIVISION**  
(dix-septième journée)  
**GROUPE A**  
Avignon et Chamois... 2-2  
Troyes et Auxerre... 1-1  
Brest et Montpellier... 2-0  
Troyes et Aisne... 2-0  
Cannes et Ajaccio... 1-0  
Toulon et Aisne... 3-1  
Gueugnon et Saint-Dizé... remis  
Epinal et Montluçon... remis  
Besançon et Toulon... remis

## LES RÉSULTATS

**GROUPE B**  
Brest b. Quimper... 6-0  
Tours b. Dunkerque... 2-0  
Limoges b. Mulhouse... 3-0  
Boulogne b. Blois... 3-0  
Orléans - Metz... match arrêté  
Lens - Châteauroux... remis  
Rennes - Evry... remis  
Lyon - Amiens... remis  
Classement : 1. Brest, 31 points ; 2. Rennes, 25 ; 3. Dunkerque, 24 ; 4. Lens, 23 ; 5. Limoges, 22 ; 6. Rouen, Châteauroux, Tours, 20 ; 7. Lorient, Guingamp, 18 ; 8. Metz, 17 ; 9. Quimper, 16 ; 10. Amiens, 11 ; 11. Metz, 10 ; 12. Boulogne, 8.

## Handball

**CHAMPIONNAT DE FRANCE DE PREMIÈRE DIVISION**  
(dix-septième journée)  
**POULE A**  
Saint-Maur b. Mulhouse... 22-15  
Nîmes et Nancy... 21-20  
Paris O.C. b. STOC... 18-14  
Gagny b. Altkirch... 26-18  
Dijon b. Cannes... 29-23  
Classement : 1. Saint-Maur, 33 pts ; 2. ASPTT Metz, 31 ; 3. Evry, 30 ; 4. ENEC, 29 ; 5. Toulon, 24 ; 6. St-Martin-d'H., 21 ; 7. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 8. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 9. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 10. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 11. St-Martin-d'H., 21 ; 12. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 13. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 14. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 15. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 16. St-Martin-d'H., 21 ; 17. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 18. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 19. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 20. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 21. St-Martin-d'H., 21 ; 22. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 23. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 24. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 25. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 26. St-Martin-d'H., 21 ; 27. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 28. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 29. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 30. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 31. St-Martin-d'H., 21 ; 32. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 33. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 34. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 35. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 36. St-Martin-d'H., 21 ; 37. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 38. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 39. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 40. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 41. St-Martin-d'H., 21 ; 42. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 43. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 44. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 45. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 46. St-Martin-d'H., 21 ; 47. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 48. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 49. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 50. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 51. St-Martin-d'H., 21 ; 52. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 53. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 54. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 55. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 56. St-Martin-d'H., 21 ; 57. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 58. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 59. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 60. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 61. St-Martin-d'H., 21 ; 62. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 63. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 64. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 65. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 66. St-Martin-d'H., 21 ; 67. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 68. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 69. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 70. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 71. St-Martin-d'H., 21 ; 72. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 73. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 74. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 75. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 76. St-Martin-d'H., 21 ; 77. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 78. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 79. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 80. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 81. St-Martin-d'H., 21 ; 82. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 83. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 84. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 85. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 86. St-Martin-d'H., 21 ; 87. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 88. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 89. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 90. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 91. St-Martin-d'H., 21 ; 92. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 93. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 94. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 95. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 96. St-Martin-d'H., 21 ; 97. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 98. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 99. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 100. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 101. St-Martin-d'H., 21 ; 102. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 103. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 104. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 105. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 106. St-Martin-d'H., 21 ; 107. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 108. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 109. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 110. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 111. St-Martin-d'H., 21 ; 112. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 113. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 114. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 115. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 116. St-Martin-d'H., 21 ; 117. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 118. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 119. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 120. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 121. St-Martin-d'H., 21 ; 122. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 123. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 124. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 125. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 126. St-Martin-d'H., 21 ; 127. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 128. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 129. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 130. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 131. St-Martin-d'H., 21 ; 132. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 133. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 134. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 135. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 136. St-Martin-d'H., 21 ; 137. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 138. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 139. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 140. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 141. St-Martin-d'H., 21 ; 142. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 143. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 144. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 145. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 146. St-Martin-d'H., 21 ; 147. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 148. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 149. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 150. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 151. St-Martin-d'H., 21 ; 152. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 153. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 154. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 155. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 156. St-Martin-d'H., 21 ; 157. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 158. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 159. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 160. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 161. St-Martin-d'H., 21 ; 162. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 163. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 164. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 165. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 166. St-Martin-d'H., 21 ; 167. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 168. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 169. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 170. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 171. St-Martin-d'H., 21 ; 172. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 173. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 174. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 175. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 176. St-Martin-d'H., 21 ; 177. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 178. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 179. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 180. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 181. St-Martin-d'H., 21 ; 182. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 183. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 184. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 185. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 186. St-Martin-d'H., 21 ; 187. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 188. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 189. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 190. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 191. St-Martin-d'H., 21 ; 192. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 193. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 194. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 195. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 196. St-Martin-d'H., 21 ; 197. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 198. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 199. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 200. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 201. St-Martin-d'H., 21 ; 202. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 203. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 204. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 205. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 206. St-Martin-d'H., 21 ; 207. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 208. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 209. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 210. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 211. St-Martin-d'H., 21 ; 212. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 213. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 214. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 215. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 216. St-Martin-d'H., 21 ; 217. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 218. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 219. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 220. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 221. St-Martin-d'H., 21 ; 222. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 223. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 224. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 225. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 226. St-Martin-d'H., 21 ; 227. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 228. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 229. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 230. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 231. St-Martin-d'H., 21 ; 232. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 233. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 234. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 235. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 236. St-Martin-d'H., 21 ; 237. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 238. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 239. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 240. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 241. St-Martin-d'H., 21 ; 242. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 243. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 244. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 245. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 246. St-Martin-d'H., 21 ; 247. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 248. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 249. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 250. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 251. St-Martin-d'H., 21 ; 252. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 253. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 254. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 255. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 256. St-Martin-d'H., 21 ; 257. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 258. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 259. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 260. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 261. St-Martin-d'H., 21 ; 262. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 263. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 264. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 265. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 266. St-Martin-d'H., 21 ; 267. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 268. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 269. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 270. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 271. St-Martin-d'H., 21 ; 272. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 273. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 274. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 275. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 276. St-Martin-d'H., 21 ; 277. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 278. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 279. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 280. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 281. St-Martin-d'H., 21 ; 282. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 283. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 284. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 285. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 286. St-Martin-d'H., 21 ; 287. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 288. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 289. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 290. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 291. St-Martin-d'H., 21 ; 292. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 293. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 294. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 295. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 296. St-Martin-d'H., 21 ; 297. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 298. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 299. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 300. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 301. St-Martin-d'H., 21 ; 302. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 303. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 304. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 305. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 306. St-Martin-d'H., 21 ; 307. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 308. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 309. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 310. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 311. St-Martin-d'H., 21 ; 312. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 313. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 314. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 315. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 316. St-Martin-d'H., 21 ; 317. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 318. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 319. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 320. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 321. St-Martin-d'H., 21 ; 322. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 323. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 324. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 325. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 326. St-Martin-d'H., 21 ; 327. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 328. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 329. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 330. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 331. St-Martin-d'H., 21 ; 332. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 333. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 334. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 335. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 336. St-Martin-d'H., 21 ; 337. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 338. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 339. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 340. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 341. St-Martin-d'H., 21 ; 342. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 343. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 344. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 345. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 346. St-Martin-d'H., 21 ; 347. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 348. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 349. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 350. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 351. St-Martin-d'H., 21 ; 352. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 353. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 354. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 355. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 356. St-Martin-d'H., 21 ; 357. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 358. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 359. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 360. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 361. St-Martin-d'H., 21 ; 362. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 363. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 364. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 365. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 366. St-Martin-d'H., 21 ; 367. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 368. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 369. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 370. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 371. St-Martin-d'H., 21 ; 372. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 373. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 374. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 375. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 376. St-Martin-d'H., 21 ; 377. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 378. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 379. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 380. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 381. St-Martin-d'H., 21 ; 382. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 383. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 384. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 385. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 386. St-Martin-d'H., 21 ; 387. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 388. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 389. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 390. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 391. St-Martin-d'H., 21 ; 392. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 393. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 394. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 395. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 396. St-Martin-d'H., 21 ; 397. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 398. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 399. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 400. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 401. St-Martin-d'H., 21 ; 402. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 403. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 404. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 405. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 406. St-Martin-d'H., 21 ; 407. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 408. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 409. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 410. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 411. St-Martin-d'H., 21 ; 412. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 413. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 414. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 415. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 416. St-Martin-d'H., 21 ; 417. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 418. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 419. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 420. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 421. St-Martin-d'H., 21 ; 422. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 423. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 424. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 425. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 426. St-Martin-d'H., 21 ; 427. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 428. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 429. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 430. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 431. St-Martin-d'H., 21 ; 432. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 433. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 434. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 435. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 436. St-Martin-d'H., 21 ; 437. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 438. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 439. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 440. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 441. St-Martin-d'H., 21 ; 442. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 443. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 444. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 445. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 446. St-Martin-d'H., 21 ; 447. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 448. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 449. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 450. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 451. St-Martin-d'H., 21 ; 452. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 453. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 454. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 455. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 456. St-Martin-d'H., 21 ; 457. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 458. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 459. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 460. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 461. St-Martin-d'H., 21 ; 462. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 463. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 464. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 465. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 466. St-Martin-d'H., 21 ; 467. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 468. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 469. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 470. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 471. St-Martin-d'H., 21 ; 472. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 473. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 474. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 475. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 476. St-Martin-d'H., 21 ; 477. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 478. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 479. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 480. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 481. St-Martin-d'H., 21 ; 482. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 483. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 484. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 485. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 486. St-Martin-d'H., 21 ; 487. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 488. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 489. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 490. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 491. St-Martin-d'H., 21 ; 492. Nîmes et Nancy, 21-20 ; 493. Paris O.C. b. STOC, 18-14 ; 494. Gagny b. Altkirch, 26-18 ; 495. Dijon b. Cannes, 29-23 ; 496. St-Martin-d'H., 21 ; 497. Nîmes et Nancy, 21-20 ;







## Le capital est déjà surimposé

(Suite de la page 19.)

Plus fondamentalement, le capital — ou, plus précisément, certaines de ses formes — est actuellement taxé au moment où il est constitué et au moment où il fournit des revenus. Dans les cas où il est déjà taxé deux fois (sans même parler des droits de mutation, des impôts fonciers ou des impôts sur les plus-values) convient-il de le taxer une troisième fois ? On ne rétablit pas l'inégalité en imposant une même règle à des personnes qui se trouvent dans des situations différentes. Mais il nous faut d'abord expliciter les raisons qui permettent de dire que certains types de capitaux sont actuellement taxés deux fois, d'autres ne l'étant qu'une fois ou pas du tout.

Le possesseur d'un capital, en effet, ne l'a pas reçu comme un

don du ciel, mais il l'a acquis, soit par héritage, soit par ses efforts d'épargne et de travail. Or, dans les deux cas, le capital est imposé lors de sa constitution. Dans le cas où un individu accumule du capital grâce à ses propres efforts d'épargne, il accepte un sacrifice de consommation, pour obtenir des satisfactions futures. Or, il paie un impôt sur cette épargne, tout simplement parce que l'assiette de l'impôt progresse sur le revenu imputé à l'épargne. De deux individus ayant perçu le même revenu, donc payé les mêmes impôts, ne serait-il pas injuste d'imposer à nouveau celui qui aurait accumulé du capital, c'est-à-dire préféré des consommations futures à des consommations présentes, alors que l'autre n'est pas taxé ? Par ailleurs, il est

vrai qu'il existe une véritable inégalité entre celui qui obtient un capital par son propre effort d'épargne, sur lequel il aura éventuellement payé les taxes les plus élevées de l'impôt progressif sur le revenu, et celui qui l'obtient par héritage en supportant probablement des taxes plus faibles et sans avoir à accepter un sacrifice de consommation. La véritable solution consiste évidemment non pas à instaurer un impôt sur le capital qui touche tous deux, mais plutôt à modifier les taux de droits de succession de manière à les « harmoniser » avec les taux de l'impôt sur le revenu. C'est précisément la voie adoptée par la commission d'étude. Celle-ci rappelle justement qu'il ne convient pas d'imposer le capital des personnes morales puisque, de toutes façons, les droits de propriété sur ces institutions entrent dans le patrimoine de personnes physiques. Or ce patrimoine est nécessairement transmis un jour ou l'autre par héritage. La commission montre qu'il est alors équivalent d'imposer le capital transmis par héritage ou d'imposer chaque année le capital possédé par les personnes physiques, d'où l'accent mis par elle sur les modifications à apporter à l'imposition de l'héritage. Il est vrai aussi qu'on peut légitimement défendre l'idée que le capital transmis par héritage a bien dû être accumulé à un moment ou à un autre et qu'il ne convient peut-être pas de pénaliser ceux qui transmettent un capital à leurs enfants par rapport à ceux qui ont préféré consommer toutes leurs ressources et ne rien leur laisser.

De la même manière, au moment de la constitution du capital, il existe évidemment une grande inégalité entre ceux qui épargnent à partir d'un revenu soumis à l'impôt et ceux qui peuvent d'autant plus facilement épargner qu'ils pratiquent la fraude fiscale. Cependant, ici encore, la véritable solution consiste à lutter contre la fraude fiscale.

L'inégalité au moment de la constitution du capital, c'est encore celle qui existe entre ceux qui partent de la fraude fiscale ou même l'évasion fiscale légale d'un héritage et ceux dont tout le capital est transmis légalement, ou encore entre les forfaits fiscaux avantageux et la situation de ceux dont les revenus sont déclarés par des tiers. Bien entendu, toutes les solutions spécifiques peuvent permettre de résoudre ces problèmes. A ce

sujet également la commission d'étude fait toute une série de suggestions utiles.

Si nous examinons maintenant ce qui se passe, non plus au moment de la constitution du capital mais au moment où celui-ci fournit un rendement, nous rencontrons à nouveau de nombreuses autres inégalités. Ainsi, le revenu monétaire d'un capital immobilier dont on est propriétaire et qu'on loue est taxé, ce qui n'est pas le cas du capital immobilier utilisé par soi-même. L'inégalité de traitement entre le revenu monétaire et le revenu non monétaire du capital ne peut évidemment pas être résolue par l'application d'un impôt sur le capital qui s'appliquerait à tous. La véritable solution ne consiste d'ailleurs pas nécessairement à faire entrer le revenu estimé des habitations occupées par leurs propriétaires dans les revenus de leur impôt sur le revenu, dans la mesure où nous l'avons vu, l'accumulation du capital a déjà été taxée par l'impôt sur le revenu.

### Mieux définir l'assiette

On pourrait donc considérer comme plus équitable de ne pas faire entrer les revenus du capital dans l'assiette de l'impôt sur le revenu. En fait, il existe une autre solution qui paraît préférable, à savoir de remplacer l'impôt sur le revenu par l'impôt sur la dépense totale, c'est-à-dire que l'assiette de l'impôt devrait être constituée non par le revenu mais uniquement par les dépenses, c'est-à-dire la différence entre le revenu et l'épargne. Pour ce faire, il conviendrait évidemment de définir les dépenses au sens large, c'est-à-dire en y incluant les rendements non monétaires du capital. Il est intéressant de noter que la commission d'étude souligne qu'« un impôt annuel sur la dépense — personnalisé et progressif — contrairement aux impôts actuels de ce type — et un impôt annuel progressif sur la fortune des particuliers seraient des formules à explorer ».

Cet exemple nous montre bien que les objectifs que l'on cherche à atteindre ne peuvent en fait être atteints que par une définition moins arbitraire de l'assiette de l'impôt. Il est fondamental de noter que le revenu du capital ou le revenu (ou la dépense totale) : il est fondamental d'éviter la fraude fiscale ou l'évasion fiscale. C'est en ce que le débat sur l'imposition du capital ou l'impôt sur les grosses fortunes est un faux débat.

En résumé, certaines formes de constitution du capital échappent actuellement à l'impôt (à savoir le revenu), soit au moment de la constitution du capital, soit au moment où le capital donne un rendement, mais d'autres sont taxées deux fois ou même plus si l'on tient compte des impôts sur les plus-values, des droits de mutation des fonds fonciers ou l'impôt sur le capital conduirait à imposer trois ou quatre fois à certains patrimoines. En outre, d'ailleurs, un certain nombre de patrimoines bénéficient d'impositions négatives du fait des nombreuses subventions accordées par l'Etat et les collectivités publiques, qui de pensent ainsi l'argent des contribuables au profit de certains intérêts privés.

C'est pourquoi d'autres formes d'action publique sont préférables : la suppression des droits de mutation, des impôts fonciers et des impôts sur les plus-values, la réalisation de l'aménagement des droits de succession pour les hauts revenus, l'impôt sur le revenu et peut-être pour les modifier en fonction de la fortune des bénéficiaires, la lutte contre la fraude fiscale, la définition correcte de l'assiette de l'impôt et le remplacement de l'impôt progressif sur le revenu par l'impôt progressif sur la dépense totale. La suppression des subventions qui permettent l'accumulation de capital sans effort. Se refuser à des réformes profondes de ce type et adopter l'impôt sur le revenu ou les grosses fortunes serait céder à la démagogie et aller à l'encontre des objectifs poursuivis.

L'accumulation de ce type et l'adoption de l'impôt sur le revenu ou les grosses fortunes serait céder à la démagogie et aller à l'encontre des objectifs poursuivis. L'accumulation de ce type et l'adoption de l'impôt sur le revenu ou les grosses fortunes serait céder à la démagogie et aller à l'encontre des objectifs poursuivis.

PASCAL SALIN,

## Les profits ont évolué moins favorablement que prévu

Tous les ans à pareille époque, le temps des bilans est aussi celui des débats. C'est notamment le cas à propos des profits des entreprises, difficiles à cerner sur une courte période et donc souvent appréciés de façon trop hâtive.

On parle parfois de profits en plein essor. Le moins que l'on puisse dire est que le doute l'emporte sur l'évidence. Stabilisation des marges ? Coup d'arrêt à la détérioration des bilans ? On peut sans doute souscrire à cette hypothèse. Autre chose est de parler de record.

Il faut d'abord s'entendre sur les concepts. A l'appui de la thèse du redressement des profits, on cite volontiers deux chiffres avancés par les études économiques annexées à la loi de finances : le taux d'autofinancement des sociétés (nationales et privées), censé passer de 55,5 % en 1977 à 73,5 % en 1978, et la croissance de leur revenu disponible (+ 37 %). Mais cette croissance estimée doit être atténuée, pour l'essentiel, à la faible progression des bénéfices fiscaux réalisés en 1977, et mis en recouvrement en 1978. Il est juste de souligner l'avantage de trésorerie qu'en tirent les entreprises ; il est excessif d'en

conclure à l'amélioration réelle de leur capacité bénéficiaire, l'effet fiscal devant jouer en sens inverse en 1979.

En réalité, si l'on souhaite apprécier la tendance de fond, il faut raisonner sur l'excédent brut d'exploitation. L'hypothèse de croissance affichée par le budget économique est nettement moins forte : + 18,1 % (12,3 % pour les entreprises nationales et 18,9 % pour les sociétés privées). Il y aurait tout de même, selon ce schéma, redressement relatif des résultats d'exploitation, cette progression de 18,1 % se comparant à une hausse des salaires évaluée à 11,1 % seulement.

### La libération des prix

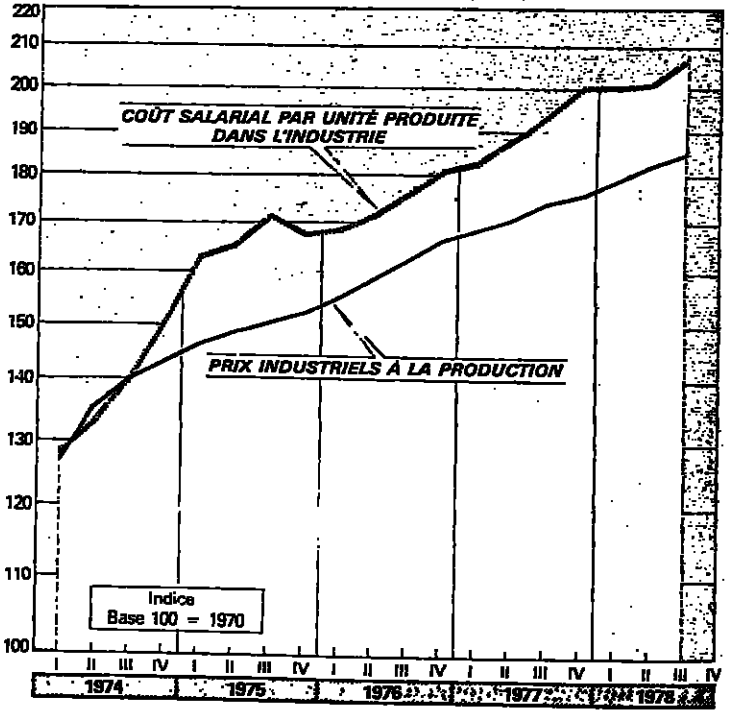
Mais le lecteur — et aussi le commentateur pressé — oublie souvent l'essentiel : ces chiffres sont hypothétiques, ils résultent d'estimations établies en milieu d'année sur la base des données relatives aux six premiers mois écoulés. Or il apparaît aujourd'hui que l'effacement de la libération des prix industriels, effectuée à la mi-1978, était sans doute excessive, car la « discipline » — facilitée par la concurrence — a été plus efficace que prévu. Symétriquement, la progression des salaires avait été sous-estimée : au lieu des 11,1 % prévus, il faut compter au moins sur 12 %. Enfin, il est probable que les estimations de l'été dernier sur les profits reposaient sur une certaine extrapolation des bons résultats du premier semestre quant au rythme de l'expansion. Mais il n'est pas encore rappelé que nous sommes dans une société où le poids des charges fixes et quasi fixes rend les marges des entreprises très sensibles au rythme de

duction (d'après l'enquête quadri-mestrielle) : + 6,3 %.

La conclusion est claire : dans l'industrie, la hausse des prix n'a pas tout à fait contrebalancé la hausse des coûts salariaux unitaires. On peut toutefois admettre que cela a été à peu près compensé, au niveau des comptes d'exploitation, par la baisse des prix des matières premières importées. Au total, en termes annuels, on parvient donc à l'hypothèse d'une croissance à peu près parallèle des coûts et des prix, ce qui correspondrait à une stabilisation des marges relatives, et représenterait déjà une amélioration par rapport à 1977. Cela paraît d'ailleurs confirmé par l'enquête de trésorerie, qui marque un certain redressement des appréciations qualitatives formulées par les chefs d'entreprises.

Ces chiffres concernent l'industrie considérée globalement. Sur le plan sectoriel, il est clair que les situations varient énormément, certaines entreprises

LES COÛTS SALARIAUX PAR UNITÉ PRODUITE PROGRESSENT DE NOUVEAU PLUS VITE QUE LES PRIX "SORTIE USINE"



croissance de la production en volume ?

Alors, qu'en est-il réellement des profits des entreprises ? Force est de reconnaître que la rareté des données ne facilite pas le débat. Ici plus qu'ailleurs, que l'on dispose de chiffres suffisants, de chiffres suffisamment sûrs, ils portent sur un ensemble disparate (les G.S. : sociétés et quasi-sociétés) mélangeant allégrement l'entreprise industrielle et le magasin d'alimentation, la société de travail temporaire et la boutique de luxe, le club de vacances, et la société d'ingénierie.

Du moins le conjoncturiste a-t-il le devoir de ne pas négliger les quelques indicateurs statistiques existants. C'est le cas pour l'industrie, où l'on dispose d'indicateurs de coûts et de prix calculés par l'INSEE (cf. graphique).

Après un ralentissement fin 1977-début 1978, la hausse des coûts salariaux par unité produite a repris à partir du milieu de l'année, à un rythme supérieur à celui des prix de vente. Une évaluation des résultats sur l'ensemble de l'année peut être maintenant effectuée en comparant les neuf premiers mois de 1978 à ceux de 1977 :

Coûts salariaux par unité produite : + 7,5 %  
— Prix industriels à la pro-

axés sur les biens de consommation ayant très sensiblement augmenté leurs résultats, tandis que d'autres — notamment dans les industries productrices de biens intermédiaires — ont vu leur situation se détériorer. Il faut aussi tenir compte de la différence qui sépare les entreprises limitées à l'Hexagone et celles qui, étant implantées à l'étranger, peuvent compenser leurs résultats nationaux souvent médiocres par le rapatriement de bénéfices réalisés à l'étranger. Mais cela ne saurait constituer qu'un adjuvant, et ne remet pas en cause le diagnostic global de stabilité des marges dans l'industrie, hypothèse apparaissant la plus probable au vu des données dont on dispose aujourd'hui.

Ne nous méprenons pas sur le sens de ce débat : les estimations faites en milieu d'année sont nécessairement fragiles, et il serait trop facile de jouer les redresseurs de torts lorsqu'on dispose de six mois de recul supplémentaire. Mais c'est un fait : nous avons vu, il y a six mois, il convenait d'utiliser les informations qu'il nous était alors apporté et d'admettre que les profits ont évolué probablement de façon moins favorable que prévu.

Parions de stabilisation des marges, voire de perspectives de redressement. Mais ne parlons pas d'essor. N. de record.

ALBERT MERLIN,  
président de l'AFPE  
(Association française des économistes d'entreprise).

# 1979 5,4 milliards pour les PME

Lorsque les P.M.E. et les P.M.I. s'équipent, elles empruntent. Et pour cela, elles ont besoin d'un établissement spécialisé.

En 1978, l'UFB-Locabail a prêté 4 milliards 816 millions de Francs aux P.M.E., en crédit d'équipement et en crédit-bail.

En 1979, elle va mettre

5 milliards 400 millions à leur disposition.

Pour les aider à bâtir, à produire, à stocker, à gérer, à transformer.

A investir pour se développer.

Parce qu'en tant que banque de l'équipement, l'UFB-Locabail doit encore accroître son appui aux P.M.E.



La banque de l'équipement.

43, quai de Grenelle 75738 Paris Cedex 15, Tél. 525.25.25.

Les premiers pas  
Les choix sont dictés

Le monde de l'économie

REDISTRIBUTION D'ACIER PLUS

Depuis l'année record 1974, les quantités produites d'acier, qui couvrent les besoins des quatre continents de l'Europe, ont connu une croissance globale de 100 %. Mais, pour les besoins de la fabrication d'acier, les quantités de coke nécessaires ont augmenté de 25 millions de tonnes, ce qui a entraîné une hausse des coûts de production de 10 %.

Les grands producteurs d'acier, qui couvrent les besoins des quatre continents de l'Europe, ont connu une croissance globale de 100 %. Mais, pour les besoins de la fabrication d'acier, les quantités de coke nécessaires ont augmenté de 25 millions de tonnes, ce qui a entraîné une hausse des coûts de production de 10 %.



## Les premiers pas du Fonds spécial d'adaptation industrielle

### Les choix sont dictés par la situation régionale de l'emploi

Le 17 janvier sera présenté, sans doute par le premier ministre, le « plan Nord », destiné à venir en aide à une région — plus particulièrement le Valenciennois — touchée de plein fouet par la crise de la sidérurgie et les suppressions d'emplois décidées par les maîtres de forges. Le noyau dur de ce plan

devrait être l'annonce d'un certain nombre d'extensions et d'implantations industrielles nouvelles destinées à terme à compenser les effets de l'effondrement de la sidérurgie.

Quelles firmes s'installeraient dans le Nord ? Le secret, jusqu'à présent, est bien gardé. Faute d'informations précises, les rumeurs vont bon train.

On parle de Peugeot, de Chrysler France, d'I.B.M., de Bidemann, de Carona.

Une chose est sûre : le Fonds spécial d'adaptation industrielle, un nouvel organisme créé il y a trois mois, a joué un rôle décisif dans la réalisation des projets qui vont être annoncés.

C'est en octobre en effet qu'a été officiellement créé ce Fonds dont le principe avait été annoncé quelques mois plus tôt par M. Raymond Barre. L'idée était à la fois séduisante et originale. Il s'agissait de créer un outil permettant à la puissance publique de venir en aide aux régions touchées par les grandes restructurations industrielles tels le Nord ou la Lorraine (sidérurgie) ou bien encore les pays de Loire ou le Sud-Est méditerranéen (chantiers navals), non pas en soutenant artificiellement des firmes ou des secteurs promus au déclin, mais en suscitant soit des reconversions, soit des implantations d'entreprises ou d'activités d'avenir. En clair, et pour reprendre la phraseologie officielle, de substituer à des activités menacées des emplois sains et durables.

On a trop souvent dénoncé l'immorévoyance de l'Etat, l'utilisation d'argent public dans l'industrie (l'exemple de la sidérurgie est présent dans toutes les mémoires) pour ne pas saluer l'initiative, même si elle apparaît bien tardive. Comme on peut l'imaginer, la mise en place de ce Fonds a posé quelques problèmes. La France est ainsi faite qu'il suffit qu'une idée originale naissse pour qu'elle soit aussitôt toutes les administrations, jalouses de leurs prérogatives, veulent avoir leur mot à dire. Il a donc fallu ménager les susceptibilités. Il faut en convenir, les remous administratifs ont été vite apaisés et les responsables opérationnels du Fonds ont pu rapidement se mettre à la tâche. Le temps, il est vrai, pressait. Depuis trois mois, les contacts avec les entreprises françaises et étrangères de tout secteur et de toute taille ont donc été multipliés.

Dans ces négociations, les responsables du Fonds spécial

d'adaptation industrielle avaient deux avantages. En premier lieu, une assez grande liberté de manœuvre. En effet, une fois n'est pas coutume, les formalités administratives et le règlement ont été réduits au strict minimum. En second lieu, ils disposaient de moyens financiers importants. Dans ce domaine, en effet, il n'existe pas de solutions miracles : pour orienter géographiquement les investissements il faut offrir un avantage financier aux industriels. Le Fonds a été doté de 1 milliard de francs, somme qui sera portée à 3 milliards en 1979.

L'Etat peut financer, grâce à ce nouvel instrument, jusqu'à 50 % des investissements, pour moitié par le biais de subventions, pour l'autre par l'octroi de prêts participatifs. Cette dernière formule mérite que l'on s'y arrête, car il s'agit d'une formule particulière. Les taux, outre qu'ils sont fixés à un niveau intéressant — on reste discret sur ce point — varient en fonction

des résultats de l'entreprise : ils croissent à mesure que ses bénéfices augmentent. De surcroît ces prêts, loin d'alourdir la capacité d'endettement des firmes qui en bénéficient, les renforcent puisqu'ils sont assimilables à des fonds propres.

L'effort consenti est-il exorbitant ? Pour en juger, il faudrait être à même de connaître les avantages qui sont consentis aux industriels étrangers, et notamment à ceux du Marché commun dans les mêmes circonstances. Mais chacun sait que dans ce domaine le flou artistique est de rigueur, chaque gouvernement s'efforçant de borner les réglementations communautaires. Reste que pour la France, ces conditions apparaissent exceptionnelles. Il est vrai que les pouvoirs publics espèrent ainsi faciliter la réalisation de projets auxquels les entreprises avaient renoncé soit en raison de leur situation financière, soit parce qu'ils présentaient trop de risques. Qu'en sera-t-il ?

### Le meilleur ou le pire

A la vérité, ce Fonds spécial d'adaptation industrielle peut se révéler le meilleur ou le pire selon l'usage qui en sera fait. Le meilleur s'il devient un outil privilégié de la politique industrielle permettant de contribuer à un développement harmonieux et cohérent de l'appareil productif. Le pire s'il n'est considéré que comme un instrument financier exceptionnel destiné à résoudre le plus rapidement possible de graves problèmes d'emploi régionaux. Dans ce cas en effet le risque serait grand de voir privilégier non pas la qualité mais la quantité des créations. On sacrifierait alors le long terme au court terme. Or

tout laisse supposer que dans un premier temps du moins les pouvoirs publics, bousculés et soucieux tout à la fois d'atténuer les angoisses de populations justement traumatisées et d'éviter des explosions sociales, ont choisi la seconde voie. Pourrait-il en être autrement ? Non sans doute. On ne fait pas naître en trois mois des projets industriels cohérents de grande ampleur. Il a bien fallu faire avec ce qui se présentait. Mais demain ?

Plus généralement, l'existence de ce Fonds amène à s'interroger sur la politique d'aménagement du territoire suivie par le gouvernement. Une part trop importante des investissements

## LA CRISE IRANIEENNE POURRAIT ÉBRANLER QUELQUES PILIERS DE L'ÉCONOMIE JAPONAISE

De notre correspondant

Tokyo. — Les événements d'Iran pourraient mettre l'un des piliers de l'économie japonaise, la maison de commerce Mitsuishi, dans une situation financière délicate. De retour de Téhéran, son vice-président, M. Yashino, vient d'annoncer que le Japon se trouvait dans la nécessité d'investir 50 millions de dollars supplémentaires pour poursuivre la construction du complexe pétro-chimique géant de Bandar-Shapur, le plus grand projet entrepris outre-mer par les Japonais. Il y a quelques semaines, ce projet était même sur le point d'être stoppé. Jeudi dernier, le groupe a par la bouche de son vice-président, annoncé qu'il entend en poursuivre l'exécution sans interruption, tout en admettant que la situation politique causait un certain retard. Cette déclaration ne lève pas toutes les inquiétudes. Aujourd'hui, devant l'impossibilité de leurs partenaires iraniens de faire face à leurs engagements, les Japonais se voient contraints de faire des avances supplémentaires.

Ce projet est une opération conjointe, sur une base paritaire, nippo-iranienne : Iran-Japan Petrochemical Co, au capital de 100 milliards de yens (500 millions de dollars). La moitié des fonds a été fournie par un groupe de cinq sociétés nippones, dont trois relèvent du groupe Mitsuishi. Le coût initial du projet était estimé à 500 milliards de yens (2,5 milliards de dollars). Les Japonais devaient verser 300 milliards soit 1,5 milliard de dollars. Cette estimation étant ancienne, aucune autre a été publiée, on pense en général que le coût réel serait aujourd'hui de 5 milliards de dollars.

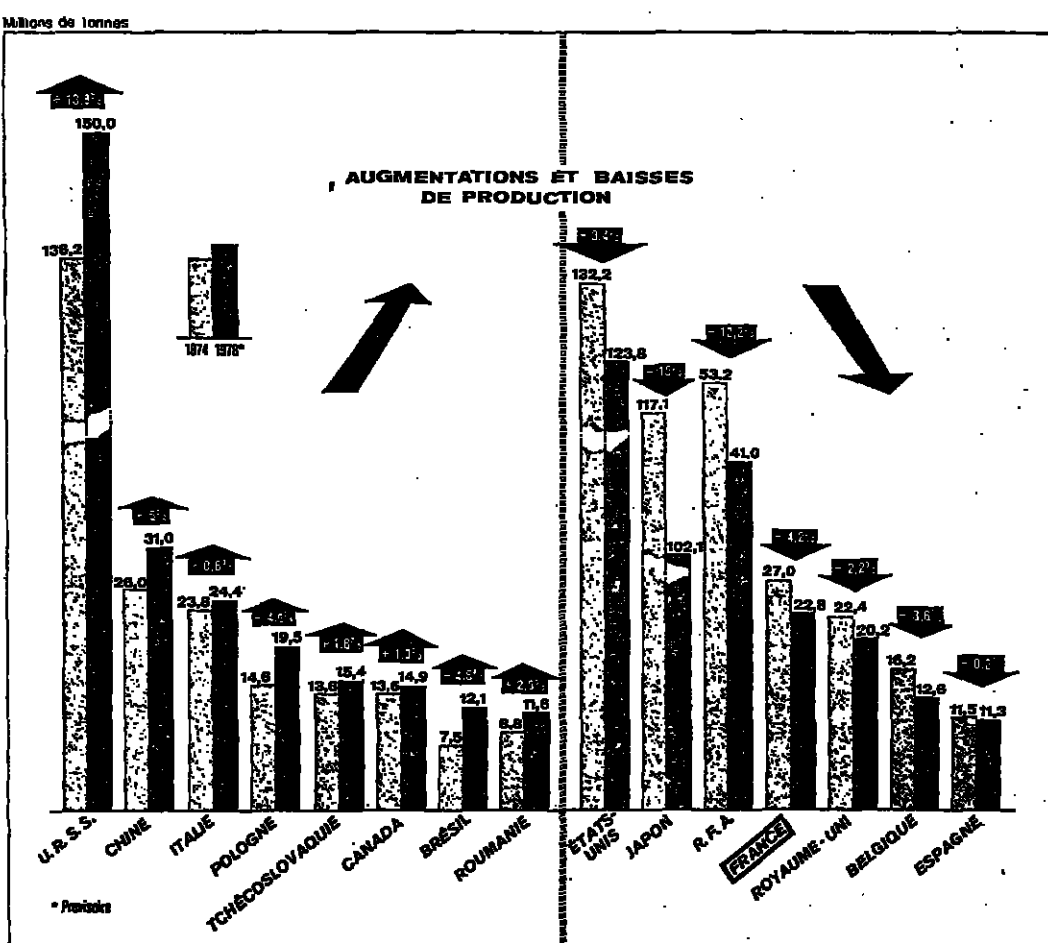
Le montant des sommes que Mitsuishi a déjà versées dans l'affaire (en plus de sa participation de 250 millions de dollars au capital de Iran-Japan Petrochemical Co) n'est pas révélé. Sans doute plus de 1,5 milliard de dollars. En outre, en raison d'une cascade d'engagements et de garanties d'emprunts, les experts financiers estiment que dans le cas où le projet serait soit nationalisé sans compensation, soit abandonné, Mitsuishi perdrait dans l'affaire entre 100 et 200 milliards de yens (800 millions à 1 milliard de dollars). Que réserve l'avenir à Mitsuishi ?

PHILIPPE PONS.

### ANVERS Centre Mondial du DIAMANT

Tous renseignements vous seront communiqués 24 heures sur 24 ou par tél. : 19 32 31/31 27 54  
GENERAL DIAMONDS  
PELKAANSTEE 92 ANVERS

### REDISTRIBUTION DES CARTES ENTRE PRODUCTEURS D'ACIER PLUTOT QUE CRISE GÉNÉRALE DE LA SIDÉRURGIE



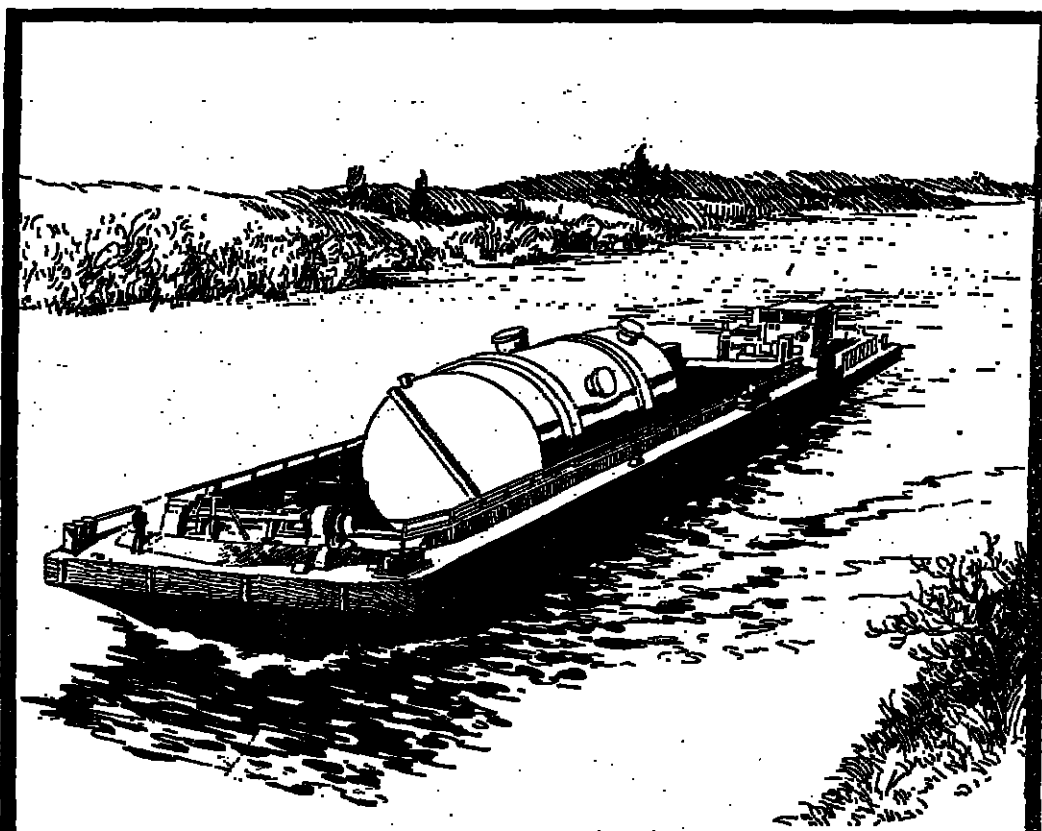
Depuis l'année record 1974, les quinze principaux pays producteurs d'acier, qui coulaient, à eux tous, environ les quatre cinquièmes de l'acier mondial, ont vu leur production globale stagner : 624 millions de tonnes. Mais, parmi eux, sept pays ont réduit leur fabrication d'à peu près 36 millions de tonnes (- 5,7 %), tandis que les huit autres l'accroissent de 35 millions (+ 5,6 %). Autant que d'une crise générale de la sidérurgie, il vaudrait sans doute mieux parler d'une redistribution des cartes entre nations productrices d'acier. Il est vrai qu'il ne suffit pas de comparer les tonnages produits. Il semble bien que, sur le plan de la rentabilité, toutes les sidérurgies aient été plus ou moins touchées.

Les grands perdants sont les producteurs occidentaux : - 15 millions de tonnes au Japon (9,8 %), - 12,2 en Allemagne fédérale (22,9 %), - 8,8 aux Etats-Unis (6,3 %), - 4,2 en France (11,6 %), - 3,8 en Belgique (22,2 %), - 2,2 en Grande-Bretagne (9,8 %). Les pays européens sont, on le voit, relativement plus touchés que les « géants » d'outre-mer. L'Italie fait exception : sa production n'a pas baissé et elle a même pro-

gressé en quatre ans de façon symbolique (+ 0,6 million de tonnes).

Les bénéficiaires de la mutation sidérurgique sont les pays de l'Est et les plus développés des nations du tiers-monde. Les premiers ont accru leur production de 23,3 millions de tonnes en quatre ans, essentiellement en U.R.S.S. (+ 13,8 millions, soit 10,1 %), en Pologne (14,9 millions, soit 33,6 %) et en Roumanie (2,8 millions, soit 11,3 %). La Chine a également fait un bond spectaculaire : + 5 millions de tonnes, soit 19,2 %. Mais le recordman relatif est le Brésil, avec + 4,6 millions de tonnes, soit 61,3 %.

Il n'est pas le seul des pays du tiers-monde à élever sa production. La République de Corée (+ 2,8 millions de tonnes), Taïwan (+ 2,6), l'Inde (+ 2,3), le Mexique (+ 1,7) ont connu des progrès également importants. L'accès de nouveaux sidérurgistes à un marché mondial que la crise rend à peu près étale devait nécessairement entraîner un recul des pays partis un siècle plus tôt. Cette nouvelle donne est un des éléments principaux de remodelage du paysage industriel contemporain.



## LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE C'EST ÇA !

Sans aucun accident à l'égard d'un tiers, la voie navigable a transporté, en 1 an, 19 millions de tonnes d'hydrocarbure et 2 millions de tonnes de produits chimiques ainsi que de nombreux colis lourds et encombrants : sur les voies navigables transport exceptionnel n'est jamais « convoi exceptionnel ».

De plus le transport fluvial est le plus économique en énergie : il consomme 5 fois moins de carburant que la route.

Je souhaite mieux connaître les possibilités du transport fluvial :

Nom : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_  
Société : \_\_\_\_\_ Secteur économique : \_\_\_\_\_  
Fonction : \_\_\_\_\_ Adresse : \_\_\_\_\_  
Code postal : \_\_\_\_\_ Ville : \_\_\_\_\_ Tél. : \_\_\_\_\_

Pour réaliser des économies de transports permettant d'améliorer vos coûts de production et de distribution, retournez ce coupon dès aujourd'hui sans aucun engagement de votre part.

**Office National de la Navigation**

2, boulevard de Latour Maubourg - 75007 Paris - Tél. : 550.32.24 - Téléc. : 250.857

Office National de la Navigation







OFFRES D'EMPLOI	La page	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	46,00	52,02
IMMOBILIER	11,00	12,59
AUTOMOBILES	32,00	36,81
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITALX	85,00	97,24

## ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCAISSEES	La ligne	T.C.
OFFRES D'EMPLOI	27,00	30,89
DEMANDES D'EMPLOI	6,00	6,86
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE



emplois internationaux

emplois internationaux

emplois internationaux

Hewlett-Packard is a leading manufacturer of electronic measuring and computational products. We employ over 42.000 people in our worldwide organisation. Our manufacturing plants are located in Europe, Asia and America. In addition we have over 172 Sales and Service offices in 65 different countries.

Our largest European manufacturing plant employs over 1.300 people and is located in Böblingen, Southern Germany.

The Böblingen organisation has worldwide responsibility for the development and marketing of impulse generators, logic signal sources, perinatal monitoring systems and liquid chromatographs. In the technical, scientific and commercial fields, Böblingen is also responsible for the development and marketing of software for our desktop and larger computer systems.

## MARKETING ENGINEERS

To meet continued new challenges in our marketing organisation, we are looking for several marketing engineers to fill demanding but rewarding positions.

### MARKET SPECIALIST

Hewlett-Packard was one of the first manufacturers of desktop computers. Today we are a leader in this rapidly expanding market. Our experience is based on a firm foundation in technical, scientific and commercial applications.

To further promote the sales of desktop computers in the civil engineering (structural and surveying) and mechanical markets, we are looking for two market specialists.

These specialists will be responsible for the support of existing European markets as well as the development of new applications in civil engineering or mechanical engineering.

For each position 2-3 years sales or marketing experience and a degree in civil or mechanical engineering is required. In addition, fluency in English and a working knowledge of programming languages is necessary.

You can expect a good salary and excellent benefits.

Salaries are reviewed regularly against the national cost of living index and personal performance. Each year every employee receives an additional 1/2 months salary, holiday pay and bonus based on the company's profit. In addition all employees can participate in the company's stock purchase plan.

Other company benefits, in addition to the statutory national schemes, include comprehensive medical, pension and insurance plans for yourself and family.

If you are interested in working with us please write or telephone:

### PRODUCT MARKETING

The principal areas of responsibility in product marketing are the monitoring and analysis of market trends in various European countries, development of sales forecasts and strategies, and the coordination of new product introductions.

Our electronic components group is responsible for marketing the companies component products throughout Europe, and is looking for an engineer to fill the role of product manager for microwave components.

To fill this vacancy you should have at least 2-3 years marketing experience in electronic instruments, computers, electronic components or systems. A recognised degree in electronics is required.

The desktop computer division is responsible for a broad range of computers and related peripherals, and an additional product manager is required to cope with the expanding product range. Again at least 2-3 years experience are necessary in either sales or marketing. Qualifications in electronics or computer science are desirable.

For both product manager positions a practical working knowledge of English is needed.



Herrenberger Straße 110, Postfach 1430,  
7030 Böblingen (West-Germany), Telephone 07031/667205

## jeunes ingénieurs GRANDES ECOLES

EUREQUIP est un groupe de conseil international qui intervient dans les grands projets de transfert de technologie industrielle tant au niveau des émetteurs (Pays industrialisés) que des récepteurs (Pays en développement). Nos 140 consultants aident les entreprises à résoudre leurs problèmes d'organisation et de formation, dans des industries d'avant garde à haute technicité. Nous invitons de jeunes ingénieurs Grandes Ecoles, âgés d'un mois 28 ans et possédant 2 à 3 ans d'expérience acquise dans l'industrie (production, maintenance, contrôle-qualité, méthodes...) à venir rejoindre nos équipes de consultants. La maîtrise d'une langue étrangère (anglais, espagnol, italien) est très souhaitable, ainsi qu'une disponibilité géographique liée au métier de conseil. Les ingénieurs recrutés participeront à un stage d'accueil et d'initiation qui les sensibilisera à nos méthodes.

Ecrivez sous référence 502-M aux Conseils du Département Recrutement d'EUREQUIP qui examineront les candidatures.

**EUREQUIP**  
Département Recrutement  
B.P. 30 - 92430 Vanvreson.  
PARIS LONDRES HOUSTON LAUSANNE

## ALGÉRIENS ÉMIGRÉS

Vous êtes

## INGÉNIEUR ou TECHNICIEN SUPÉRIEUR

dans l'une des spécialités suivantes :  
MECANIQUE D'USINAGE, MECANIQUE APPLIQUEE, MECANIQUE AUTO, CONSTRUCTION METALLIQUE, METALLURGIE, INSTRUMENTATION, ELECTRONIQUE, ELECTRICITE, ELECTRO-MECANIQUE, INFORMATIQUE/GESTION STOCKS, BUREAU D'ETUDES, HYGIENE ET SECURITE.

La SONATRACH S.C.L.  
(Bose Centrale Logistique de BLIDA) vous propose un contrat de recrutement.

Lieu de travail : BLIDA (50 km d'ALGER)

REMUNERATION INTERESSANTE  
POSTE DE RESPONSABILITE  
NOMBREUX AVANTAGES  
SITUATION D'AVENIR - LOGEMENT ASSURE.

Si cette offre vous intéresse écrivez ou présentez-vous aux Services de L'ONAMO,  
9, rue Guénat - 75011 Paris - Tél. 371-88-13.

## marketing industriel

Un important groupe français de l'industrie lourde, dans le contexte de sa stratégie de diversification et de la conquête de nouveaux marchés sur le continent nord américain, recherche un

## chargé de mission à New York

dont la mission essentielle consistera à découvrir les produits, les idées, les technologies transférables en Europe et utilisables dans le cadre du groupe, plus particulièrement dans les secteurs gaz et pétrole, liés aux énergies nucléaires, ou complémentaires d'une manière large avec la vocation du groupe.

Il aura également pour charge :  
- d'analyser les marchés potentiels correspondant aux produits, services ou futurs du groupe.  
- de découvrir, en collaboration avec les services commerciaux du groupe, les partenaires éventuels et les formes d'association permettant de pénétrer de nouveaux marchés.

Appelé à de fréquents déplacements dans tous les Etats Américains, l'appointant sera une structure adéquate implantée depuis plusieurs années à New York, bénéficiant de contacts déjà établis le long de la côte Est (Catalina, Sep Ene, Sep Ales ou équivalent) que nous souhaitons renforcer avec tout l'expertise, le sens de l'initiative, et une grande capacité à s'organiser.

Doté d'une grande facilité de contacts, il aura de nombreuses facilités d'appointant et surtout de synergie. Nous situons en effet de la part de nos candidats pour opérer une efficace sélection des informations qu'il aura conduites de manière opérationnelle à notre service développement.

Il parlera très couramment l'anglais. Une expérience des Etats Unis sera hautement appréciée, de même qu'un MBA.

A une rémunération, base France, fonction de l'expérience des candidats, viendront s'ajouter les avantages expatriation dont la disposition d'un appartement à New York.

Jean Masson vous remercie de lui adresser vos dossiers de candidature sous référence B 2619 au 1, rue de Brest 75008 Paris et permettra le secret des contacts.

bernard julhiet psycom

## SEAD

INSTITUT EUROPEEN  
D'ADMINISTRATION  
DES AFFAIRES  
FONTAINEBLEAU

PROGRAMME MBA

Le SEAD est un institut européen d'administration des affaires, fondé en 1964, qui propose un programme MBA de deux ans. Le programme est conçu pour former des cadres supérieurs capables de gérer des entreprises internationales. Le programme est basé sur des méthodes d'enseignement innovantes, combinant théorie et pratique. Les étudiants bénéficient d'un enseignement de haute qualité, dispensé par des professeurs expérimentés. Le programme est reconnu par les autorités académiques européennes. Les diplômés du SEAD sont très recherchés par les entreprises internationales. Le SEAD est un institut européen d'administration des affaires, fondé en 1964, qui propose un programme MBA de deux ans. Le programme est conçu pour former des cadres supérieurs capables de gérer des entreprises internationales. Le programme est basé sur des méthodes d'enseignement innovantes, combinant théorie et pratique. Les étudiants bénéficient d'un enseignement de haute qualité, dispensé par des professeurs expérimentés. Le programme est reconnu par les autorités académiques européennes. Les diplômés du SEAD sont très recherchés par les entreprises internationales.





emplois internationaux

emplois internationaux

emplois internationaux

### Approvisionnement en eau Traitement de l'eau

Nous sommes une société leader allemande reconnue dans le monde entier et spécialisée dans le traitement de l'eau. Nous appartenons au GROUPE DEUTSCHE BABCOCK. Le siège social se trouve dans une ville agréable de l'Allemagne du Sud.

Dans le cadre de notre expansion continue nous recherchons pour renforcer notre équipe expérimentée et dynamique d'ingénieurs-projets un autre

## Ingénieur

Le GROUPE DEUTSCHE BABCOCK travaille dans le monde entier avec 27.000 collaborateurs dans plus de 70 sociétés : installations en énergie et thermotechnique, constructions mécaniques, technique de l'environnement, technique du textile, processus technique, technique de l'édition, ventilation, habitation, construction de tuyaux acier et conteneurs, constructions industrielles, sociétés de services, commerce.

ayant une expérience d'au moins 5 ans en étude de projets et d'offres. Le candidat devra avoir jusqu'à maintenant acquis son expérience professionnelle principalement dans le domaine du traitement de l'eau potable. Des connaissances des langues allemande et anglaise sont souhaitées. Prière d'adresser votre candidature à :

WABAG Wasserreinigungsbau Alfred Kretzschmar zu Händen Herrn Reiss Lichtenfelser Str. 55 D-8850 Kumbach Wasserreinigungsbau Alfred Kretzschmar GmbH & Co KG

Wasserreinigungsbau Alfred Kretzschmar GmbH & Co KG

**WABAG**

### DIRECTEUR ADJOINT

11 millions C.F.A.

Véhicules Industriels  
Afrique Occidentale

Un groupe industriel et commercial français (1.200 personnes - 800 millions de C.F.A.), recherche le Directeur Adjoint de l'une de ses filiales (150 personnes) située en Afrique francophone et spécialisée dans la fabrication et la vente de véhicules industriels (camions - semi-remorques). Durant environ 2 ans, il secondera l'actuel directeur pour l'ensemble des aspects de la fonction : fabrication, commercial et gestion - pour pouvoir lui succéder au terme de cette période.

Le candidat retenu, âgé d'au moins 40 ans, de formation ingénieur A et M, E.C.A.M., I.C.A.M., I.D.N., spécialiste Ecole Supérieure de Soudure, possédant plusieurs années d'expérience lui ayant permis d'assumer des responsabilités analogues au sein d'une entreprise moyenne du même secteur d'activité (camions, remorques, semi-remorques, remorques agricoles) et faisant appel aux mêmes techniques : chaudronnerie, mécanosoudure, pliage, formage. La connaissance de l'Afrique constituerait un atout supplémentaire. Ecrire sous la référence 226 M à :

**GRH Conseils**  
3, avenue de Ségur - 75007 PARIS.  
Toutes les candidatures seront traitées confidentiellement.

### IMPORTANTE IMPRIMERIE DE CASABLANCA

recherche

## SON CHEF DE PRODUCTION

Connaissance approfondie de l'imprimerie et des fonctions annexes demandées.

Des responsabilités antérieures de Chef de Production (procédés typo, typo-continu et offset couleurs) sont indispensables.

Compte tenu de l'expérience exigée, aucune limite d'âge n'est fixée.

Répondre par écrit à Gérard MARTIN  
C/O BRODARD et TAUPIN  
B.P. 391 - 92541 MONTROUGE Cedex.

### emplois internationaux

Cette classification permet aux sociétés nationales ou internationales de faire publier pour leur siège ou leurs établissements situés hors de France leurs appels d'offres d'emplois.

Groupe Industriel de dimension mondiale offre à un jeune

## INGÉNIEUR

diplômé Grandes Ecoles  
Agro-Alimentaires  
ou Études Supérieures Chimie,

après un training opérationnel d'environ 2 ans au "product management" de la maison-mère en ALLEMAGNE, de devenir

### chef d'un département commercial

dans une de ses filiales francophones distribuant une gamme très complète de produits destinés aux industries alimentaires.

Responsable d'un important centre de profit, il définit la politique produits et commerciale, gère et anime les équipes de vente et les services. Ce futur manager, âgé de 30 ans minimum, doit avoir une expérience de 4 à 6 ans de la vente de produits industriels et une première pratique de l'encadrement où il a pu faire la preuve d'excellentes qualités d'animateur.

Bonnes connaissances de base de la langue allemande indispensables.

Rémunération de départ de l'ordre de 130.000 F.

Ecrire avec CV détaillé, sous référence 75 845, à D. JOUSSET  
plein emploi  
10, rue du Mail 75002 PARIS.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ D'ÉDITIONS recherche pour son Département International

## délégué commercial

### AFRIQUE

Sa mission est de promouvoir et de vendre les produits dans les pays d'Afrique francophone. Il devra notamment visiter les administrations, les établissements scolaires et les librairies. Il doit prévoir environ un tiers de son temps en Afrique. Au Siège, il aura à gérer les dossiers de sa clientèle.

Il doit posséder une formation minimum Bac, connaître l'anglais, avoir l'expérience de la commercialisation du livre et si possible avoir effectué un séjour en Afrique (1 ou 2 ans).

Envoyer CV détaillé et prétentions, sous réf. 2419 à MEDIA SYSTEM  
104 rue Réaumur, 75002 Paris.

REPUBLIQUE ALGÉRIENNE  
DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

### C. A. D. A. T.

Caisse Algérienne d'Aménagement du Territoire  
Etablissement sous tutelle  
du Ministère de l'Habitat  
et de la Construction

Offre pour ses Services Centraux et Régionaux en Algérie les emplois suivants :

- ARCHITECTES
- URBANISTES
- INGÉNIEURS (V.R.D. Topographie - T.P. - G.C.)
- TECHNICIENS SUPÉRIEURS (Architecture - Urbanisme - Cartographie Topographie - V.R.D.)

CONDITIONS REQUISES :

- Hautes qualifications,
- 10 années d'expérience,
- Langue française indispensable.

NOUS OFFRONS :

- Rémunération intéressante,
- Logement assuré.

ECRIRE :  
avec curriculum vitae détaillé et photo d'identité à C.A.D.A.T. (D.P.P.)  
30, rue St-Charles - Birmandrel - ALGER (Algérie)

Recherchons pour

### IMPORTANT COMPLEXE SUCRIER

#### AGRO-INDUSTRIEL

#### CÔTE D'IVOIRE

## DIRECTEUR DE COMPLEXE

### INGÉNIEUR GRANDES ÉCOLES

### CHEF SERVICE

### ENTRETIEN ET TRAVAUX NEUFS

INGÉNIEUR A.M. ou équivalent  
Expérimenté en entretien, sucrerie.

### CHEF SERVICE ÉNERGIE

INGÉNIEUR A.M. ou MARINE

Ecrire avec C.V., photo et prétent. à n° 94.028  
CONTEXTE PUBLISITE, 20, av. Opéra, PARIS-18.

EUROPEAN HQ OF A LARGE U.S. DIVERSIFIED GROUP

## manager

### CAPITAL PLANNING AND CONTROL (BRUSSELS)

RESPONSIBILITIES :

- evaluation of large industrial projects
- counselling the management of industrial divisions and subsidiaries
- following up on the approved projects (implementation)

PROFILE :

Aged around 30, with engineering education and manufacturing experience. A MSc degree or an equivalent experience (project management, financial analysis, etc.) is required. The candidates must speak english, french and/or german and be available to travel extensively.

Send CV, photo in confidence to our consultants ref. 20-26 CNO&A, 25 rue de Berri 75008 PARIS - FRANCE

En Australie, Canada, Afrique, Moyen-Orient, Amérique, Asie, Europe : DES EMPLOIS vous attendent. Demandez le mensuel spécial MONDEEMPLOIS (Service Abonnements, 4, rue Richer, Paris-8).

### IMPORTANTE ENTREPRISE

### BATIMENT - TRAVAUX PUBLICS

recherche pour sa filiale au

## VENEZUELA

## CHEF COMPTABLE

### TRÈS EXPÉRIMENTÉ

### Bilingue Espagnol

Ecrire avec curriculum vitae, prétentions et références en gestion financière et comptabilité générale ou entreprise similaire sous le n° 93.198 à : CONTEXTE PUBLISITE, 20, avenue de l'Opéra, 75008 Paris Cedex 01, qui transmettra.

emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

### direction des études

Pour l'une des Unités situées dans les VOSGES (1000 personnes) d'une importante Société spécialisée dans la fabrication de petits équipements mécaniques destinés à l'Automobile. Le titulaire de ce poste nouveau sera l'animateur d'un groupe de 25-30 personnes comportant des ingénieurs, des dessinateurs, des prototypes. Il est requis : un diplôme d'ingénieur, 22 ans minimum, une solide expérience de l'électro-mécanique (en conception, études, essais, industrialisation) et un ensemble de qualités personnelles qui fassent de vous le "fer de lance" de l'innovation et du développement de nouveaux produits.

Adresser un dossier détaillant votre formation : expérience, motivations et salaire à notre Conseil : Hervé LE BAUT - B, rue Aristide Briand - 92300 LEVALLOIS, qui vous en remercie et vous garantit une totale discrétion.

### péri-informatique

### ingénieurs commerciaux

Ils développeront la vente de terminaux et de systèmes de gestion auprès des grandes entreprises privées ainsi que des entreprises du secteur public et de l'Administration.

Ce sont de jeunes diplômés ayant de bonnes connaissances en informatique et en gestion, avec une première expérience de vente, même dans un autre domaine.

Postes à pourvoir à : PARIS, NANTES et STRASBOURG.

Pour un premier contact, envoyer C.V., photo et rémunération actuelle sous réf. P.I/D à OLIVETTI France - Direction du Personnel et des Relations Humaines - 51, rue du Faubourg Saint-Honoré - 75008 PARIS, qui garantira la confidentialité des candidatures.

**olivetti** DIVISION PERI-INFORMATIQUE

### DIRECTEUR TECHNIQUE

GROSSE MÉCANIQUE  
170.000 F

L'entreprise jouit d'une notoriété internationale dans la fabrication de pièces lourdes destinées aux Industries du nucléaire, de l'armement, du pétrole... Elle met en œuvre des techniques originales qu'elle a mises au point et dont elle a le monopole.

Elle recherche, pour prendre en charge tous les problèmes liés à la production, un Ingénieur Mécanicien de haut niveau (E.C.P., A et M ou similaire). Expérience méthodes - ordonnancement - usinage grosse mécanique. Possibilité d'évolution vers des responsabilités plus importantes.

22 rue St. Augustin 75002 Paris  
vous adressera note d'information et dossier de candidature sur demande. Réf. 851 M.

### CHEF DE PRODUIT

Sous la responsabilité du Directeur Commercial, il aura pour mission de promouvoir et de gérer le département Afrique de la Société.

C'est un homme de terrain, commerçant, gestionnaire et qui animera une équipe.

Langue : ALLEMAND indispensable

Formation Supérieure Commerciale (ECS, ESCAE, IUT) ou Technique (ENSAIS, ENI Belfort ou METZ IUT).

Il est souhaité une expérience de 3 à 5 ans dans une fonction similaire, au sein d'une entreprise industrielle ou commerciale.

Grande disponibilité pour les déplacements.

Siège de la Société : grande ville en Alsace.

Postion Cadre.

La rémunération sera fonction des aptitudes et des qualités du candidat retenu.

Adresser CV détaillé + photo en rappelant la référence 71058 B à

**SECE** Jean WEBER  
80, avenue de la Grande-Armée  
75017 PARIS  
LONDRES - MADRID - STRASBOURG - STUTTGART

### Texas Instruments

premier fabricant mondial de circuits intégrés  
leader de la calculatrice électronique et de la montre à quartz électronique  
en croissance constante depuis sa fondation

## directeur de la communication

### Sud Europe

pour :

- assurer à toutes les communications Texas Instruments, un très haut niveau de qualité
- élaborer et développer les stratégies de communication pour l'ensemble des divisions
- assurer le management du département publicité (gestion, recrutement, méthodes...),
- les relations avec les conseils extérieurs (agences de publicité, cabinets de relations publiques, promotion, stands, PLV)
- la coordination avec les autres pays d'Europe.

Si vous êtes diplômé de l'enseignement supérieur, si vous avez une expérience de la communication de 5 à 8 années en agence ou chez l'annonceur, une parfaite maîtrise de l'anglais et du français, nous offrons :

- une fonction passionnante dans une Compagnie multinationale leader sur ses marchés
- des relations permanentes avec nos homologues européens
- une véritable participation à la gestion de l'entreprise
- une grande flexibilité du plan de carrière
- un cadre de vie très agréable.

Ce poste est à pourvoir à VILLENEUVE-LOUBET (NICE).

**TEXAS INSTRUMENTS**  
FRANCE

Pour faire acte de candidature, adresser C.V. et prétentions, sous référence ECI/179-002 à Madame LE GUET, Boîte Postale 5 06270 VILLENEUVE-LOUBET - Tél. : (93) 20.01.01.

### emplois internationaux

### RESPONSABLE J ET ADMINIS

Responsable J et Adminis

### Marketing achat

### jeune stratèg

### BANQUE SUD-EST

### JEUNE CADRE

### OU GRADÉ

### RESPONSABLE

### TECHNIQUE

### BANQUE PRIVÉE

### COLLABORATEUR

### DE BON NIVEAU

مكتبة الأهل

emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux



Entreprise Bâtiment et Travaux Publics Région Rhône-Alpes  
C.A. 78-735 millions de francs  
Effectif: 600 personnes  
Crée le poste

### RESPONSABLE JURIDIQUE ET ADMINISTRATIF

Intégré à la Direction Administrative et Financière.

Le candidat retenu se verra confier les missions suivantes:

- conseiller les différentes hiérarchies sur l'aspect juridique de leurs fonctions;
- contrôler en permanence la conformité de l'entreprise à ses obligations légales;
- proposer toutes suggestions tendant à renforcer la protection juridique de la société;
- optimiser les contrats d'assurance de l'entreprise et la couverture sociale (prévoyance - retraites) du personnel;
- gérer les contentieux éventuels en liaison avec un cabinet conseil extérieur;
- mettre en place les procédures d'application et de contrôle relatives à ces missions.

Ce poste conviendrait à un candidat possédant une excellente formation juridique (niveau 3<sup>e</sup> cycle) ayant acquis au cours de 5 à 6 ans d'expérience professionnelle de solides connaissances dans les domaines suivants:

- droit des sociétés;
- législation des marchés de bâtiment;
- droit de la construction;
- droit du travail et de la sécurité sociale;
- gestion des contrats d'assurance;
- pratique des contentieux et du contentieux d'assurance.

La rémunération, sur 14 mois, sera fonction de l'expérience acquise et du degré d'ancienneté.

L'entreprise offre d'intéressantes possibilités de carrière au sein d'un groupe international.

Envoyer lettre manuscrite avec C.V. détaillé et prétentions sous réf. 26093 M à HAVAS CONTACT 49, rue du Pat' Hemat - 69002 LYON, qui transmettra.

Grande Banque Privée recrute pour sa succursale d'Orléans

### EXPLOITANT Classe IV - V

Clientèle d'Entreprises

Diplômé de l'enseignement supérieur ou bancaire (I.T.B., C.E.S.B.), il possède une expérience professionnelle de 2 à 3 ans.

Sa mission: gérer et développer un fonds de clientèle d'entreprises, en menant les actions de prospection appropriées.

Adresser C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions sous réf. 3820 à FLAIN CHAMPS, 5, rue du Helder, 75009 PARIS.

Notre Société (C.A. 35.000.000) connaît, grâce à son statut de service aux entreprises et à sa gestion rigoureuse, une croissance régulière et stable sur les marchés: transports publics, location de véhicules, entrepôtage, distribution.

Nous créons le poste et recherchons notre futur

### SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Ses fonctions: Collaborateur du Directeur général pour la gestion de l'entreprise. Responsable de l'ensemble des services administratifs (comptabilité, finances, fiscalité, contrôle de gestion, service juridique, personnel).

Son profil: Formation générale supérieure (B.S.C.) et possédant D.E.C.S. comptable, trente ans minimum, au moins cinq ans d'expérience en entreprise dans des postes de responsabilité en comptabilité et contrôle de gestion. Connaissances juridiques et fiscales. Expérience de l'informatique dans la cadre de ses fonctions antérieures.

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae détaillé, photo et prétentions sont à adresser à TRANSPORT TAG-GUIDEZ, 22, rue du Faou, 93000 Clichy-sous-Bois.

Organisme travaillant dans le domaine de la santé

### DEPARTEMENT INFORMATIQUE DE GESTION

chargé de la diffusion d'applications au niveau national recherche pour son agence de

### LYON

#### DES INGENIEURS INFORMATIQUES

- analystes
- analystes-programmeurs

Formation supérieure souhaitée. 4 années minimum d'expérience en informatique.

Ingenieurs Grandes Ecoles ou Maîtrises d'informatique déboutants, ou DUT et 2 à 3 années d'expérience.

Adresser C.V., photo et prétentions en précisant le poste demandé à CNEH - 9, rue Saint-Eusèbe - 69003 LYON

### Marketing achat: un jeune stratège

L'homme: un négociateur. Un ingénieur ingénieux, un économiste, un technicien et un dirigeant.

Le poste est donc exigeant. Mais payant. Il s'agit d'animer notre équipe d'acheteurs, tous très spécialisés notamment dans les pièces métallurgiques destinées à des fabrications mécaniques de moyennes séries à caractère répétitif. Il s'agit également de sélectionner les fournisseurs des différents marchés, les analyser, sélectionner des sources nouvelles pour la plus grande optimisation coût / qualité.

Il va donc négocier à haut niveau (fournisseurs internationaux) et sera en relation fréquente avec les autres du groupe (à good command of the english language will be an asset).

Note: nous pensons que le poste, basé à Lille, conviendrait à un homme jeune mais déjà bien rodé au problème « achat matériel de fabrication » (3 à 4 ans).

Sa formation: ingénieur. Ses capacités, son potentiel doivent lui permettre d'évoluer rapidement au sein de notre groupe, l'un des plus importants du secteur mécanique au niveau mondial, solidement implanté en France.

Nous vous proposons d'adresser votre C.V. sous référence 9345 à: rsc carrières - 91, rue Bonaparte - 75 006 PARIS.

Recherche pour son agence de

### AGENT COMMERCIAL INTERNATIONAL

Le candidat devra être capable de travailler dans un environnement international, de gérer une clientèle d'entreprises, de développer un fonds de clientèle, de mener des actions de prospection appropriées.

Le poste conviendrait à un candidat possédant une excellente formation commerciale (niveau 3<sup>e</sup> cycle) ayant acquis au cours de 5 à 6 ans d'expérience professionnelle de solides connaissances dans les domaines suivants:

- droit des sociétés;
- législation des marchés de bâtiment;
- droit de la construction;
- droit du travail et de la sécurité sociale;
- gestion des contrats d'assurance;
- pratique des contentieux et du contentieux d'assurance.

La rémunération, sur 14 mois, sera fonction de l'expérience acquise et du degré d'ancienneté.

L'entreprise offre d'intéressantes possibilités de carrière au sein d'un groupe international.

Envoyer lettre manuscrite avec C.V. détaillé et prétentions sous réf. 26093 M à HAVAS CONTACT 49, rue du Pat' Hemat - 69002 LYON, qui transmettra.

Groupe des ARDOISIERS D'ANGERS (2 000 personnes - 300 M. CA) recherche pour sa Division Export CA 40 M.

### JEUNE CONTROLEUR DE GESTION EXPORT

BASE A ANGERS

En liaison avec le contrôle de gestion du groupe, il mettra en place et animera les procédures de contrôle des filiales étrangères.

Ce poste conviendrait à un jeune diplômé E.C.S.C. Option Audit ou Comptabilité avec une ou deux années d'expérience si possible. Anglais et Allemand nécessaires. Possibilité d'évolution intéressante.

Lettre manuscrite et photo à Direction du Personnel ARDOISIERS D'ANGERS, 1, rue de la République - 49100 ANGERS CEDEX

### Chef de Fabrication

Filiale française d'un important groupe chimique international en expansion, recherche un CHEF DE FABRICATION.

Rattaché au Directeur du Département, il élaborera les programmes de fabrication et est responsable de leur réalisation dans les meilleures conditions de qualité, délais, respect des budgets. Il dirige et anime 100 personnes.

Ce poste de confiance convient à un ingénieur de formation, âgé d'au moins 32 ans. Il a impérativement une réelle expérience de la fabrication (formation verrière ou émaillerie souhaitée), un sens aigu de l'animation et des qualités de gestionnaire. Anglais apprécié.

La rémunération annuelle de départ, de l'ordre de 85 000 Francs, sera liée à l'expérience et au potentiel du candidat retenu.

Facilité de logement dans la région, à 2 heures 30 Est de Paris.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V. et rémunération actuelle sous référence 79 704 M à notre Conseil.

EMPLOI center 13 bis, rue Henri Moutier 75009 - PARIS

### BANQUE SUD-EST

recherche

### JEUNE CADRE OU GRADÉ

pour son service études de crédits et suivi des engagements.

Homme de rigueur, apte aux contacts même à niveau élevé, il doit posséder une expérience dans poste similaire.

Envoyer curriculum vitae + photo + prétentions à RECHES PRESSE N° 01 0479 M, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

### BORDURE ATLANTIQUE

IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE FABRICATION MÉCANIQUE

GRANDE SÉRIE, 650 personnes - 140 Millions C.A. recrute pour ses unités de production

### Jeunes Ingénieurs

Déboutants ou presque

Nous recherchons des candidats dynamiques, disponibles, particulièrement motivés par des réalisations concrètes et l'amélioration de la productivité. Hommes de contact, leurs qualités essentielles seront le sens de l'organisation, l'esprit de décision, la rigueur de jugement et l'adaptabilité.

Adresser C.V. manuscrit détaillé, photo et prétentions à: MICHEL AUBRY C.P.A. 10, Impasse Pierre Loti 85000 La Roche sur Yon

IMPORTANTE SOCIÉTÉ D'INDUSTRIE

recherche, dans le cadre de son expansion:

- UN INGÉNIEUR DE FABRICATION
- UN CHEF DES VENTES
- UN AGENT TECHNIQUE-COMMERCIAL

Le candidat devra être capable de travailler dans un environnement international, de gérer une clientèle d'entreprises, de développer un fonds de clientèle, de mener des actions de prospection appropriées.

Le poste conviendrait à un candidat possédant une excellente formation commerciale (niveau 3<sup>e</sup> cycle) ayant acquis au cours de 5 à 6 ans d'expérience professionnelle de solides connaissances dans les domaines suivants:

- droit des sociétés;
- législation des marchés de bâtiment;
- droit de la construction;
- droit du travail et de la sécurité sociale;
- gestion des contrats d'assurance;
- pratique des contentieux et du contentieux d'assurance.

La rémunération, sur 14 mois, sera fonction de l'expérience acquise et du degré d'ancienneté.

L'entreprise offre d'intéressantes possibilités de carrière au sein d'un groupe international.

Envoyer lettre manuscrite avec C.V. détaillé et prétentions sous réf. 26093 M à HAVAS CONTACT 49, rue du Pat' Hemat - 69002 LYON, qui transmettra.

### responsable de l'entretien central

Il s'agit d'un poste de haut niveau à créer.

MISSIONS: maintenance d'un parc de 1400 machines-outils, gestion du service, animation d'équipes représentant 100 personnes environ. Coefficient à 1.

INGENIEUR A.M., ENSI MECANIQUE ou similaire.

ayant 5 à 10 ans d'expérience sur le terrain dans industries mécaniques et compétence dans usinage, réglage, automatisations, asservissement hydraulique et pneumatique, électronique et électricité.

Adresser C.V. et prétentions sous réf. 239M003 69, rue de Montcau 75008 PARIS

Fortement pour la France de Consult-Eur

Transformation des matières plastiques

### RESPONSABLE TECHNIQUE

Cette filiale (170 personnes) d'un des premiers groupes industriels français est spécialisée dans la fabrication de conditionnements par extrusion soufflage.

La Direction crée un poste de Responsable technique. Il assiste le Directeur d'usine dans la conception, la mise au point et l'industrialisation de ces nouveaux procédés.

Nous souhaitons rencontrer un ingénieur mécanicien de 28 ans minimum, ayant une connaissance spécifique de la transformation des matières plastiques, il justifie d'une expérience industrielle d'au moins trois ans acquise, soit dans des services techniques, soit en fabrication.

Localisation du poste: 25 kms de TOURS.

Pour recevoir informations complémentaires écrire sous réf. M 4181 B, à 5 rue Meyerbeer 75009 Paris

### FILIALE GROUPE B.S.N.

Région: POITOU - CHARENTES

Menuiseries Alu - Produits Verrières

recherche

### CHEF SERVICE TRAVAUX

R.E. Atelier Alu Chantiers 4/5 millions C.A. (24 personnes)

- Très bonne expérience menuiserie alu.
- Préférence donnée à meneur d'hommes pouvant réussir dans activité similaire ou en second œuvre du Bâtiment.

Rémunération de l'ordre de 60.000 F.

Adresser candidat, manuscrit, C.V. + photo à: HAVAS N° 6419 - B.P. 304 - 79009 NIORT CEDEX.

### Responsable Ordonnancement Lancement

Le nombre et la diversité des fabrications (tant au point de vue technologique que celui de fabrication) nécessite un esprit organisé et méthodique.

Une première expérience est indispensable si possible dans une industrie de mécanique.

Le poste peut déboucher à moyen terme sur des responsabilités accrues.

Ecrire avec C.V. et prétentions à No 94105, CONTEXTE PUBLICITE, 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS CEDEX 01 qui transmettra.

### HOTCHKISS-BRANDT SOGEME

(CA 300 millions), Groupe THOMSON, dans la vallée du RHONE à Valence, crée un poste supplémentaire

### INGENIEUR MARKETING INDUSTRIEL

Convient à personnalité réaliste possédant au moins 3 ans d'expérience dans l'industrie, attirée par des techniques nouvelles.

Formation générale scientifique et technique, dont automatique, de haut niveau (Grandes Ecoles d'Ingénieurs).

Des compétences complémentaires en économie ou marketing industriel sont souhaitées. Voyages ponctuels à l'étranger avec anglais courant.

Ecrire au CABINET GATIER, Service D. 24, 32, rue Barrière, 69006 LYON. Réponse assurée et motivée.

### Cabinet Gatier

### BANQUE PRIVÉE

recherche

pour son agence de NICE

### COLLABORATEUR DE BON NIVEAU

Très au courant des problèmes administratifs et comptables d'une Agence.

Adresser curriculum vitae, photo et prétentions, sous le n° 56.004 B à: BLEU Publicité, 17, rue Lebel - 91300 VINCENNES, qui transmettra.

### CONTROLEUR DE GESTION ANNECY

Unité industrielle de 500 personnes, appartenant à un groupe international, recherche comme contrôleur de gestion une personnalité affirmée.

Rattaché hiérarchiquement à la Direction Générale et fonctionnellement au Contrôleur Financier du groupe, il participe au Comité de Direction de l'unité qu'il assiste dans l'organisation et l'analyse des éléments chiffrés (comptabilité analytique, plans et budgets), il assure le fonctionnement de la comptabilité et du reporting. Anglais et solide expérience industrielle nécessaires. La rémunération sera fonction de cette expérience.

Lieu de travail à ANNECY et déplacements.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions réf. 6036/IR à A.M.P. 40, rue Olivier-de-Serres 75015 PARIS

### LA REGION NORD-PAS-DE-CALAIS

recherche, son

### MONSIEUR MICRO-INFORMATIQUE

spécialisé en:

- mise au point et organisation de systèmes informatiques (gestion et production);
- automatisation de processus en temps réel;
- bureautique.

Le candidat, 35 à 45 ans, ayant contact facile, pourrait être issu du secteur commercial d'une société d'engineering et devrait s'intéresser au secteur: petites et moyennes entreprises ou industries.

Adresser C.V. et prêt au Directeur du CREATI, 2, rue de la Recherche - B. 37 59500 VILLENEUVE-D'ASCQ.

### MANAGER

CAPITAL PLANNING AND CONTROL (BRUSSELS)

recherche

pour son service études de crédits et suivi des engagements.

Homme de rigueur, apte aux contacts même à niveau élevé, il doit posséder une expérience dans poste similaire.

Envoyer curriculum vitae + photo + prétentions à RECHES PRESSE N° 01 0479 M, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

### MANAGER

CAPITAL PLANNING AND CONTROL (BRUSSELS)

recherche

pour son service études de crédits et suivi des engagements.

Homme de rigueur, apte aux contacts même à niveau élevé, il doit posséder une expérience dans poste similaire.

Envoyer curriculum vitae + photo + prétentions à RECHES PRESSE N° 01 0479 M, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

### MANAGER

CAPITAL PLANNING AND CONTROL (BRUSSELS)

recherche

pour son service études de crédits et suivi des engagements.

Homme de rigueur, apte aux contacts même à niveau élevé, il doit posséder une expérience dans poste similaire.

Envoyer curriculum vitae + photo + prétentions à RECHES PRESSE N° 01 0479 M, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

### MANAGER

CAPITAL PLANNING AND CONTROL (BRUSSELS)

recherche

pour son service études de crédits et suivi des engagements.

Homme de rigueur, apte aux contacts même à niveau élevé, il doit posséder une expérience dans poste similaire.

Envoyer curriculum vitae + photo + prétentions à RECHES PRESSE N° 01 0479 M, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.





REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

offres d'emploi

**SPERRY UNIVAC**

DEPARTEMENT MINI-ORDINATEURS TEMPS REEL V77

offres d'emploi

offres d'emploi

**ingénieurs commerciaux**

- chargés de la diffusion d'une nouvelle gamme de mini ordinateurs orientés transactionnel
- ayant obtenu des succès dans les marchés de l'informatique répartie (distribution, transports, banques...)

**ingénieurs systèmes**

- chargés d'assurer le démarrage d'installations, puis l'assistance technique en matière de réalisation d'applications
- justifiant d'une connaissance approfondie d'un système d'exploitation et des problèmes de télécommunication.

**ingénieurs analystes**

- chargés d'assurer les ingénieurs commerciaux dans l'analyse des besoins des clients
- justifiant d'une expérience de programmation en Cobol, Fortran, Assemblateur et des applications de télétraitement.

**instructeurs logiciels**

- chargés de la conception, de l'organisation et de la conduite de cours clients
- ayant une expérience pédagogique dans l'informatique.

Tous les postes exigent une bonne maîtrise de l'anglais et une expérience d'au moins deux ans dans une fonction similaire acquise de préférence chez un constructeur.

Evolution de carrière vers des postes d'encadrement liée à la création du département.

Ecrire à : SPERRY UNIVAC - DEPARTEMENT MINI-ORDINATEURS TEMPS REEL - Service du Personnel 3, rue Bellini - 92806 PUTEAUX.

IMPORTANT  
GROUPE INDUSTRIEL

matériel  
électromécanique

RECHERCHE  
POUR UNE DE SES FILIALES

**directeur  
industriel**

A et M de préférence

Attaché au Directeur Général il aura à diriger un groupe de 3... dans la région de Lyon. Il aura une expérience confirmée de la Direction d'Unité aux plans technique, humain, administratif et comptable.

Toutes informations sur cette offre seront données communément au téléphone du Lundi au Vendredi aux heures de bureau, par l'intermédiaire de la Direction d'Information Carrière SVP 11-11 qui organisera annuellement des contacts avec les candidats concernés.

RMI 552.

Deux vous adresser nos dossiers à : SVP RESSOURCES HUMAINES 85 avenue de Wagram 75017 Paris.

Importante Société chargée d'opérations de développement recherche pour son département Techniques Agricoles

**un ingénieur  
spécialiste irrigation**

Il sera chargé de la conception, de la réalisation et de la supervision de l'équipement d'irrigation (puits forés, pompage, canalisation, etc.) pour des cultures maraîchères à l'étranger, et il adaptera les systèmes d'irrigation à ces cultures.

L'exécution des projets nécessitant la connaissance des besoins en eau de différentes cultures, il sera de préférence ingénieur en génie rural ou Agronome de l'I.N.A. ou des E.N.S.A.A., spécialiste en irrigation.

**un ingénieur horticole  
spécialiste en culture maraîchère**

Il sera chargé de la conception et de la supervision de cultures maraîchères à l'étranger, de l'établissement de plans de culture et assolements, des traitements phytosanitaires, du choix des variétés à cultiver, de l'étude des besoins en eau de ces cultures.

Il négociera les projets avec les pays étrangers (Arabes en particulier) et sera chargé d'étudier leur rentabilité.

Il sera ingénieur horticole de Versailles ou diplômé de l'I.N.A., des E.N.S.A.A. ou d'un niveau équivalent (E.N.I.T.H. d'Angers).

Les deux candidats auront une expérience de 5 ans minimum, et possible en pays Arabes. Ils seront âgés de 28 à 35 ans environ, auront une bonne connaissance de l'Arabe ainsi que de la langue Arabe éventuellement.

Les postes sont situés à PARIS mais nécessiteront de fréquents déplacements à l'étranger.

Adresser C.V. + photo et prétentions à : M. 94.323 CONTESTE Publicité 20, Avenue de l'Opéra 75004 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

**banque**

Une importante banque parisienne, recherche en Cadre Supérieur de Banque (Haut Classe) pour prendre la

**DIRECTION  
DES OPERATIONS**

Le poste implique un sens réel de commandement (20 personnes). Le candidat sera responsable de la supervision de toutes les opérations en francs français et devises, travaille par les autres services.

Il devra en outre, adapter de façon permanente les procédures au développement rapide de l'établissement. La maîtrise de l'Anglais est nécessaire.

Situation et rémunération élevées en relation avec le poste.

Adresser C.V., photo et lettre actual sous le réf. ST.88/06/250 à Adéquation Conseil en Recrutement, 54, avenue de Valenciennes 75010 Paris.

**Adéquation**

Proche Banquiers Parisiens  
CADRE SUPÉRIEUR  
SPECIALISÉ DANS PRESTATIONS  
SERVICES ROUTIERS  
recherche

**DIRECTEUR  
DE DÉPARTEMENT**

(C.A. 80 MILLIONS)

- Age minimum : 35 ans
- Ingénieur E.T.P. ou équivalent
- Ayant expérience des relations avec collectivités locales

Sera chargé :

- du développement commercial des activités.
- de l'animation et de l'assistance commerciale, technique (véhicules lourds) et administrative aux unités d'exploitation.

La rémunération sera pas inférieure à 120 000 F par an.

Adresser lettre manuscrite et C.V. très complet avec photo sous réf. 1392 à SWERKRE, B.P. 209, 92424 PARIS CEDEX 02, qui transmettra.

telesystemes

IMPORTANTE SOCIÉTÉ  
DE SERVICES EN TELEINFORMATIQUE  
RECHERCHE

**responsable métrologie**

de grands systèmes (CDC, CII HB-66, IRIS 80), ingénieur de formation ; le titulaire devra posséder une solide expérience système lui permettant de mettre en œuvre diverses méthodologies de mesures de performances.

**ingénieurs applications**

Ingénieurs grande école ou équivalent, possédant une expérience informatique. Ils seront intégrés dans de petites équipes de réalisation d'applications sur gros ordinateurs. Possibilité de déplacement à l'étranger.

Grandes possibilités d'évolution dans le cadre des activités diverses de la Société dans les domaines de la télé-informatique, mini et micro-informatique et gestion d'ordinateurs puissants.

**ingénieur logiciels de base**

Ingénieur grande école ou équivalent, ayant une ou deux années d'expérience informatique. Le titulaire réalisera au sein d'une équipe multi-disciplinaire des études de base sur les langages et produits utilisés par notre Société.

**analystes programmeurs  
expérimentés**

Ils seront intégrés dans les équipes de développement et pourront bénéficier des moyens de formation importants mis en œuvre par notre Société, facilitant l'accroissement de leurs compétences et leur évolution.

Envoyer lettre manuscrite, CV et prétentions s/réf. 177 à Département Produits et Applications, 115, rue du Bac 75007 PARIS

**directeur comptable**

120 000 F +

Une affaire sérieuse de vente par catalogues (Paris, proche banlieue sud) cherche un directeur comptable. Sa mission : organiser le travail de son équipe (35 p.), améliorer les procédures existantes, développer la comptabilité analytique et le contrôle de gestion, aider à la mise en place de nouvelles applications informatiques et, bien sûr, fournir rapidement à la D.G. bilans et CE.

Ecrire à M<sup>me</sup> M.C. TESSIER, réf. 3510 LM.

**animateur de formation  
en informatique**

Département formation de l'une des premières SSCI de la place de Paris, nous animons des stages (internes et externes) destinées au personnel d'études comme d'exploitation.

Vous êtes ANALYSTE PROGRAMMEUR, de formation IUT ou maîtrise, et avez acquis en trois ans et plus une solide pratique du COBOL et/ou de l'Assembleur/DOS. La formation vous attire par goût et pendant vos loisirs, par exemple, vous avez fait la preuve de vos qualités pédagogiques. Mariez les deux en venant nous rejoindre.

Ecrire à J. THILLY, Carrières de l'informatique, réf. 3487 LM.

**ALEXANDRE TIC S.A.**  
10, RUE ROYALE - 75008 PARIS  
LYON - LILLE - BRUXELLES - GENEVE - LONDRES

BANQUE VERNES  
ET  
COMMERCIALE DE PARIS

recherche pour participer au développement  
de son réseau d'agences

**CADRE DE DIRECTION  
GESTION  
DE PATRIMOINE**

35 ans minimum  
Expérience professionnelle confirmée acquise dans une banque ou chez un agent de change.

Adresser C.V. manuscrite et photo à l'attention de M. MOLARD, 39, rue de Courcelles, PARIS (8<sup>e</sup>).  
Discretion absolue assurée.

**AGENT DE CHANGE**

recherche

**ATTACHE DE DIRECTION**

pour lui confier dans le cadre de sa politique de développement de la clientèle privée, la prospection et la gestion d'un portefeuille de clientèle important.

Pour occuper ce poste, il faut :

- être diplômé de l'enseignement supérieur ;
- disposer d'une expérience professionnelle dans un domaine proche ;
- connaître les problèmes de gestion de portefeuilles titres et les marchés boursiers.

Nous vous remercions d'adresser votre C.V. avec lettre manuscrite, photo et prétentions à : RTT-PUBLICITE - 31, rue François-I<sup>er</sup>, 75008 PARIS.

**Le groupe CEGOS**

Premier Cabinet Indépendant de  
Conseil et de formation  
en Europe Continentale

recherche

**2 Ingénieurs-Conseil**

pour son Département  
VENTE et OPERATIONS COMMERCIALES

Vous êtes âgés de 30 ans minimum, de Formation Commerciale Supérieure (H.E.C. ou équivalent) et vous avez 3 à 5 ans d'expérience dans l'Entreprise.

- Comme Conseil, vous aurez à traiter de tous les problèmes commerciaux que rencontrent les Directions Générales et les Directions Commerciales de nos entreprises clientes ; comme Formateur, vous aurez à concevoir et animer des séminaires pour Cadres et Dirigeants.
- Vous viendrez renforcer une équipe de Consultants-Praticiens passionnés par les problèmes commerciaux et apportant aux Entreprises une assistance allant du redressement Commercial complet à la réalisation d'actions ponctuelles sur le terrain.
- Nous vous offrons :
  - un style de travail très varié de type « profession libérale » impliquant une large autonomie d'action, des échanges enrichissants avec des spécialistes ;
  - des possibilités importantes de développement personnel dans le groupe CEGOS grâce à la diversité des missions et le niveau des interlocuteurs.
- Si vous avez le goût d'entreprendre, d'exercer un métier où la réflexion va de pair avec l'application concrète de méthodes originales : Adressez C.V. manuscrit à A. COURTIES, Directeur de CEGOS V.O.C., 33 quai Gallieni, B.P. 50, 92152 SURESNES CEDEX, qui vous contactera.

GROUPE ALIMENTAIRE IMPORTANT  
recherche pour son Siège Parisien

**ADJOINT AU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL**

Ce Cadre de haut niveau sera chargé :

- de la direction des Services Comptabilité générale et analytique ;
- des problèmes fiscaux ;
- de la conception et de la surveillance des budgets du groupe ;
- il aura, dans le cadre de ses fonctions, la responsabilité des services parisiens et des services comptables des usines et filiales qui sont restées très décentralisées.

Ce poste conviendrait :

- à un candidat titulaire de Certificats Supérieurs d'Etudes comptables ou d'un diplôme d'une Ecole Supérieure de Commerce, âgé 35 ans minimum, ayant une bonne expérience dans un poste similaire.

Ecrire avec curr. vitæ, photo et prétentions à N° 83.174 - CONTESTE Publ., 20, avenue de l'Opéra, 75004 PARIS CEDEX 01.

**air régional**

STE DIEPPE  
recherche pour son Siège Parisien

**ingénieurs commerciaux**

chargés de la diffusion d'une nouvelle gamme de mini ordinateurs orientés transactionnel

ayant obtenu des succès dans les marchés de l'informatique répartie (distribution, transports, banques...)

**ingénieurs systèmes**

chargés d'assurer le démarrage d'installations, puis l'assistance technique en matière de réalisation d'applications

justifiant d'une connaissance approfondie d'un système d'exploitation et des problèmes de télécommunication.

**ingénieurs analystes**

chargés d'assurer les ingénieurs commerciaux dans l'analyse des besoins des clients

justifiant d'une expérience de programmation en Cobol, Fortran, Assemblateur et des applications de télétraitement.

**instructeurs logiciels**

chargés de la conception, de l'organisation et de la conduite de cours clients

ayant une expérience pédagogique dans l'informatique.

Tous les postes exigent une bonne maîtrise de l'anglais et une expérience d'au moins deux ans dans une fonction similaire acquise de préférence chez un constructeur.

Evolution de carrière vers des postes d'encadrement liée à la création du département.

Ecrire à : SPERRY UNIVAC - DEPARTEMENT MINI-ORDINATEURS TEMPS REEL - Service du Personnel 3, rue Bellini - 92806 PUTEAUX.

**banque**

Une importante banque parisienne, recherche en Cadre Supérieur de Banque (Haut Classe) pour prendre la

**DIRECTION  
DES OPERATIONS**

Le poste implique un sens réel de commandement (20 personnes). Le candidat sera responsable de la supervision de toutes les opérations en francs français et devises, travaille par les autres services.

Il devra en outre, adapter de façon permanente les procédures au développement rapide de l'établissement. La maîtrise de l'Anglais est nécessaire.

Situation et rémunération élevées en relation avec le poste.

Adresser C.V., photo et lettre actual sous le réf. ST.88/06/250 à Adéquation Conseil en Recrutement, 54, avenue de Valenciennes 75010 Paris.

**Adéquation**

Proche Banquiers Parisiens  
CADRE SUPÉRIEUR  
SPECIALISÉ DANS PRESTATIONS  
SERVICES ROUTIERS  
recherche

**DIRECTEUR  
DE DÉPARTEMENT**

(C.A. 80 MILLIONS)

- Age minimum : 35 ans
- Ingénieur E.T.P. ou équivalent
- Ayant expérience des relations avec collectivités locales

Sera chargé :

- du développement commercial des activités.
- de l'animation et de l'assistance commerciale, technique (véhicules lourds) et administrative aux unités d'exploitation.

La rémunération sera pas inférieure à 120 000 F par an.

Adresser lettre manuscrite et C.V. très complet avec photo sous réf. 1392 à SWERKRE, B.P. 209, 92424 PARIS CEDEX 02, qui transmettra.

**Le groupe CEGOS**

Premier Cabinet Indépendant de  
Conseil et de formation  
en Europe Continentale

recherche

**2 Ingénieurs-Conseil**

pour son Département  
VENTE et OPERATIONS COMMERCIALES

Vous êtes âgés de 30 ans minimum, de Formation Commerciale Supérieure (H.E.C. ou équivalent) et vous avez 3 à 5 ans d'expérience dans l'Entreprise.

- Comme Conseil, vous aurez à traiter de tous les problèmes commerciaux que rencontrent les Directions Générales et les Directions Commerciales de nos entreprises clientes ; comme Formateur, vous aurez à concevoir et animer des séminaires pour Cadres et Dirigeants.
- Vous viendrez renforcer une équipe de Consultants-Praticiens passionnés par les problèmes commerciaux et apportant aux Entreprises une assistance allant du redressement Commercial complet à la réalisation d'actions ponctuelles sur le terrain.
- Nous vous offrons :
  - un style de travail très varié de type « profession libérale » impliquant une large autonomie d'action, des échanges enrichissants avec des spécialistes ;
  - des possibilités importantes de développement personnel dans le groupe CEGOS grâce à la diversité des missions et le niveau des interlocuteurs.
- Si vous avez le goût d'entreprendre, d'exercer un métier où la réflexion va de pair avec l'application concrète de méthodes originales : Adressez C.V. manuscrit à A. COURTIES, Directeur de CEGOS V.O.C., 33 quai Gallieni, B.P. 50, 92152 SURESNES CEDEX, qui vous contactera.





offres d'emploi

**central internationale des services**  
recherche pour le service AUDIT du Groupe

## auditeurs internes

Ces postes demandent plusieurs années d'expérience pratique de l'Audit en Entreprise ou en Cabinet.  
Anglais et/ou Allemand courant indispensables.  
Nombreux déplacements en Province et à l'étranger.  
BIS, 1<sup>re</sup> entreprise de travail temporaire en France et en Europe.  
BIS est aussi un groupe aux activités diversifiées (enseignement, formation, sous-traitance, renseignements commerciaux, traitement de l'information) avec des filiales en Angleterre, Belgique, Allemagne, Suisse et aux Etats-Unis.  
C.A. consolidée 78 : 1.500.000.000 F environ.  
Ecrire avec C.V. détaillé, en précisant la rémunération actuelle, à Brigitte PRISARD, sous référence 75819 M, a plein emploi  
10, rue du Mail - 75002 PARIS.

**Jeunes Diplômés de l'enseignement supérieur commercial**  
Vous désirez mettre rapidement en pratique vos connaissances dans une activité commerciale.

## Burroughs

DEUXIEME CONSTRUCTEUR MONDIAL EN INFORMATIQUE recrute des

### INGÉNIEURS COMMERCIAUX

pour ses 12 Agences de PARIS et ses 30 Agences de PROVINCE

- Nous vous proposons des postes qui vous permettront d'acquies une solide expérience du terrain.
- Vous devrez :
  - reconstruire et conseiller les chefs d'entreprise dans leurs problèmes d'organisation et de gestion ;
  - commercialiser et mettre en place les équipements adaptés à leurs besoins ;
  - vous assurez une formation complémentaire de votre entrée dans la Société et tout au long de votre carrière ;
  - Nous vous proposerons d'importantes perspectives d'évolution au sein de notre groupe.

Si cette proposition répond à votre ambition, envoyer lettre, curriculum vitae, photo, à la Direction du Personnel, BURROUGHS S.A., 230/242, av. L.-Coty, 92231 GENNEVILLIERS Cedex.

**INGÉNIEURS TRAVAUX NEUFS**  
Ils seront chargés de l'étude et de la réalisation de projets industriels : installation de lignes de fabrication, développement des capacités de production, de conditionnement et de stockage, etc.  
Bases à Nivelles, ces postes conviendront à des Ingénieurs ou Techniciens expérimentés justifiant d'une expérience de 5 ans au minimum dans des activités analogues.  
Pratique de l'anglais exigée.

### INGÉNIEUR RESPONSABLE DU CONTROLE QUALITÉ

(tablettes de chocolat et confiserie).  
Ce poste s'adresse à un ingénieur de formation agro-alimentaire ou chimiste, justifiant :  
- d'une première expérience dans l'industrie alimentaire ;  
- d'une bonne pratique de l'anglais.  
Adresser C.V., photo et prétentions sous référence correspondante, à Direction du Personnel, ROYNETTE MACINTOSH S.A., Nivelles, 1122, MARNE - LA - VALLÉE CEDEX 2.

**NOUS SOMMES UN GROUPE IMPORTANT, LEADER DANS SA SPECIALITE**  
(distribution de matériel technique de grande diffusion)  
Notre chiffre d'affaires avoisinera 2 milliards de nos francs actuels en 1980. Notre taux de progression est de l'ordre de 15 % par an.  
Nous étendons notre champ d'activité à la distribution de

### MATERIEL PERI-INFORMATIQUE SYSTEMES MINI et MICRO INFORMATIQUE.

Notre premier recrutement porte sur des :

## CHEFS DE PRODUITS

(postes à pourvoir à Paris)  
Formation Ingénieur à dominante informatique ou électronique, responsables d'un comité d'exploitation, Capables d'analyser un marché, de concevoir un plan d'action commerciale et d'animer une force de vente sur le terrain.  
Niveau de formation équivalent.  
Pour ces deux postes, les candidats devront avoir une expérience de 2 à 3 ans, acquise dans une fonction similaire, soit chez un constructeur, soit dans une société de service informatique ou de distribution.  
Le marché est prometteur. Il s'agit pour nous d'un nouveau secteur d'activités. La rémunération est compétitive.  
L'avenir est ouvert à des hommes d'action, compétents et ambitieux.  
Les candidats auront à justifier de leurs réalisations.  
La sélection est assurée par notre Conseil qui garantit le caractère confidentiel des candidatures et ne révélera à l'annonceur le nom des candidats qu'avec leur accord.  
Adresser curriculum vitae manuscrit à No 94.342 CONTEXTE PUBLICITE - 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

**SAINT-OUEN PRÉCISION MÉCANIQUE LABINAL**  
recherche pour la Direction « Etudes »

### INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN POUR BANC DE TESTS

Ce poste conviendrait à Ingénieur diplômé ayant au moins 2 ans d'expérience, connaissant matériel de mesure, mini ou micro-ordinateur, langage ATLAS et ATOL, anglais lu.  
Réf. 7414.

### INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN POUR TÉLÉCOMMANDES

disposant de 2 ans d'expérience au moins, ayant connaissance Haute Fréquences et circuits logiques, anglais lu.  
Réf. 7416.

### INGÉNIEUR ÉLECTROTECHNIQUE IL S'ERA RESPONSABLE DES PROJETS

Ce poste ne peut convenir qu'à Ingénieur diplômé (Cadre III) ayant au moins 7 ans d'expérience en électrotechnique, électronique, électromécanique et électronique de puissance. Connaissance du milieu Aviation très souhaitée. Langue anglaise lue et écrite.  
Réf. 7418.

### INGÉNIEUR ÉLECTROTECHNIQUE

ayant 1 ou 2 ans d'expérience en électrotechnique, mécanique, électronique de puissance. Anglais lu, allemand apprécié.  
Réf. 7420.

Ces postes exigent obligatoirement la nationalité française. Ils sont disponibles, mais l'ordre et les fonctions peut être négocié.  
Il sera répondu à toute lettre manuscrite, accompagnée C.V. détaillé, indiquant derniers appointements perçus et rappelant la référence adressée à B.E.O., 3, rue de Téhéran, 75005 PARIS. Discretion assurée.

**COMPAGNIE GÉNÉRALE D'ORGANISATION**  
recherche d'urgence

### 6 Ingénieurs Informaticiens

ayant de préférence de 1 à 3 ans d'expérience en FORTRAN et assembleur, sur MITRA 125, HP 21 MX, ou INTERDATA pour développements de systèmes temps réel et logiciel de base.  
Formation assurée pour débutants  
Lieu de travail : PARIS

### 6 Programmeurs et Analystes Programmeurs

ayant de 1 à 3 ans d'expérience en COBOL sur matériel IBM - CYBER 64-68, IRIS 45 à 80 pour développements de systèmes conversationnels et de bases de données.  
Lieu de travail : PARIS ou ORLÈANS  
Larges possibilités d'évolution - Avantages sociaux.  
Envoyer C.V. et photo à : COGI - C.G.O. 12 Bis, rue Jean Jaurès 92807 PUTEAUX ou tél. 776.42.01 poste 309

**UN INGENIEUR DE DEVELOPPEMENT**  
Dépendant de la Direction Générale, il sera chargé d'animer et de coordonner l'action des différents services dans l'axe suivant :  
- prise en compte des besoins du marché  
- définition des produits nouveaux  
- adaptation technique et économique des produits existants  
- Il aura la responsabilité de la qualité des produits finis.  
Ce poste conviendrait à un Ingénieur type A.M. ou équivalent âgé de 35 ans minimum, possédant une expérience fabrication et bureau d'étude électromécanique, ayant un esprit de synthèse et de marketing, méthodique, créatif. Il devra être un très bon animateur et avoir le sens des relations humaines.  
La rémunération de l'ordre de 130.000/an pourra varier en fonction de la valeur et de l'expérience des candidats.  
Adresser C.V. détaillé à No 92894 CONTEXTE Publicité 20, Avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra. La plus grande discrétion est assurée.

**THE CHASE MANHATTAN BANK N.A.**  
recherche un

## chef comptable

Il sera chargé :  
- de la gestion de la comptabilité générale : production des rapports à la Direction locale, aux organismes de tutelle, au Siège Social ;  
- supervision d'une équipe de 18 personnes.  
- de participer à la mise sur ordinateur de la comptabilité générale et au développement de nouveaux outils de gestion en collaboration avec l'équipe informatique, le service du contrôle de gestion et les utilisateurs.  
Les candidats devront avoir :  
- une connaissance approfondie de la comptabilité française, sanctionnée par un diplôme : niveau expertise comptable ou équivalent ;  
- de bonnes notions des mécanismes de crédit et des opérations bancaires ;  
- de solides notions de fiscalité ;  
- une très bonne connaissance de l'anglais parlé et écrit.  
Une expérience bancaire similaire est indispensable.  
Adresser candidature manuscrite avec prétentions et photo, au Service Recrutement THE CHASE MANHATTAN BANK N.A., 41 rue Cambon, 75001 Paris.

**Culligan, FRANCE**  
recherche

### DEUX ANIMATEURS DE VENTE

70.000 F -  
- Profil : I.U.T. + 2/3 années expérience dans la vente.  
- Fonction : après un stage de formation rémunéré il sera confié à nos animateurs la formation et l'animation d'une force de vente régionale au travers d'un réseau de concessionnaires.  
Pour faire carrière dans le Groupe, la fonction d'animateur constitue le meilleur tremplin.  
Ecrire Ch. OLIVIER - CULLIGAN France 78340 LES CLAYES S/BOIS

**L'OFFICE UNIVERSITAIRE DE PRESSE**  
recherche dans toutes les villes universitaires

## 50 BONS VENDEURS ÉTUDIANTS

RÉMUNÉRATION ÉLEVÉE HORAIRES LIBRES  
Envoyer C.V. et photo en indiquant Thierry PRUD'HOMME 27, rue Ruffin, 75240 PARIS CEDEX 05

**AMPEX**  
filiale d'AMPEX CORPORATION, leader mondial de l'enregistrement magnétique, cherche pour PARIS un

### cadre, assistant de gestion

C'est l'adjoint du directeur administratif et financier.  
Sa fonction consiste à mener à bien des missions d'organisation et de contrôle. Il doit notamment améliorer les procédures administratives et préparer la mise en place d'un système d'information. C'est un homme de 26 ans minimum, E.S.C.P. ou équivalent. Il a par exemple 3 ans d'expérience dans une société d'audit ou dans le service informatique d'une entreprise, comme analyste dans des applications de gestion. Il connaît bien l'anglais et souhaite s'intégrer dans une société internationale qui se développe de façon très régulière. Veuillez adresser, s'il vous plaît, votre curriculum vitae avec une lettre manuscrite à Béatrice du COUDRET sous la référence 108 LM.

**jacques fixier s.a.**  
7 rue de logelbach 75017 paris

**IMPTE SOCIÉTÉ BANLIEUE NORD (METRO) Filiale du Groupe THOMSON**  
recherche d'urgence

### 1 PROGRAMMEUR

(Réf. 201)

### 1 ATP.

(Réf. 501)

### 6 ÉLECTROTECHNICIENS

(Réf. 301)  
Les candidats interviendront sur du matériel électronique et électrotechnique de haut niveau S.T.S.-D.T.T. Connaissance en automatique et circuits logiques, minimum 3 ans d'expérience. Certains postes requièrent des déplacements sur des chantiers d'une durée de 3 mois.  
Pour tous ces postes envoyer C.V. détaillé, prétentions et photo en indiquant les références à M. BORDAT, S.P. 111 - 93203 Saint-Denis Cedex 01

**COMPTABLE INTERNATIONAL**  
VOTRE MISSION : responsable de la comptabilité clients, fournisseurs, facturation, paires, tenue des livres. Etablissement des rapports mensuels pour la Maison mère et la direction générale.  
PLANNING : Développement des budgets à courts et longs termes.  
QUALIFICATIONS SOUHAITÉES :  
- D.E.S. Comptabilité ou équivalent  
- min. 2 ans d'expérience (par préférence dans les entreprises)  
- bonnes connaissances de l'anglais  
- sens des responsabilités  
- capable de s'intégrer dans une équipe jeune et dynamique  
NOUS OFFRONS :  
- Un travail intéressant, possibilité d'avancement, une rémunération motivante.  
Si vous pensez que votre profil correspond au poste que nous recherchons, veuillez nous adresser rapidement votre curriculum vitae s/réf. 7060 à P.LICHAU S.A. - B.P. 220 75063 Paris cedex 02 qui transmettra.

**IMPORTANT GROUPE DE MUTUELLES I.B.M. 370 - 138 VM/CMS**  
(INSTALLATION I.B.M. 370 - 148 EN AOÛT 1979) renforce son équipe informatique et recherche

### 2 PROGRAMMEURS CONFIRMÉS

Deux ans d'expérience minimum

### 1 ANALYSTE-PROGRAMMEUR

Deux ans d'expérience minimum dans la fonction.  
Les candidats devront avoir une parfaite maîtrise du COBOL A.R.S.  
Envoyer C.V. détaillé, photo et prétentions à : F.N.M.F.A.E. Direction Informatique PALATINO, 17, avenue de Choisy, 75043 PARIS Cedex 13.

**LAGNY-SUR-MARNE**  
(accès très facile)

### FILIALE DU GROUPE LABINAL

offre bonne situation à

### INGÉNIEUR DIPLOMÉ (I.S.E.N., I.S.E.P. ou équivalent) 30 ans minimum

Ce collaborateur devra prendre en charge la création d'un service test très élaboré.  
Une certaine expérience du monde industriel est indispensable, à possible dans une société de téléphonie et (ou) dans un service test d'instruments de mesure ou matériel scientifique.  
Il sera répondu à toute lettre manuscrite, accompagnée C.V. détaillé, indiquant derniers appointements perçus, adressée à : B.E.O., 3, rue de Téhéran, 75005 PARIS. Réf. 7422

**COLAERT FRERES**  
transformation et usage de produits métallurgiques, spécialiste européen de l'acier lourd recherche :

## 1 Ingénieur A.M.

35 ans environ, pour développer la fonction RECHERCHE et DEVELOPPEMENT (augmentation de la compétitivité technique et financière des produits actuels, recherche de produits nouveaux) en étroite collaboration avec la Direction Générale et la Direction Marketing.  
Ce poste exige une personnalité de 1er plan et une solide expérience de la métallurgie, acquise de préférence dans la construction automobile, comme responsable de production ou d'une unité mécanique par exemple.  
Les candidats concernés par cette offre doivent adresser leur C.V. sous réf. 3081 à Mme POITEVIN

**CREED** 13, rue FAUCHERDE 59000 LILLE  
PUBLICITE PRUN

**programmeur analyste programmeur**  
60/65.000 F réf. 201  
75/80.000 F réf. 202  
qui seront chargés de l'analyse et/ou de la programmation d'applications comptables et de bases de données.  
Les candidats retenus devront posséder une bonne expérience du G.A.P. II et si possible de la mise en œuvre de projets de télétraitement.  
Faire acte de candidature en précisant la référence à Jean PORRACCHIA  
PARMIERES INFORMATIQUE conseil en recrutement 149 RUE SAINT-HONORE 75001 PARIS

**MAGAZINE FEMININ**  
Diffusion 400.000 exemplaires recherche un

### RESPONSABLE DIFFUSION ET PUBLICITÉ

La candidate, motivée et dynamique, sera essentiellement chargée de la recherche d'abonnés nouveaux et également de la publicité, conjointement avec la Régie extérieure.  
Cinq années minimum d'expérience dans la Presse sont requises pour le poste.  
Cours déplacements possibles en province.  
Poste à pourvoir rapidement. Salaires suivant expérience.  
Adr. lettre manuscrite, C.V., prêt, s/réf. RD 901 à ADP/OP, 10, rue Foucault, 75017 PARIS.

**SESIA**  
recherche un ingénieur constructeur de machines à vapeur pour le secteur TRANSPORT  
13 bis, rue Henri Monnier 75009 - PARIS

**PARMIERES INFORMATIQUE**  
conseil en recrutement 149 RUE SAINT-HONORE 75001 PARIS

**responsable diffusion et publicité**  
La candidate, motivée et dynamique, sera essentiellement chargée de la recherche d'abonnés nouveaux et également de la publicité, conjointement avec la Régie extérieure.  
Cinq années minimum d'expérience dans la Presse sont requises pour le poste.  
Cours déplacements possibles en province.  
Poste à pourvoir rapidement. Salaires suivant expérience.  
Adr. lettre manuscrite, C.V., prêt, s/réf. RD 901 à ADP/OP, 10, rue Foucault, 75017 PARIS.

**CREED** 13, rue FAUCHERDE 59000 LILLE  
PUBLICITE PRUN



offres d'emploi

**70 KMS OUEST DE PARIS**  
**INGENIEUR**  
**METHODES**  
**INDUSTRIALISATION**

L'imprimerie est un secteur d'activité en complète mutation. Pour l'avoir compris, une des premières imprimeries françaises (550 personnes) obtient actuellement des performances significatives. Elle souhaite avancer encore et crée le poste Ingénieur méthodes industrielles.

Sous l'autorité du Directeur de Production, il anime les services méthodes et maintenance. Sa mission consiste à concevoir et à mettre en place les systèmes, les matériels, les modes opératoires qui amélioreront l'efficacité industrielle et permettront une meilleure productivité.

Nous souhaitons rencontrer un Ingénieur de 28 ans minimum. Il justifie d'une expérience d'au moins 5 ans. Celui-ci a été acquise dans des services : industrialisation, engineering, méthodes.

Pour recevoir informations complémentaires écrire sous référence M4136 J, à 5 rue Meyerbeer 75005 Paris

**egor**



**LE CARBONE-LORRAINE**  
groupe industriel français  
à caractère international

recherche pour sa Division  
EQUIPEMENT GENIE CHIMIQUE à PARIS

**UN AGENT**  
**TECHNICO-COMMERCIAL**

Parfaitement formé aux TECHNIQUES DE COMMERCIALISATION, en particulier dans le domaine de l'EXPORTATION, le candidat devra également posséder des connaissances dans le domaine TECHNIQUE (mécanique des fluides de préférence).

de formation IUT ou équivalent, le candidat devra avoir 3 à 5 ans d'expérience.

la connaissance de l'ANGLAIS est indispensable celle de l'ALLEMAND souhaitée.

de niveau maîtrise, ce poste sédentaire, comporte des possibilités de développement.

Adresser CV, photo et prétentions à Direction du Personnel et des Relations Sociales 45, rue des Acacias 75017 - PARIS

**lotus**

(C.A. total supérieur à 600 millions)  
Département Robertsau-Collectivités

En très forte expansion, nous sommes spécialisés dans la fourniture de produits à usage unique en outre de cellulose, adaptés aux Collectivités, Hôtels, Industrie.

Pour poursuivre notre développement, nous recherchons :

**chef de produits**  
**confirmé**

issu d'une grande école commerciale ou équivalent, avec environ 3 années d'expérience.

LES CANDIDATS AURONT DE NOMBREUSES OPPORTUNITES D'EVOLUTION DE CARRIERE. COMPTE TENU DE LA VITESSE DE NOTRE DEVELOPPEMENT.

Imaginatifs et rigoureux, ils auront apporté de nouvelles idées de produits et assurer leur lancement en liaison avec la Force de Vente, tout en éprouvant leurs qualités de gestion sur les importants budgets des produits existants.

Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo (retournée) et prétentions sous réf. ROB 18/A à : SO.D.I.B.E. Département Collectivités - 26, av. de Suffren 75740 PARIS Cédex 15

**Conseillers Commerciaux**  
80.000 F/an

Nous sommes une importante société de service dont la notoriété, depuis 10 ans, s'est constamment affirmée sur l'ensemble de la Métropole.

A partir de PARIS, nous intervenons essentiellement sur le midi Nord de la France.

Notre clientèle potentielle est très vaste.

Elle va de la P.M.E. aux groupes multinationaux.

Ces collaborateurs auront à assurer les contacts, à négocier les interventions et à participer, activement, à la phase exécution.

Une formation commerciale supérieure est indispensable. Une première expérience "terrain" est aussi exigée : nous éditons que "présenter" une société connue implique de mettre en avant un rayonnement personnel pouvant satisfaire et convaincre les Responsables d'entreprises.

Fixe élevé + intéressement - Statut cadre après 6 mois.

Nous développons progressivement nos structures et notre encadrement. Vous pourrez, à moyen terme, vous y investir.

Documentation sur poste aux candidats préselectionnés.

APPROPRIATION REMISE APRES PREMIER ENTRETIEN

Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo (retournée), sous réf. 4401P 26, rue Diderot-Dureau, 75011 PARIS

DELEGATIONS : PARIS - LYON - NANTES - TOULOUSE

**LE MINISTRE DE LA DEFENSE**  
**DIRECTION TECHNIQUE**  
**DES ARMEMENTS TERRESTRES**  
recherche

**1 INGENIEUR**  
Diplômé E.S.O. (calcul des combinaisons optiques).

**1 INGENIEUR**  
Diplômé TELECOM ou SUPLEC ou ENSTA ou S.O. (étude sur l'emploi du laser : télémétrie, illumination, détection, contre mesures).

Débutant ou ayant quelques années d'expérience (max. 35 ans) libéré des obligations militaires.

Adresser les candidatures avec CV au lieu de travail :

Etablissement d'ARMEMENT AMX - APX  
Route de la Minière SATORY  
78015 VERSAILLES

offres d'emploi

**MOYENNE ENTREPRISE PARIS**  
(banlieue proche S.E.)  
**LEADER INTERNATIONAL**  
dans sa branche de  
**L'EQUIPEMENT AUTOMOBILE**  
adjoindrait à  
son **DIRECTEUR TECHNIQUE**

**JEUNE INGENIEUR**  
**MECANICIEN**

(A.M. ou équivalent)

chargé, dans un premier temps, de missions ponctuelles dans tous les domaines techniques de l'entreprise pour évoluer ensuite vers des responsabilités en accord avec ses compétences et ses résultats.

Anglais fortement apprécié.

Ecrire manuscrit (+ photo) à

L. JUSTET - Payanologie  
18, rue des Grottes 94000 AVIGNON

**La DIVISION SIMULATEURS ET SYSTEMES**  
**ELECTRONIQUES** de notre Société recrute de

**jeunes**  
**ingénieurs**  
**mécaniciens**

ayant une expérience de 3 ou 4 ans

pour concevoir et mettre au point des dispositifs mécaniques et électromécaniques entrant dans la réalisation de simulateurs d'avions.

Anglais indispensable - parlé souhaitable.

Lieux de travail : TRAPPES (78) banlieue Ouest de Paris ou CERGY PONTOISE (95) banlieue Nord Ouest - desserte assurée par lignes SNCF.

Adresser C.V., photo et rémunération souhaitée s/réf. IC 79/M à B. LETOURNEUX Service Recrutement IC, LMT Division Simulateurs et Systèmes Electroniques - B.P. 116 78192 Trappes Cedex.

**L.M.T.**

**CHEF**  
**DES SERVICES**  
**COMPTABLES**  
**120.000 F+**

Nous sommes importateur et distributeur de matériel de transport. Notre société, avec un C.A. de plus de 250 millions, occupe une place importante sur le marché français (Notre siège se trouve à Sarcelles Z.I.).

Vous avez un D.E.C.S. complet, une expérience confirmée (8 à 10 ans) des techniques comptables et de gestion. Votre parfaite maîtrise des problèmes comptables vous permettra de diriger et de vous imposer à l'ensemble des services financiers et comptables de notre société (8 personnes).

Responsable de la tenue de la comptabilité générale, vous veillerez à l'établissement des comptes d'exploitation mensuels, annuels, et du bilan. Vous devrez étendre et renforcer le contrôle budgétaire. La société attend de vous toute recommandation susceptible d'améliorer le fonctionnement de vos services et la situation de l'entreprise. L'utilisation de matériel de traitement de l'information implique une expérience informatique.

Nous vous remercions d'adresser votre C.V. détaillé avec lettre manuscrite à : U.F.R.A. SERVICES, 481 quai de Grenelle, 75788 Paris Cedex 15.



**COMPTE TENU DE L'ACCROISSEMENT**  
**DES VENTES A L'EXPORTATION**  
**UNE IMPORTANTE**  
**SOCIETE INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE**  
**RECHERCHE**

**DÉLÉGUÉS EXPORT**

Basés à Paris, âgés d'au moins 30 ans et diplômés de l'enseignement commercial supérieur, ils auront acquis une solide expérience de la vente directe, ou par l'intermédiaire d'agents revendeurs, de produits industriels ou de biens d'équipement.

Une parfaite maîtrise des problèmes de commerce international, et de la langue anglaise, associée à une grande disponibilité pour des voyages de durée moyenne, sont nécessaires.

Envoyer C.V., photo et prét. à SWEETS - N° 1.622, B.P. 269 - 75245 PARIS CEDEX 05, qui transmettra.

**SOCIETE EN EXPANSION**  
recherche

**UN (E)**  
**ASSISTANT (E)**

pour son SECRETARIAT GENERAL

De formation juridique (licence, ...), de préférence, il (elle) sera chargé(e) sous l'autorité du secrétaire général adjoint d'assurer la gestion des sinistres et les relations avec les assurés.

En fonction de ses compétences il (elle) pourra se voir confier différentes tâches relevant d'un secrétariat général classique.

Une expérience similaire serait appréciée. Statut Cadre - Lieu de travail : PARIS.

Si vous êtes intéressé, adressez votre CV détaillé et prétentions sous N° 7054 à

PARFRANCE P.A.  
4, rue Robert Estienne 75008 Paris qui transmettra

offres d'emploi

**CAP SOGETI LOGICIEL**

Société spécialisée dans les études et la réalisation de logiciel de base, logiciel système d'exploitation et de traitement, logiciel temps réel industriel, produits programmes professionnels, recherche dans le cadre de son plan de développement 1979

**12 Ingénieurs Informaticiens**  
pour PARIS

Réf. 803/1

**3 Ingénieurs Informaticiens**  
pour GRENOBLE

Réf. 803/2

ayant 2 à 5 ans d'expérience en réalisation de logiciel pour prendre des responsabilités de développement dans le cadre de méthodes avancées de production de logiciel.

Envoyer CV et photo et prétentions à : CAP SOGETI LOGICIEL  
5, rue Louis Lejeune 92128 MONTROUGE CEDEX  
Métro : PORTE D'ORLEANS

**BANQUE PRIVEE - PARIS**

**département des opérations**  
**financières internationales**

recherche un

**collaborateur**

qui aura pour mission :

- la préparation et la rédaction des documents afférents au montage des opérations, notamment sur l'euro-marché ;

- de la coordination des actions commerciales en France en collaboration avec l'usine.

Expérience dans la branche souhaitable.

Profil :

- BILINGUE Français-Anglais avec capacité de rédiger dans les 2 langues ;

- bonne formation de base juridique et économique ;

- première expérience bancaire souhaitée, si possible dans une fonction identique ou analogue.

Envoyez votre C.V., photo et prétentions s/réf. 1866 à Axial Publicité, 91, Faubourg Saint-Honoré 75008 Paris, qui transmettra.



**THOMSON-CSF**

**INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS**

E.S.E., E.N.S.T., I.S.E.P. ou équivalent

● débutants ou avec première expérience,

● intéressés par des activités techniques en laboratoire et des études « systèmes » de Télécommunications.

Adresser C.V. détaillé, photo, prêtent à TH. C.S.F., Division Faibaux Bardeux, Service Recrutement, 32, rue Grefuibe, 92300 LEVALLOIS.

**UNILEVER FRANCE**

recherche pour une de ses sociétés  
située à PARIS

**Analyste de Gestion**

Pour participer au développement de systèmes informatiques de gestion (analyse fonctionnelle et organique) centralisée ou sur mini-ordinateurs, et à des études d'organisation.

Le candidat retenu sera obligatoirement diplômé d'une Grande Ecole de Commerce ou d'ingénieurs (avec formation complémentaire en gestion) et aura déjà acquis une expérience professionnelle similaire d'au moins 2 ans. La connaissance de l'anglais est indispensable.

Le poste est à pourvoir à Paris, avec possibilité de déplacements répétés en province.

Au niveau national ou international, les perspectives de carrière sont très ouvertes dans les divers secteurs de la gestion.

Adresser C.V. manuscrit et prétentions au Département Central du Personnel (réf. 1/79) - 8, avenue Delcassé - 75384 Paris Cedex 08.

**technico-**  
**commercial**

La Société TRAYVU, une des premières entreprises françaises spécialisées dans le peage industriel, recherche un Cadre Technico-Commercial pour son Agence d'Amboiseville.

De formation Ingénieur ou IUT ou BTS, il aura pour missions :

● la recherche de la meilleure solution au problème du prospect,

● la négociation jusqu'à l'acte de vente,

● le suivi de l'affaire.

Il est demandé des connaissances en Electronique, si possible en instrumentation et une expérience réussie de vente de biens d'équipement.

Adresser C.V., photo et salaire actuel sous la référence 35.05/TC/106 à ACCORDATION, 54 avenue de Versailles 75016 Paris.



offres d'emploi

**Afin de prendre place sur les**  
**marchés étrangers**  
**LE 1er SPECIALISTE FRANCAIS DE**  
**FERMETURES INDUSTRIELLES POUR LE**  
**BATIMENT**

recherche

pour créer son SERVICE EXPORT

**un jeune ingénieur**  
**commercial**

REpondant AU PROFIL SUIVANT :  
- Formation Sup. de Co. (distribution commerce extérieur) ou similaire  
- Expérience 3 à 4 ans d'un service export  
- Anglais couramment + 2ème langue (allemand de préférence)  
- Esprit imaginatif et créateur  
- Aptitude aux déplacements

Lieu de travail : EVRY Z.I. (91)

Adresser C.V. détaillé, niveau de situation actuelle, prétentions et photo si possible à No 92971, CONTEXTE PUBLICITE, 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris Cedex 01 qui transmettra.

**Fabricant allemand**  
d'articles de décoration  
recherche son

**DÉLÉGUÉ COMMERCIAL**  
POUR LA FRANCE

Bon vendeur, parlant allemand, il sera chargé :

- de l'introduction d'une gamme d'articles modernes chez les revendeurs professionnels,

- de la coordination des actions commerciales en France en collaboration avec l'usine.

Expérience dans la branche souhaitable.

C.V. + photo  
Deutsch-französische  
Unternehmensberatung  
Klaus W. Herberich



interconseil

**Filiale Société Internationale,**  
secteur électronique haute technologie  
- 130 millions de C.A. - (forte croissance)  
Région Parisienne, recherche

**analyste de gestion**

Nous lui confierons :

● l'établissement et le suivi des budgets et des plans à court et moyen terme,

● des missions ponctuelles d'analyse.

Cette fonction qui s'exercera en liaison avec les directions opérationnelles correspondra à un débütant (ou 1 an d'expérience) grande école de commerce ou formation équivalente. Anglais indispensable.

Son potentiel doit lui permettre une rapide évolution au sein du Groupe.

Adresser lettre manuscrite, CV et photo, sous réf. 172TA à

SCOTI 33, rue de Miromesnil 75008 Paris  
Discretion assurée.

**IMPORTANTE SOCIÉTÉ ALIMENTAIRE**

Chiffre d'affaires : 800 millions de francs  
Taux de développement moyen : 15 %

désirant étendre son

**DÉPARTEMENT MARKETING**

recherche un

**ASSISTANT CHIEF PRODUITS**

H.E.C., E.S.C.P., E.S.S.E.C.

Deux à trois ans d'expérience dans le marketing des produits de grande consommation

Nous proposons au candidat retenu :

● d'accéder rapidement à la gestion d'une gamme importante de produits ;

● d'évoluer à terme au sein d'un grand groupe.

Les candidats intéressés enverront C.V., photo, prétentions, numéro de téléphone à n° T 10.408 M. REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Beaumais, Paris (20).

**Une Société industrielle de 1500 personnes,**  
filiale d'un Groupe international recherche un

**RESPONSABLE DE GESTION**  
**DE PERSONNEL** 110 000 F+

Il dépend du Directeur des Relations Humaines et assure la gestion des Cadres ainsi que leur recrutement et leur formation au management.

Il a une expérience de 5 ans minimum dans ces domaines et il est diplômé en Psychologie.

Lieu de travail : proximité de la Porte d'Italie.

Ecrivez sous réf. 22001 M à

GEM PUBLICITE  
142, rue Montmartre - 75002 Paris  
qui transmettra

**INSTITUT DE RECHERCHE**  
du secteur Public PARIS  
recrute

**UN INGENIEUR DEBUTANT**

spécialiste automatique et microprocesseurs

Envoyer curriculum vitae sous le n° 786.000 M à REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Beaumais, Paris (20).

offres d'emploi

**MATHÉMATIQUES APPLIQUÉES**  
**ET EXPERIENCE ASSURANCE**

Recherche pour son service export

pour créer son SERVICE EXPORT

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export

Recherche pour son service export







# ANNONCES CLASSEES

OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	27,00	32,00
IMMOBILIER	27,00	32,00
AUTOMOBILES	27,00	32,00
AGENDA	27,00	32,00
PROP. COMM. CAPITAUX	27,00	32,00

ANNONCES ENGAGEES	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	27,00	32,00
DEMANDES D'EMPLOI	27,00	32,00
IMMOBILIER	27,00	32,00
AUTOMOBILES	27,00	32,00
AGENDA	27,00	32,00

## demandes d'emploi demandes d'emploi demandes d'emploi demandes d'emploi

### LE MARCHE DU SPORTSWEAR ET LEISURE WEAR (HOMMES) C'EST MON DOMAINE

VOUS ME CONNAISSEZ OU VOUS AVEZ ENTENDU PARLER DE MOI

Je demande un poste de

#### Directeur des Ventes

Je recherche :

- 10 ans d'expérience commerciale
- une connaissance très complète du marché et de la clientèle (centrales d'achat, grands magasins, chemiserie-habillageurs...)
- une connaissance des produits (préparation des collections et leur évolution)
- un esprit de leader et de gestionnaire
- des faits et des résultats prouvés par un C.A. personnel

Je recherche :

- l'entreprise ou le fabricant ayant comme moi une furieuse envie de réussir et une conception avancée du sportswear
- des perspectives d'avenir dans une société jeune ou en expansion
- une rémunération en fonction de ma valeur.

Mon âge : 35 ans

Faire offre à : L.T.P. sous référence 8542  
31, Bd Bonne Nouvelle 75002 Paris  
Cedex 03

### J. FILLE - MAITRISE DROIT

(droit fiscal et civil), ch. poste  
exclusif en cabinet d'expert  
PARIS ou BANLIEUE  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### CADRE INFORMATIQUE

étude des propositions et secteur  
d'activité pour job intéressant  
Expérience préalable  
ANGLAIS ALLEMAND  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### J. F. 26 ans, 3 ans exp.

anglais, allemand, espagnol  
J. F. 26 ans, 3 ans exp.  
anglais, allemand, espagnol  
J. F. 26 ans, 3 ans exp.  
anglais, allemand, espagnol

### J.F. 31 a., secrétaire direction

licence droit privé  
expérience gestion du personnel  
cherche emploi ALGER  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### CAMISTE

Tr. bonne connaissance auto-marche  
et devis, arabe, ch. p. en rapp.  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### ASSISTANT PUBLICITE

ou  
RELATIONS PUBLIQUES  
2 ans exp. 1000 F. par mois  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### CADRE BANQUE

35 ans - Formation supérieure  
et technique - Expérience pro-  
fessionnelle 18 ans  
- Secrétaire général service  
juridique - Personnel for-  
mation, engagements  
- Service étranger  
- Spécialiste recrutement des  
châges  
- Recherche situation stable  
et d'avenir  
Ecr. n° 10489 M. Régie-Presses  
85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris

### CHAUFFEUR TAXI

Libre immédiate - 450-450  
Secr. direct. 12 a. exp. de  
mm. 516 ch. pl. stable Paris.  
Licence économie. 15.500 F.  
Der. sept. 400 X 13, 574-53-20

## L'immobilier

### appartements vente

**2° arrdt.**  
Centre de Paris (les Halles)  
Beau studio 11 cont. visite  
rendez-vous. T. 27-64-23

**4° arrdt.**  
26, RUE DES TOURNELLES  
LUXUEUSE RESTAURATION  
FINITION AU CHIFFON  
DE LA RUE DES TOURNELLES  
DUPLX AVEC JARDIN  
S/pt. 15 bis 14-18 h. 27-64-23

**5° arrdt.**  
AEREN RAVISSANT Q2 m2  
Jard. 25000 F. - 27-64-23  
COUR ROMANTIQUE

### 7 000 AFFAIRES A VENDRE A PARIS ET 120 KM AUTOUR

MAISON, APPARTEMENT, TERRAIN, BUREAU, COMMERCE, etc.  
SELECTION GRATUITE PAR ORDINATEUR  
Venez, téléphonez ou écrivez  
CIMI TEL 227.43.58  
Centre d'information de la Maison de l'Immobilier  
27 bis, av. de Villiers, PARIS 17°

### appartements vente

**92**  
Hauts-de-Seine  
NEUILLY SABLONS  
Très beau 4 pièces et 1/2, balc.  
+ ch. de serv., imm. pierre,  
850.000 F. - 27-64-23

**BOULOGNE - PRS BOIS**  
Dans immeuble à rénover  
5 p., 100 m2, 11 ch. occup.  
727-22-44

**94**  
Val-de-Marne  
DIRECT PROPRIETAIRE  
ST-AUR RESIDENTIEL  
2 p., ch. imm. pierre, 250.000 F.  
Calm, sur verdure. 574-75-28

**VINCENNES**  
STUDIOS  
2 P. double living, 55.000 F.  
2 p., ch. s. de bain, ch. d.  
App. et studio rénovés, meub.  
Immeuble ravale - 328-43-13

### A VENDRE

**A VINCENNES (CENTRE)**  
dans immeuble à rénover  
2 p., cuisine, 2 ch. 328-43-13

### appartem. achat

Rach. après 1 à 3 ans PARIS  
Pr. 3 p., 100 m2, 11 ch. 12.  
avec cave, 250.000 F. - 27-64-23  
Société recherche après 1 an  
à rénover, secteurs 11°, 12°, 13°,  
14°, 15°, 16°, 17°, 18°, 19°, 20°, 21°, 22°, 23°, 24°, 25°, 26°, 27°, 28°, 29°, 30°, 31°, 32°, 33°, 34°, 35°, 36°, 37°, 38°, 39°, 40°, 41°, 42°, 43°, 44°, 45°, 46°, 47°, 48°, 49°, 50°, 51°, 52°, 53°, 54°, 55°, 56°, 57°, 58°, 59°, 60°, 61°, 62°, 63°, 64°, 65°, 66°, 67°, 68°, 69°, 70°, 71°, 72°, 73°, 74°, 75°, 76°, 77°, 78°, 79°, 80°, 81°, 82°, 83°, 84°, 85°, 86°, 87°, 88°, 89°, 90°, 91°, 92°, 93°, 94°, 95°, 96°, 97°, 98°, 99°, 100°

### fermettes

**CHER**  
Ancienne ferme berrichonne  
entièrement rénovée avec beau-  
coup de charme. Sable sur un ter-  
rain de 1.000 m2, elle se com-  
pose d'une cuisine de 10 m2, d'un  
cave, d'une salle à manger et  
d'une chambre, four à pain,  
10 m2, s. de bain, ar. combles  
aménagés en 2 pces de 20 m2  
ch. chauffée. 19 ch. Px 280.000 F.  
Possibilité de crédit.

### terrains

**BEARN**  
4 km. Sauveterre-de-Béarn  
4 lots de terrain à bâtir, équipés  
2.500 à 4.000 m2. Prix :  
15 à 24 F le mètre carré.  
Vente par adjudication sur plan.  
Renseignements : M. Dumas,  
notaire - 65650 MONEIN.  
Téléphone : (05-49) 33-30-32.

### YONNE

**JOIGNY-CR. ST-JACQUES**  
2 terr. à bâtir, bien placés.  
1.345 m2, 30 ch. 33 m.  
Prix total : 108.000 F.  
1.571 m2, 30 ch. 30 m. Px total :  
120.000 F. C.A.E. 30 ans.  
Pr. Indication et garanties  
Etude gratuite et discrète

### Juriste, 32 a., anc. Direct. ad.

CRÉA, 10, rue St-Honoré,  
75001 Versailles.

### J.F. 30 ans, 10 ans exp.

chauffeur de maître au p.  
J.F. 30 ans, 10 ans exp.  
chauffeur de maître au p.  
J.F. 30 ans, 10 ans exp.  
chauffeur de maître au p.

### 3. RUE RIBERA

3 p., ch. imm. pierre, 250.000 F.  
Calm, sur verdure. 574-75-28

### 4 P. 127 m2

Pr. VICTOR-HUGO  
Petit immeuble sur  
Luce - Parking

### SEMIC

766-51-71

### DAUPHINE

Somptueux 8 pces.  
Tel. 10 ch. 587-47

### HENRI-MARTIN

panoramique  
300 m2 IMPECCABLE 5 ch.,  
2 salles de bain, 2 ch.  
IMMO BALZAC - 724-61-65

### 17° arrdt.

**44, AV. GRANDE-ARMÉE**  
Très bel immeuble 1920  
Restauration de qualité  
5 P. 160 m2 environ  
tous confort, 2 ch. de bain  
IMPORTANT RECEPTION  
2 chambres, 2 b. bain, sol.  
Vestib. les mercredis de 14 h à  
18 h 30, ou tel. 327-45-45

### PORTE CHAMPERRET

2 pièces, bain, 50 m2, 5 ch.  
11 ch. 350.000 F. calme, sol.  
4 salles, 250.000 F.

### BATIGNOLLES - ROME

**LUX. RENOVATION**  
DUPLX 110 m2 asc. 650-45-10

### 18° arrdt.

**URGENT - MONTMARTRE**  
Anc. art. 30 m2, 11 ch. b.  
Tel. 460 000 F. - 24-11-74

### 15° arrdt.

**52, rue MADEMOISELLE**  
STUDIOS, 2 p., 3 p.  
Renseignements sur place  
tous les jours de 11 h à 18 h 30  
CIME - 338-52-52

### 19° arrdt.

**19° MA. DANUBE**, p. ved. petit  
maison avec cour, 2 p., 2 ch.  
cuis., s. de b., gran. ar. bois  
négociable, 11 ch. ref. neuf. Prix :  
230.000 F. Tel. 308-43-31, 9-12 h

### 20° arrdt.

**4 P. 500 CALME**  
4 p., 500 m2, 11 ch. b. m2  
(frs de notaire inc.)  
BAMBETTA, 2 p., 2 ch., s. de b.,  
wc séparés, 400 F. 400 F. 400 F.  
2 pces très rénovées, 190.000 F.  
100-40-10, 1270 F. 400 F. 400 F.  
GAMBETTA, p. ved. 2 p., 2 ch.,  
cuis., s. de b., gran. ar. bois  
négociable, 11 ch. ref. neuf. Prix :  
230.000 F. Tel. 308-43-31, 9-12 h

### Information Logement

525.25.25

dispose des renseignements  
sur 40 000 appartements et pavillons  
neufs à l'achat. Service gratuit.  
49, avenue Kléber, 75116 Paris

Information Logement, service gratuit créé par le Comptable National et assuré par le BNP, le Crédit Lyonnais, le Crédit du Nord, la Caisse Centrale des Banques de France, la FNC, la Fédération Française des Bâtimeurs, la Fédération Nationale des Maîtres de l'Architecture et de l'Art de l'Étude, la M&E, la Mutualité Française des P.T., l'Association pour la Recherche des Emplois à l'Étranger, l'Association des Architectes.

### J.F. 30 ans, 10 ans exp.

chauffeur de maître au p.  
J.F. 30 ans, 10 ans exp.  
chauffeur de maître au p.  
J.F. 30 ans, 10 ans exp.  
chauffeur de maître au p.

### 11° arrdt.

**DANS IMMEUBLE RECENT**  
Studio 10 m2 environ  
tous confort, 2 ch. de bain  
IMPORTANT RECEPTION  
2 chambres, 2 b. bain, sol.  
Vestib. les mercredis de 14 h à  
18 h 30, ou tel. 327-45-45

### 12° arrdt.

**REUILLY PLACEMENT SUR**  
Beau 2 pièces,  
cuisine équipée, bain, sol.  
140.000 F. - 27-64-23

### 13° arrdt.

**REUILLY**  
2 p. et dernier ét. sur jardin.  
à aménager, 315.000 F. 27-64-23

### 14° arrdt.

**CHAMPELLE, CALME STANDING**  
Une grande variété d'appts,  
du studio au 5 pièces.  
Ch. jour, 14 heures à 19 heures,  
75, RUE DE MATHURINS.

### 15° arrdt.

**DENFERT-ROCHEREAU**  
4, rue du St-Gothard  
3 P. 130 m2, 11 ch. b. m2  
à aménager, 315.000 F. 27-64-23

### 16° arrdt.

**DENFERT**, Dans parc privé,  
P. 130 m2, 11 ch. b. m2  
à aménager, 315.000 F. 27-64-23

### 17° arrdt.

**FRONT DE SEINE**  
2 p., 130 m2, 11 ch. b. m2  
à aménager, 315.000 F. 27-64-23

### 18° arrdt.

**81, RUE DESOULLES**  
PORTE DE VERSAILLES  
immeuble neuf 5 P. 130 m2  
Tous les jours de 14 h à 19 h  
seul lundi et mercredi  
27-64-23

### échanges

Maison bourgeoise, caract. 11 p.  
excell. état, confort, gds dépend.  
100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
Paris, centre, mais. bord mar.  
Téléphone : (01-67) 30-14-04, sur.

### locations non meublées

**Demande**  
Paris  
Pour sociétés européennes ch.  
villes, pavillons pour 30-400.  
Durée 2 à 6 ans - 265-17-82

### locations non meublées

**Offre**  
Paris  
**PARIS 17°**  
SANS COMMISSION  
immeuble récent tout confort  
2 pièces, 42 m2, loyer 1.000 F.  
5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE  
Importateur Société tous  
SANS COMMISSION  
appartements pour standing  
avec loges.  
80-90, boulevard Ney  
appartements pour standing  
avec loges.  
3 pièces, 70 m2, loyer 1.421 F.  
charges 64 F. parking 151 F.  
Renseignements sur place  
145 F. 5 p., 100 m2, 11 ch. b. m2, 11 ch. b. m2  
21, rue du Repos - 209-47  
M. PHILIPPE-AUGUSTE  
ou P. LACHAISE



Le Monde

# régions

EN ILE-DE-FRANCE

## La démolition des quartiers insalubres : un drame pour les anciens locataires

La résorption des quartiers insalubres ne va jamais sans difficultés. Celle qui se poursuit depuis huit ans au quartier Brenu à Gannepierville (Hauts-de-Seine) et qui est en passe de s'achever, en fournit un exemple attristant.

Au départ, ce sont quelques deux mille travailleurs immigrés qui habitaient les « garnis » délabrés de la rue Brenu. Aux termes d'une convention passée avec la ville, la SONACOTRA a reçu, en 1970, pour mission de réhabiliter le quartier déclaré insalubre et de reloger les locataires expulsés. Depuis lors, le relogement se poursuit bon an mal an, les bâtiments vétustes et insalubres étant démolis au fur et à mesure que leur population est relogée dans les foyers d'accueil de la commune. Mais alors que l'opération touche à sa fin, des problèmes ont surgi dans certains garnis de la rue où résident encore plus de deux cents travailleurs immigrés, algériens pour la plupart.

Problèmes dus d'abord à ce que la SONACOTRA a en la mauvaise habitude d'annoncer la démolition imminente des bâtiments au moment des fêtes musulmanes de l'Aïd, pour lesquelles de nombreux locataires étaient retournés « au pays », ce qui rendait impossible le recensement précis des besoins. En outre, alors que la plupart des derniers occupants ont pu finalement être relogés dans un foyer ADREP, à Asnières, il reste désormais une cinquantaine d'habitants « en rade », soit qu'ils refusent d'aller habiter un foyer jugé trop cher (378 francs mensuels pour chaque occupant dans une chambre à trois lits) et qu'ils refusent d'aller habiter un foyer jugé trop cher (378 francs mensuels pour chaque occupant dans une chambre à trois lits) et qu'ils refusent d'aller habiter un foyer jugé trop cher (378 francs mensuels pour chaque occupant dans une chambre à trois lits).

Et tandis que devant ces laissés-pour-compte, SONACOTRA, préfecture et municipalité se renvoient la responsabilité d'un problème insoluble, la question est posée : qu'advient-il d'un travailleur, qui ayant « prêté », parfois pendant de longues années, sa force de travail, se trouve soudain, pour des raisons indépendantes de sa volonté, dans l'incapacité de payer le loyer d'un logement décent ? Qui peut payer la note ?

Selon M. Lucien Lanterrier, maire communiste de la ville, « c'est par les entreprises capitalistes qui ont voulu l'immigration

que le problème devrait être réglé ». Et même s'il est sensible aux problèmes humains posés dans sa commune, M. Lanterrier refuse de payer « la facture du profit réalisé par les employeurs ». « Rien à faire, tonde-t-il, le ne ferai pas payer aux Gannepiervillois la politique de ceux-là mêmes qui les exploitent ».

FRANÇOIS ROLLIN.

## Une nouvelle responsabilité pour les élus

### Maîtriser les sols, maîtriser la ville

En 1973, 133 000 logements ont été autorisés en Ile-de-France, 35 400 en 1978. Les communes de la région parisienne boudent l'urbanisation, freinent leur développement. La révision de la politique des zones d'aménagement différé (ZAD) devait confirmer la responsabilité des élus et de la région en matière d'urbanisation. Mais auront-ils les moyens d'assumer cette nouvelle charge ?

La ZAD est un moyen pour

la puissance publique d'annuler la spéculation sur les terrains, née du développement urbain. Dans un secteur délimité, la collectivité exerce un droit de préemption à un prix fixé au départ, de tout terrain mis en vente durant une période de quatorze ans. Les agriculteurs, par exemple, qui constatent que leur terrain est voué à l'urbanisation, auraient été tentés de « faire monter » les prix de leur terre, soit dans l'impossibilité de le faire.

Cent vingt-huit mille hectares de ZAD furent ainsi créés en Ile-de-France, afin de répondre à un double objectif : prévenir l'urbanisation des terrains concernés, contrôler les prix dans cette zone. C'est ainsi, par exemple, que 40 000 hectares furent zeadés afin de construire les villes nouvelles, 27 000 pour les urbanisations hors ville nouvelle, 8 000 pour les basses de loists et 45 000 afin d'annuler l'avancée de l'agglomération autour de l'autoroute A10. Les ZAD peuvent être d'intérêt régional (c'est l'Agence foncière et technique de la région parisienne qui fait jouer le droit de préemption), départemental ou communal.

En 1979, 40 000 hectares de ZAD arrivent à expiration et ne peuvent être renouvelés. Au cours des années à venir le mouvement va se précipiter. Dès lors, plusieurs questions se posent : peut-on recréer des ZAD dans les anciens zeads protégés ? Dans quelle proportion et selon

quels critères la puissance publique ou les collectivités locales recréeront-elles des ZAD ? Quelles sont les conséquences sur le développement de la région d'Ile-de-France de cette nouvelle politique ?

Les ZAD ne peuvent être renouvelés. En revanche, selon une décision du Conseil d'Etat intervenue voici quelques mois, elles peuvent être recréées, avec de nouvelles références (prix des terrains notamment).

Mais alors que la ZAD était jusqu'à une période récente le seul moyen mis à la disposition de la puissance publique pour endiguer, contrôler, discipliner, l'urbanisation de l'Ile-de-France, l'apparition de nouveaux moyens légaux réduits dans certains cas leur nécessité. L'administration régionale a donc entrepris une vaste opération de clarification. Il s'agit de savoir si les ZAD qui arrivent à expiration en 1979, et au cours des années suivantes, ont rempli leur rôle et si leur recréation est nécessaire.

Le long de l'autoroute A10, par exemple, des plans d'occupation des sols (à l'occasion desquels chaque municipalité décide du sort qu'elle réserve aux divers secteurs de la commune) sont venus jouer le rôle de « protection » dévolu jusqu'à présent aux ZAD. D'autre part, les terrains qui devaient accueillir la ville nouvelle de Beauchamp (Val-d'Oise) n'ont pas de raison d'être à nouveau zeadés puisque le projet n'existe plus.

### Deux boucliers

Pour les autres villes nouvelles, la situation est différente : 23 000 hectares de ZAD arrivent à expiration en 1979. Dans les villes les plus anciennes (Evry, Cergy-Pontoise, Saint-Quentin), les ZAD ont joué leur rôle : les terrains sont d'ores et déjà urbanisés ou acquis. Compte tenu de la réduction des objectifs des villes nouvelles, certaines communes visées par les anciens projets vont reprendre leur liberté : l'extension de Cergy-Pontoise à Menecourt ne se fera pas plus que celle de Saint-Quentin-en-Yvelines à Palaiseau. On a ainsi pu calculer que 30 % environ des anciennes ZAD devaient être recréées afin de poursuivre ces grandes opérations d'urbanisme.

C'est donc, aux yeux de l'administration, moins de la moitié des surfaces zeadées qui devraient être recréées en Ile-de-France. Autre constatation : la part croissante que prennent les communes dans le domaine de la maîtrise foncière et dans les villes nouvelles l'A.F.T.R.P. continuera d'exercer un droit de préemption, si des ZAD « régionales » vont sans doute être créées pour protéger le « croissant vert » de l'Ile-de-France par exemple, ou préparer la construction de logements individuels, bon nombre de ZAD seront communales. C'est aux communes, aidées par une sub-

vention des pouvoirs publics et des prêts bonifiés, qu'il reviendra de « contrôler » le prix et la destination de leur sol.

Les ZAD ont été l'instrument indispensable du schéma directeur de l'Ile-de-France. En contrôlant le marché foncier, la puissance publique s'est donnée les moyens de réaliser ses « grands desseins » : création de villes nouvelles, maîtrise de l'urbanisation. Sans doute la ZAD ne peut-elle être créée sans l'assentiment des communes concernées. Mais le transfert de responsabilité aux communes risque, à long terme, d'être source de difficultés, car la somme des politiques communales ne fait pas une politique régionale. Bardées de ces deux boucliers que sont les ZAD et les POS, les communes d'Ile-de-France vont pouvoir refuser le développement des villes de la région. Sans doute a-t-on trop et mal construit dans l'agglomération parisienne, mais les municipalités de l'Ile-de-France ne regretteront-elles pas un jour cette attitude défensive ?

D'autre part, on peut se demander ce que deviendront les terrains « zeadés » qui n'ont pas été urbanisés ni acquis. L'exemple de Beauchamp démontre bien que les promoteurs sont prêts à s'y intéresser. De même qu'aux franges des villes nouvelles, où ils profitent des équipements de l'agglomération. Ce sont donc des nouvelles ZAD qu'il faudrait créer. Enfin, en raison de la réduction de ces moyens financiers, l'A.F.T.R.P. peut être amenée à renoncer à acquérir les terrains mis en vente, donc à accepter d'en perdre la maîtrise et se décharger sur la région à laquelle il revient désormais de maîtriser la responsabilité de la maîtrise foncière. L'Ile-de-France est-elle prête et a-t-elle les moyens financiers de mener à bien cette politique ? Les grands desseins nécessitent de grands moyens.

MARIE-CHRISTINE ROBERT.

## DANS LA CAPITALE

### Les camelots inquiets

Les trois cent cinquante camelots qui occupent les trottoirs parisiens sont inquiets : au début du mois de janvier, près de la moitié d'entre eux n'ont pu obtenir le renouvellement, par la préfecture de police, de la carte leur permettant d'exercer leur commerce.

Dans une lettre adressée au maire de Paris et remise mardi après-midi à M. Gabriel Kasper, adjoint au maire, chargé des affaires commerciales, économiques et industrielles, les camelots « expliquent » leur situation : « Nous bénéficions d'une autorisation de vente sur les trottoirs car nous représentons des cas sociaux. Mais nous sommes des commerçants comme les autres, payant une patente, des impôts et touchant des allocations familiales. Une carte rouge numérotée nous permet d'exercer notre commerce. Nous étions ainsi classés et répertoriés dans une catégorie professionnelle ».

« Or », affirment encore les camelots, le 12 mai 1978, la préfecture de police nous a avisés que cette carte rouge serait supprimée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1979. « Le 2 janvier », déclarent-ils enfin, une partie d'entre nous se sont vu refuser le renouvellement de la carte rouge. Mais, pour certains, cette carte a été remplacée par une carte bleue leur permettant de continuer leur commerce. C'est pourquoi nous protestons et demandons l'égalité pour tous ».

A l'issue d'une entrevue avec les camelots, M. Gabriel Kasper a assuré que le maire de Paris allait engager des pourparlers avec la préfecture de police pour clarifier une situation « qui semble actuellement un peu confuse ».

### La plaisance enfin...

Diverses actions en faveur de la navigation de plaisance sur les cours d'eau d'Ile-de-France ont été récemment lancées par le Port autonome de Paris.

Outre le port de plaisance qui doit être créé à Paris dans le bassin de l'Arsenal (douzième arrondissement), le Port autonome a engagé la réalisation de halles. Celles-ci, situées à proximité des grands centres pour permettre aux plaisanciers d'effectuer leurs achats et de se ravitailler en carburant, doivent être dotées des équipements d'accompagnement, tels que l'eau, l'électricité, le téléphone, etc. Deux halles sont en cours d'aménagement à Meulan et Limay. Le financement de six autres, dont une à Bougival, est assuré pour 1979.

L'édition d'une collection de guides nautiques a également été entreprise. Un premier ouvrage, concernant le Marne, de Paris à Vitry-le-François, a été publié. Il contient cartes et photos et permet aux plaisanciers de se repérer et de manœuvrer plus facilement. Ce guide donne enfin des renseignements sur la nature des berges et les possibilités d'escapade, le franchissement des ponts, l'emplacement des chantiers nautiques, des ports et des rampes de mise à l'eau.

## CORRESPONDANCE

### Neige à Paris :

balayez devant votre porte

M. Ph. Rambaud, de Paris, nous écrit : Le Monde du 6 janvier, dans un article intitulé « L'alerte neige est déclenchée à Paris » rappelle les obligations des riverains qui doivent dégager la neige sur les trottoirs au droit de leurs immeubles.

Il n'est pas besoin de circuler longtemps dans Paris pour constater que les obligations créées par l'arrêté préfectoral du 27 octobre 1937 ne sont pas respectées, dût cette négligence entraîner de graves accidents de personnes.

Je connais même un quartier où la partie du trottoir la plus enneigée est celle qui borde le commissariat de police dont les occupants devraient cependant veiller à l'application de l'arrêté précité, ce qui n'est fait nulle part.

**NOTRE**  
**Télex**  
POUR VOS COMMUNICATIONS  
Vous nous téléphonez vos messages. Nous les télétransmettons. Vos correspondants nous répondent par télex : nous vous télétransmettons.

**éthane**  
SERVICE TÉLEX  
345.21.22 - 346.00.23  
83, Avenue Daumesnil, 75012 PARIS

**loterie nationale**

**NOUVEAU SIMPLE**

**SAISISSEZ VOTRE CHANCE**

TIRAGE LE 17 JANVIER  
DEMANDER LA NOTICE DANS LES POINTS DE VENTE

Illustrations M. VOLLOT.

حکومت اسلامی

Bretagne

NEUF MOIS APRÈS LA M

L'état ne nous a toujours p

devenir les hôteliers d

## Bretagne

### NEUF MOIS APRÈS LA MARÉE NOIRE

#### L'État ne nous a toujours pas indemnisés

déclarent les hôteliers du Finistère

De notre correspondant

Brest. — Neuf mois après la marée noire, les hôteliers bretons touchés par la catastrophe de l'Amoco-Cadiz, le 17 mars 1978, n'ont reçu encore aucune indemnisation de l'État. À la suite de l'abandon du pétrolier libérien et de la pollution du littoral des Côtes-du-Nord et du Finistère qui s'en est suivie, les pouvoirs publics avaient promis aux hôteliers de compenser par une aide financière le manque à gagner provoqué par la désaffection des touristes pour la Bretagne.

À plusieurs reprises, M. Jean-Pierre Solson, ministre de la Jeunesse, des sports et des loisirs, avait confirmé les intentions du gouvernement. Il vient à nouveau de le faire dans une lettre adressée à M. Jean-Louis Gossuifi, député (R.P.R.) du Finistère. Cette lettre n'a pas calculé l'incidence et la colère des hôteliers finistériens — une quarantaine — qui redoutent d'être lésés. En effet, écrit M. Solson, « l'évaluation des dommages subis sera faite en se basant sur le pourcentage moyen des bénéfices constatés pour chaque entreprise durant les années précédentes et sur un chiffre d'affaires établi en majorant celui de l'année 1977 du taux moyen de progression observé en 1978 dans trois départements voisins aux caractéristiques touristiques et climatiques comparables ».

#### Promotion à l'étranger

Cette procédure déplaît aux hôteliers : ils la jugent trop compliquée. « Il semble que cette méthode ait été imposée par le ministère du budget », observe M. Auguste Lombard, président du Syndicat de l'hôtellerie de Bretagne. Nous allons repartir avec les dossiers tels que nous les avons constitués à l'époque et qui avaient obtenu l'agrément de la commission départementale. Partant de là, on va étudier le problème et refaire des contre-propositions pour aboutir à quelque chose de plus simple ».

En attendant le règlement définitif par l'État de leurs dommages, les hôteliers finistériens installés dans les communes déclarées sinistrées se sont quand même vu verser une avance de 270 000 F. « Je tiens à préciser », indique M. Lombard, que pas un centime jusqu'à présent n'a été déboursé par le gouvernement. Les 270 000 F que nous avons remis aux hôteliers — ce qui leur a rendu service — correspondent aux dommages subis pendant la période du 17 mars au 30 avril 1978. Cet argent-là, nous n'avons pu le distribuer que parce que le conseil

général du Finistère, en accord avec la préfecture, nous en a fait l'avance. Il provient des dons effectués par les Français. Nous devons rembourser cette avance dès que l'État nous versera les indemnités attendues. Cela fait « vif » de donner l'argent aux hôteliers sinistrés ! Ce n'est pas vrai, l'État n'a jamais rien versé ! Ce sont les Français qui, finalement, ont versé quelque chose, mais pas l'État ».

Quant au crédit de 45 millions de francs destiné à favoriser en 1979 le tourisme en Bretagne, M. Auguste Lombard a tenu à souligner le côté positif de ce plan de promotion : « Nous avons pensé avec M. Solson, dit-il, qu'il était plus rentable et plus efficace de faire de la promotion que d'essayer d'accorder des dommages-intérêts qui sont difficiles à déterminer. Nous entreprendrons des actions en Allemagne, au Bénêlux, en Angleterre, et chez tous nos clients habitués ».

Pour l'instant, l'État a dépensé, à cause de la marée noire, 450 millions de francs : 418 millions pour la lutte antipollution (dont 216 millions versés sous forme de prestations de service auprès d'entreprises privées), et 45 millions de francs répartis en remboursement de matériel détruit et en indemnités prévisionnelles d'urgence, accordées chaque quinzaine aux marins-pêcheurs et conchyliculteurs contraints de cesser leur activité.

M. Marc Becam, secrétaire d'État aux collectivités locales, chargé de coordonner les moyens de lutte contre la pollution, précise que le gouvernement a attendu le 31 décembre 1978 pour déterminer le préjudice exact, après comparaison des bilans 77 et 78. Le ministère de la Défense a, pour sa part, pris en compte, sur son budget propre, les heures passées en mer par la marine nationale, les vols d'hélicoptères et le travail des appels du contingent pour « éponger » le mât sur les rochers.

JEAN DE ROZIERE

● Glenmor, le Breton de l'année. — Sur proposition des lecteurs, le comité de rédaction d'Armor Magazine a consacré dans son numéro de décembre le « Breton de l'année ». Pour 1978, Glenmor, chanteur, écrivain et militant breton, qui a été choisi, en hommage à vingt années d'action pour la renaissance de la Bretagne et la dignité du peuple breton. (Armor Magazine, 1, rue Saint-Jacques, 22400 Lamballe.)

## Provence-Alpes-Côte d'Azur

### Les responsables économiques s'inquiètent de la dégradation de la situation à Marseille

De notre correspondant régional

Marseille. — Au cours des derniers jours, plusieurs responsables de l'économie des Bouches-du-Rhône ont exprimé leur vive inquiétude au sujet de la dégradation de la situation des entreprises dans le département. Le président du tribunal de commerce de Marseille, M. Raymond Tesson, a notamment dressé un bilan très sombre de l'activité économique locale lors de la séance de rentrée solennelle de la juridiction consulaire en déclarant : « La sidérurgie est malade, la construction navale n'a plus ou presque plus de bateaux à mettre en chantier, l'activité de la réparation navale dans notre port doit atteindre 10 % de ce qu'elle a été ; nos industries traditionnelles, huileries, savonneries, minoteries, sembleraient pratiquement désertées notre région ».

La fédération départementale du bâtiment et des travaux publics avait convoqué, le 10 janvier, des « états généraux du B.T.P. » sur le thème « agir ou mourir ».

Selon les responsables de ce secteur d'activité, qui emploie cinquante mille salariés représentant 40 % de la main-d'œuvre industrielle, les mises en chantier de

logements ont chuté de 45 % entre 1974 et 1977 (contre 15,3 % sur le plan national) et plus de cent entreprises ont disparu depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1978, ce qui a entraîné la suppression de quatre-vingt mille emplois. Le président du Rhône (U.P.M.) a réuni, le jeudi 11 janvier, une conférence de presse pour faire le point de la conjoncture et exprimer à son tour son pessimisme. Le président de l'U.P.M., M. Jouis-Pastré, a lancé, notamment, un appel à la compréhension pour que tous les partenaires des professions maritimes trouvent une solution à la crise grave dont souffre le port de Marseille du fait en particulier du conflit qui oppose les dockers aux accoriers. M. Jouis-Pastré et les principaux responsables patronaux des activités portuaires ont estimé qu'il fallait désormais prendre en considération « les impératifs des nouvelles conditions économiques qui régissent le port de Marseille », en insistant sur la compétitivité et la fiabilité des services offerts à la clientèle.

En un an, le chômage s'est accru de 19,4 % dans le département des Bouches-du-Rhône.

GUY PORTE

## Pays de la Loire

### MANIFESTATIONS ET PRISES DE POSITION

#### SE MULTIPLIENT CONTRE LA CENTRALE NUCLEAIRE DU PELLERIN

Trois mille personnes ont manifesté, dimanche 14 janvier, dans l'après-midi, sur le site où devrait être érigée la centrale nucléaire du Pellerin (Loire-Atlantique). La construction de cette usine vient d'être déclarée d'utilité publique. Des associations écologistes, le parti socialiste, la C.F.D.T., le parti communiste marxiste-léniniste avaient appelé à cette manifestation qui s'est déroulée sans incidents violents. Vers 17 heures, la grande route de Pornic a été bloquée pendant près d'une heure, les manifestants voulant « informer les automobilistes des dangers du nucléaire ».

L'hostilité à la centrale s'était manifestée dans les jours précédents par différentes prises de

position. La fédération départementale du parti socialiste demandait à ses militants et à ses élus de tout mettre en œuvre pour s'opposer à la construction de la centrale. « Tous les problèmes de sécurité — qui concernent une agglomération de plus d'un demi-million d'habitants — restent posés », estime la fédération. Elle demande donc « la publication des plans d'évacuation de la population en cas d'accident grave ». Elle réclame le renforcement de la centrale thermique classique de Cordemais — qui existe — pour satisfaire aux besoins énergétiques de la région.

De son côté, le Mouvement des radicaux de gauche de Loire-Atlantique — qui est opposé au site choisi par E.D.F. — propose l'organisation d'un référendum départemental. Il rappelle que le président de la République avait déclaré qu'« aucune centrale ne serait construite contre la volonté des populations ».

Enfin, à Saint-Jean-de-Boiseau, commune proche du site, les élus de leur écharpe tricolore et accompagnés de trois cents personnes, ont posé, devant la mairie, une « pierre d'un abri anti-atomique ».

#### LIMOUSIN

● M. André Chandernagor, député du conseil régional du Limousin. — M. André Chandernagor, député (P.S.) de la Creuse, président du conseil général de ce département, a été réélu lundi 15 janvier président du conseil régional du Limousin à l'unanimité des 24 votants.

## L'affaire de la marina de Bormes-les-Mimosas

### Le tribunal administratif invite l'État à justifier sa position

De notre correspondant régional

Nice. — Dans un jugement rendu le mercredi 10 janvier, le tribunal administratif de Nice, présidé par M. René Romeu, a accordé, avant de se prononcer sur le fond, un délai de deux mois à l'État pour que celui-ci justifie sa position dans l'affaire de la marina de Bormes-les-Mimosas (Var).

Cette décision fait suite aux réquisitions formulées par l'Union générale pour la sauvegarde de la nature et de l'environnement, une association locale et deux particuliers qui s'opposent à la régularisation de l'opération.

Lors de l'audience du 17 novembre 1978, le commissaire du gouvernement, M. Ould Aoudia, avait conclu à l'annulation des nouveaux actes de concession d'endiguement et de transfert de propriété dont avaient bénéficié les promoteurs en 1977 après l'annulation de la procédure initiale (le Monde des 18-22 novembre 1978). Le tribunal a estimé que l'acte de concession lui-même était légalement intervenu. Mais il entend que l'administration lui indique sur quelles considérations d'intérêt général elle s'est fondée pour alléger, en violation apparente de ses propres directives, des terrains incorporés au domaine public maritime.

Au nom de son pouvoir discrétionnaire, l'État peut-il en effet déroger aux directives qu'il s'est lui-même tracées ? Dans ce cas, le tribunal rappelle que la circulaire ministérielle du 3 janvier 1973, relative à l'utilisation du domaine public maritime, a notamment précisé : « qu'aucune parcelle dépendant, à exécution, — G. P. ».

un titre quelconque, du domaine public maritime, ne devra être déclassée pour faire l'objet d'une concession en pleine propriété ». L'administration aurait donc dû justifier que ces directives ne pouvaient recevoir application au cas particulier, « alors qu'elle s'est bornée, en l'espèce, à faire état de ce que la circulaire précitée ne contient aucune disposition normative la conduisant à renoncer à l'exercice de son pouvoir d'appréciation ». En d'autres termes, le pouvoir discrétionnaire de l'administration ne saurait être un pouvoir arbitraire et reste soumis au contrôle des juges.

La circulaire de 1973 permet, au demeurant, de sortir de l'impasse juridique dans lequel s'est enlisée la réalisation de la marina de Bormes-les-Mimosas puisqu'elle prévoit de placer les terrains exondés sous un régime de domanialité privée. Dans ce cas, après un déclassement, ces terrains peuvent être mis à disposition des maîtres d'ouvrage, sous forme soit d'une location, soit d'un bail emphytéotique, soit encore d'une concession d'usage des sols. Le commissaire du gouvernement avait d'ailleurs déclaré que ce biais paraissait « d'abord » être une solution satisfaisante pour tous les intéressés.

Dans son jugement, le tribunal a estimé que l'acte de concession lui-même « a pu légalement intervenir, nonobstant les circonstances qui ont entouré sa conclusion, au plan d'urbanisme du 3 janvier 1973, relative à l'utilisation du domaine public maritime, a notamment précisé : « qu'aucune parcelle dépendant, à exécution, — G. P. ».

## Rhône-Alpes

### Tandis que M. Barre participait à un séminaire de prospective

#### Des incidents ont opposé pompiers et policiers à Grenoble

De notre correspondant

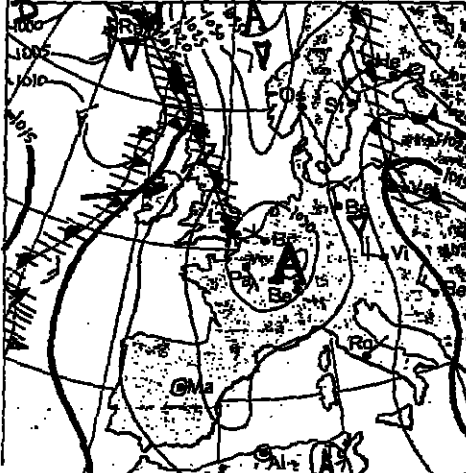
Grenoble. — Deux cents gendarmes mobiles et C.R.S. ont transformé pendant deux jours — vendredi 12 et samedi 13 janvier — le château de Sassenage à Sassenage (Rhône-Alpes) en 2007. Pour montrer l'importance qu'il attachait à ce colloque, M. Barre s'était entouré de M. Pierre Aigrain, secrétaire d'État auprès du premier ministre, chargé de la recherche, de M. Michel Albert, commissaire général au Plan, et de plusieurs autres fonctionnaires de la DATAR et du C.N.R.S.

Le séminaire privé de M. Raymond Barre, « l'économiste et l'universitaire », qui, affirme-t-on dans son entourage, participait au séminaire de réflexion sur « Rhône-Alpes en 2007 ». Pour montrer l'importance qu'il attachait à ce colloque, M. Barre s'était entouré de M. Pierre Aigrain, secrétaire d'État auprès du premier ministre, chargé de la recherche, de M. Michel Albert, commissaire général au Plan, et de plusieurs autres fonctionnaires de la DATAR et du C.N.R.S.

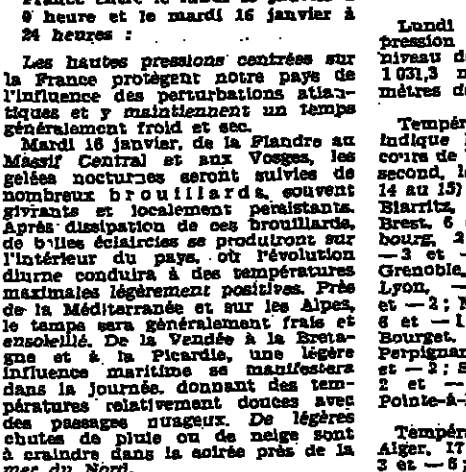
## AUJOURD'HUI

## MÉTÉOROLOGIE

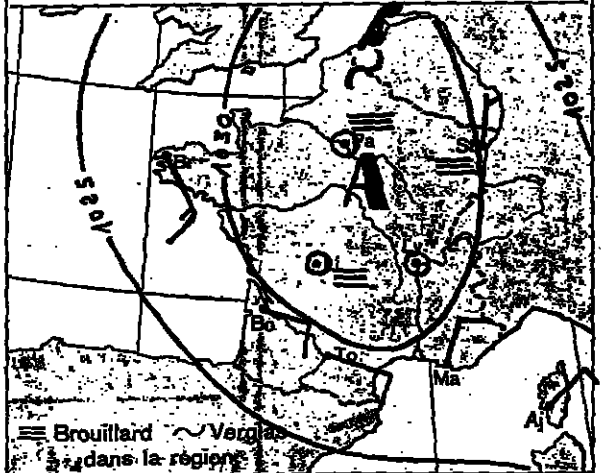
### SITUATION LE 15-1-79 A 0 h G.M.T.



### PRÉVISIONS POUR LE 16-01 DÉBUT DE MATINÉE



### PRÉVISIONS POUR LE 16-01 DÉBUT DE MATINÉE

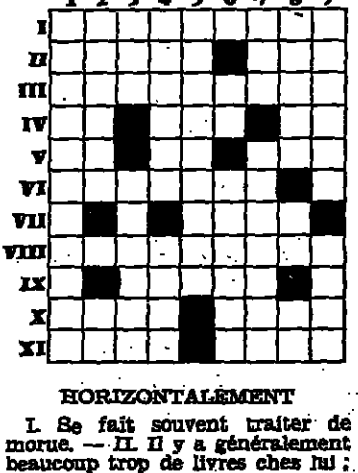


### PRÉVISIONS POUR LE 16-01 DÉBUT DE MATINÉE

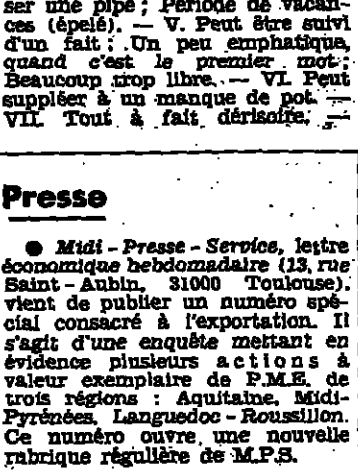


## MOTS CROISÉS

### PROBLEME N° 2282



### PROBLEME N° 2281



## Sécurité oblige

« Un premier ministre peut-il ainsi changer de casquette l'espace d'un colloque qui engage pourtant l'avenir économique de toute une région ? » Telle était la question que se posaient les délégations de travailleurs repoussées vendredi et samedi par les forces de police, loin du château. Les pompiers de Grenoble, en grève depuis le 5 décembre, ont été, eux aussi, priés de s'éloigner du lieu des conférences. Craignant une « action » surprise de la part des sapeurs-pompiers, chacun des déplacements de leurs véhicules fut surveillé par le renseignement général. Un cordon de gendarmes mobiles devait, d'autre part, stopper, vendredi à midi, un camion des pompiers qui circulait à proximité du château de Sassenage. Le véhicule se rendait sur les lieux d'un accident qui avait fait trois blessés, dont l'un était dans un état grave. Les pompiers affirmaient avoir été retenus une dizaine de minutes et déclaraient vouloir entreprendre une action auprès des tribunaux.

Dans un communiqué, la préfecture de l'Isère fait observer que le camion a été « contrôlé » pendant seulement cinq minutes car « le véhicule portait de façon apparente » des « pneus-pompiers en grève » et « autres indications qui laissent entendre clairement que ce véhicule pouvait ne pas être en activité de service ». Sécurité oblige.

## Journal officiel

Sont publiés au Journal officiel du 14 janvier 1979 :

UN DÉCRET :  
« Créant un service régional de police judiciaire à Ajaccio. »

DES ARRÊTÉS :  
« Fixant les dates des épreuves écrites des concours d'entrée à l'École normale supérieure et à l'École normale supérieure de jeunes filles en 1979. »

## Presse

● Midi-Press-Services, lecture économique hebdomadaire (13, rue Saint-Aubin, 31000 Toulouse), vient de publier un numéro spécial consacré à l'exportation. Il s'agit d'une enquête mettant en évidence plusieurs actions à valeur exemplaire de P.M.E. de trois régions : Aquitaine, Midi-Pyrénées, Languedoc-Roussillon. Ce numéro offre une nouvelle rubrique régulière de M.P.S.

**LOTO**  
Clôture des jeux  
mardi après-midi

CLAUDE FRANCHILLON.









## ÉCONOMIES ÉTRANGÈRES

### EN SUÈDE

#### L'administration prévoit un déficit budgétaire record

Stockholm. — Le projet de budget pour l'exercice 1979-1980, qui a été présenté le 10 janvier au Parlement par le gouvernement libéral suédois, se solde par un déficit record de 45 milliards de couronnes (environ 127 milliards de francs français). Les recettes s'élèvent à 172 milliards et les dépenses à 217 milliards.

Cette impasse, qui représente environ 10 % du produit national brut, est légèrement supérieure à celle de l'année dernière. Toutefois, elle ne semble absolument pas préoccuper les pouvoirs publics qui estiment que la Suède a les moyens de s'endetter et qu'elle doit par ailleurs assurer, dans la mesure du possible, l'emploi et la protection sociale. Ce sont des priorités qui sont, ici, devenues presque traditionnelles. Amortir un pas en arrière équivaudrait à un suicide politique.

De notre correspondant

Le ministre des finances et du budget, M. Ingemar Mundebö, est optimiste dans ses prévisions. En 1979, après deux années de crise et d'austérité au cours desquelles le pouvoir d'achat des ménages a baissé de 4 %, la conjoncture devrait enfin s'améliorer : commerce extérieur positif, croissance de 5,4 %, progression de la consommation privée, inflation modérée inférieure à 6 %. La production industrielle augmentera en tout cas régulièrement depuis l'été dernier, après une longue période de stagnation. Les entreprises, qui ont réussi à écarter les énormes stocks accumulés depuis 1975, avec l'aide de l'État, envisagent cette année avec une certaine sérénité, à l'exception de plusieurs industries de base, comme par exemple les mines de fer, pour lesquelles 1979 ne sera guère meilleur que 1978.

#### La balance commerciale est en excédent

Les dévaluations de la monnaie suédoise et les allègements des charges des entreprises ont apparemment donné des résultats, puisque la balance commerciale enregistrerait, fin 1978, un excédent de quelque 6 milliards de couronnes. L'inflation s'est établie à 7,5 %, contre près de 14 % l'année précédente. Pour le gouvernement, la lutte contre la hausse des prix est l'un des objectifs

prioritaires, et, en 1979, selon ses prévisions, celle-ci ne devrait pas excéder 6 %. La signature par le patronat et les syndicats d'un accord salarial couvrant pratiquement toute l'année 1979 constitue, dans ce contexte, un facteur de stabilité.

En stimulant la consommation privée, notamment par un relèvement des allocations familiales et des allocations logement et une légère baisse de l'impôt sur le revenu, M. Mundebö espère relancer l'activité industrielle ; mais il ne pense pas que cela entraînera une amélioration marquée de la situation de l'emploi, étant donné que beaucoup d'usines tournent seulement à 70 ou 75 % de leur capacité normale. Le taux de chômage est relativement bas, environ 3 % de la population active. Au mois de décembre, 83 000 Suédois étaient sans travail ; mais il convient d'ajouter que 170 000 autres étaient employés à des travaux conjoncturels ou en recyclage. En 1979, une certaine amélioration pourrait être enregistrée « à condition que la main-d'œuvre accepte de se déplacer ».

D'une façon générale, le gouvernement entend mener une politique d'expansion économique prudente. « Nous pensons », a déclaré le ministre des finances, que le déficit budgétaire est nécessaire pour stimuler l'activité industrielle et surtout pour financer les mesures destinées à venir en aide aux chômeurs, aux familles et aux personnes âgées que nous ne devons absolument pas négliger ».

ALAIN DEBOVE

### BELGIQUE

● Le chômage a augmenté en Belgique de 1,3 % en décembre, par rapport à novembre, pour atteindre 300 832 personnes. Par rapport à la population active le taux atteint 7,4 % (4,6 % pour les hommes et 12,8 % pour les femmes). L'accroissement du chômage, note le ministère du travail, affecte principalement les secteurs des services, de la construction, de l'alimentation et des fabrications métalliques. En un an, le chômage a augmenté de 1,5 % — (A.F.P.)

### BRESIL

● Le taux d'inflation au Brésil durant l'année 1978 a été de 40,8 % a annoncé l'Institut économique de la fondation « Getulio Vargas ». L'inflation brésilienne, qui avait été réduite de 91,9 % en 1964 à 15,1 % en 1973, a été de 34,5 % en 1974, 28,4 % en 1975, 41,3 % en 1976 et 36,8 % en 1977. — (A.F.P.)

### ITALIE

● Le coût de la vie en Italie a augmenté en décembre de 0,7 %, soit la hausse la plus faible de l'année, après celle du mois d'août qui avait été de 0,8 %. Sur une période de douze mois, les prix se sont accrus de 11,2 %, ce qui se rapproche de l'objectif fixé pour 1980 par le plan triennal du ministre des finances, M. Filippo Pandolfi. Cependant la production industrielle italienne a augmenté de 9,2 % en novembre 1978 par rapport à novembre 1977. Durant la période janvier/novembre, l'indice moyen a augmenté de 1,5 % par rapport à la même période de l'année 1977. — (A.F.P.)

### PAYS-BAS

● L'inflation aux Pays-Bas a été de 4,1 % en 1978 contre 6,4 % en 1977, indique le bureau central des statistiques. Ce chiffre est également en retrait par rapport aux prévisions du bureau qui escomptait 4,5 % au début de l'année dernière. — (A.F.P.)

(Publiété)

#### LA REVUE « GÉRONTOLOGIE » reparaît

« Édition et Promotion » reprend la publication de GÉRONTOLOGIE interrompue pendant un an et avise ses abonnés, dans la mesure où ceux-ci se feront connaître, qu'elle assure la charge des numéros payés et restant à servir par l'ancien éditeur, ainsi que les abonnements nouveaux. La nouvelle série présente : des informations, des réflexions et des témoignages à la portée de tous, pour peu qu'ils s'intéressent aux problèmes posés par notre société aux personnes âgées. Les noms les plus connus composent son Comité de Rédaction : C. Balier, J. Bassot, C. Collet, F. Cribier, C. Douriez, A. Fontaine, P. Gaux, A.-M. Guillemand, R. Hugonot, M. Laurent, M. Lucas, S. Pacaud, H. Péquignot, M. Philibert, M. Tenette.

« GÉRONTOLOGIE » est trimestrielle. Abonnement : France 60 FF - Etr. 70 FF. Le numéro 16 FF + port 2 FF. ÉDITION ET PROMOTION, 64, av. Parmentier, 75011 PARIS C.C.P. La Source 31.897.36 V.

### EN GRANDE-BRETAGNE

#### En 1978 les prix ont augmenté de 8,40 %

Londres (A.F.P.). — La hausse des prix britanniques s'est accélérée en décembre 0,8 % contre 0,7 % en novembre et 0,4 % en octobre — pour le deuxième mois consécutif, portant le taux d'inflation pour l'année 1978 à 8,4 %. Ce résultat marque un progrès par rapport aux années précédentes (+ 12,1 % en 1977, + 15,1 % en 1976). Toutefois, depuis le mois de juin, où l'inflation en taux annuel était tombée à 7,4 %, on assiste à une recrudescence des tensions inflationnistes qui se traduit par une élévation de ce taux (6,1 % en novembre, 7,8 % en octobre).

Par ailleurs, il faut s'attendre à une nouvelle poussée en janvier, en raison, non seulement de la révision annuelle des barèmes de prix dans le commerce et d'un relèvement de 10 % des tarifs ferroviaires, mais aussi probablement de la forte hausse des prix des denrées, surtout des denrées périssables, causées par l'offensive du froid et par la grève des camionneurs. La hausse des prix de gros recommence aussi à s'accroître, sous l'effet principalement de celle des salaires.

Le premier ministre, M. James Callaghan, a affirmé dernièrement que le taux annuel resterait inférieur à 10 % au moins jusqu'à la fin du premier semestre 1979, mais la plupart des économistes s'accordent à prédire qu'il sera remonté avant la fin de l'année aux environs de 12 %, si la hausse des salaires se généralise autour de 15 % comme elle semble le faire.

Le chancelier de l'Échiquier, M. Denis Healey, a néanmoins réaffirmé jeudi soir 11 janvier que la lutte contre l'inflation reste la « priorité numéro un » du gouvernement et que si la mesure de la « conservation » des salaires se précipite, il n'hésiterait pas à avoir recours à l'arsenal fiscal et monétaire dont il dispose pour y remédier, aussi impopulaire que puisse être cette mesure à la veille d'élections générales.

(1) En août 1975, le taux était de 26,2 %.

### LE MONDE

met chaque jour à la disposition de ses lecteurs des rubriques d'annonces immobilières. Vous y trouverez peut-être LES BUREAUX que vous recherchez.

### EN IRLANDE

#### Par le biais de sa loi de finances LE GOUVERNEMENT CHERCHE A APAISER LES SYNDICATS

De notre correspondant

Dublin. — Dans un Livre blanc sur l'économie publié récemment, le gouvernement de M. Jack Lynch réitère son intention de créer soixante-quinze mille emplois dans les trois prochaines années. Déjà, dans un Livre vert publié en 1978, les autorités irlandaises avaient pris pour objectif d'arriver au plein emploi dans cinq ans. Environ 9 % de la population active est actuellement sans travail, sans tenir compte des jeunes qui ne sont pas inscrits au chômage et de ceux qui sont partis à l'étranger.

Bien qu'en 1978 l'objectif de vingt mille postes n'ait pas été atteint (en fait, dix-sept mille ont été créés), le gouvernement se sent encouragé par les résultats spectaculaires de l'an passé. Selon le ministre de l'économie, M. Martin O'Donoghue, une croissance record de 7 % a été réalisée, le volume des exportations a augmenté de 14 %, il y a eu 15 % d'investissements supplémentaires et l'inflation a baissé jusqu'à 8 %.

Pour 1979, M. O'Donoghue déclare qu'une croissance de plus de 6 % pourrait être atteinte en 1979 et que la hausse des prix serait de 5 %. Le ministre insiste sur la détermination de ramener l'emprunt national, actuellement de 15 % du P.N.B., à 10,5 % cette année et à 8 % en 1980. Le rôle important de stimulant qu'ont joué les pouvoirs publics sera réduit : le secteur privé devra dorénavant assumer la responsabilité de l'expansion continue de l'économie. La création (proposée par les syndicats) d'une Agence de développement national pour l'expansion du secteur industriel public a été repoussée.

Le gouvernement met par ailleurs l'accent sur la nécessité d'un contrôle rigoureux des salaires afin de conserver la compétitivité des exportations tout en dépendant presque entièrement l'expansion. En 1978, l'augmentation des salaires a dépassé, en général, le taux de 5 % prévu par le pacte conclu entre les syndicats et le patronat. Cela est une source d'inquiétude et d'embarras pour les autorités, qui expriment leur opposition totale à des hausses susceptibles de mettre en danger le développement de l'économie.

L'annonce de la suppression des subventions sur certains produits alimentaires, comme le beurre, le pain et le lait (qui avaient été introduites par le gouvernement de coalition précédent), a déçu aux dirigeants des syndicats, à tel point qu'ils ont rejeté

la possibilité d'un pacte salarial pour 1979. De toute façon, le refus pour le moment de participer à des pourparlers en vue d'un nouvel accord, prêterait à attendre la publication prochaine du budget pour connaître la politique du gouvernement en matière d'avantages sociaux et de fiscalité.

Le premier ministre lui-même, M. Lynch, a annoncé, le 7 janvier, que les plus défavorisés recevraient une compensation pour la disparition des subventions alimentaires, et que les agriculteurs seraient imposés. Il veut ainsi apaiser les syndicats, qui se plaignent que non seulement le gouvernement réduit les dépenses publiques, mais fait aussi payer 88 % des impôts par les salariés.

JOE MULHOLLAND.

### LOTO

c'est pas cher



### Et vos cours d'anglais ?

Lundi 22 janvier début du cours "intensif" d'anglais  
Téléphonez à nos hôtesse : 325.41.37  
ILC : l'anglais bien enseigné est plus vite appris

**ILC** International Language Centre  
20, passage Dauphine 75006 Paris

Avis financiers des sociétés

## CNT

CAISSE NATIONALE DES TELECOMMUNICATIONS

# EMPRUNT 9.90%

TAUX DE RENDEMENT ACTUEL BRUT

# 9.85%

SOUSCRIPTION  
Banques - P.T.T.  
Comptables du trésor.  
Crédit Agricole.

CNT La sécurité d'un investissement rentable.

(Publiété)

**RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE**  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DE LA PÉTROCHIMIE

**SONATRACH**  
DIVISION RÉALISATION  
DIRECTION TRAVAUX ET CONSTRUCTIONS

**AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL**  
**APPEL D'OFFRES N° 10001/78**

Un avis d'appel d'offres international est lancé en vue de la fourniture d'équipement de cuisine.

Les sociétés intéressées pourront retirer le cahier des charges nécessaire à la présentation de leur offre à la SONATRACH, Division Réalisation, Direction Travaux et Constructions, Villa les Arbres, rue Shakespeare, EL-MOURADIA, ALGER.

Les plis devront être déposés sous double enveloppe, en recommandé, cachetée à la cire au plus tard le 31 janvier 1979. L'enveloppe extérieure sera adressée à la SONATRACH, Division Réalisation, Direction Travaux et Constructions, Villa les Arbres, rue Shakespeare, EL-MOURADIA, ALGER.

« Appel d'offres pour la fourniture d'équipement de cuisine - A ne pas ouvrir. »

« Appel d'offres n° 10001/78. »

(Publiété)

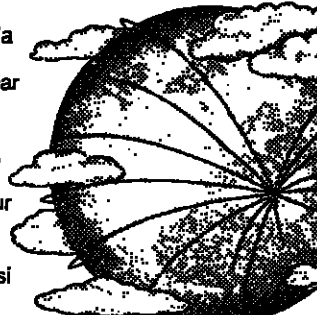
#### LA REVUE « GÉRONTOLOGIE » reparaît

« Édition et Promotion » reprend la publication de GÉRONTOLOGIE interrompue pendant un an et avise ses abonnés, dans la mesure où ceux-ci se feront connaître, qu'elle assure la charge des numéros payés et restant à servir par l'ancien éditeur, ainsi que les abonnements nouveaux. La nouvelle série présente : des informations, des réflexions et des témoignages à la portée de tous, pour peu qu'ils s'intéressent aux problèmes posés par notre société aux personnes âgées. Les noms les plus connus composent son Comité de Rédaction : C. Balier, J. Bassot, C. Collet, F. Cribier, C. Douriez, A. Fontaine, P. Gaux, A.-M. Guillemand, R. Hugonot, M. Laurent, M. Lucas, S. Pacaud, H. Péquignot, M. Philibert, M. Tenette.

« GÉRONTOLOGIE » est trimestrielle. Abonnement : France 60 FF - Etr. 70 FF. Le numéro 16 FF + port 2 FF. ÉDITION ET PROMOTION, 64, av. Parmentier, 75011 PARIS C.C.P. La Source 31.897.36 V.


## L'art rejoint la technique, en Grâce à FURNIDEC.

### La nouvelle Foire Internationale du meuble, de la décoration et de l'équipement



Intérieur ainsi que l'équipement le plus perfectionné. Visitez FURNIDEC, le monde de l'art, de l'imagination et de la productivité. Vous y rencontrerez également des exposants et des visiteurs du monde entier. Bénéficiez de l'expérience, de la variété d'une exposition commerciale internationale et profitez de l'occasion pour faire des affaires sur place.

Visitez FURNIDEC... où l'art rejoint la technique.



## FURNIDEC 79

FOIRE INTERNATIONALE DU MEUBLE DE LA DÉCORATION - DE L'ÉQUIPEMENT

18-25 FEVRIER 1979 - THESSALONIQUE - GRECE

ORGANISATION: HELLEXPO (FOIRE INTERNATIONALE DE THESSALONIQUE)

RENSEIGNEMENTS: Thessalonique, Egnata 154, Thessalonique, Grèce Téléphone: 031-271.823 - 22.377 Télex: 412291 FIT GR  
Athènes, Mitropoleos 1, Athènes, Grèce Téléphone: 01-323.80 51 Télex: 21/5604 FIT GR  
TELEGRAMMES: FOIRINT Thessalonique

## LES MARC

Un sondage de l'opinion internationale

PAIS	PROGROS	RECUL	STAGNATION
ALLEMAGNE	55	35	10
FRANCE	45	45	10
ITALIE	40	50	10
ESPAGNE	30	60	10
PORTUGAL	20	70	10
GRÈCE	10	80	10
IRLANDE	10	80	10
ROYAUME-UNI	10	80	10
ÉTATS-UNIS	10	80	10
JAPON	10	80	10
AUTRES	10	80	10

BOURSE DE PARIS

VALEURS	%	VALEURS	%
AR. 1978	100	AR. 1978	100
AR. 1977	95	AR. 1977	95
AR. 1976	90	AR. 1976	90
AR. 1975	85	AR. 1975	85
AR. 1974	80	AR. 1974	80
AR. 1973	75	AR. 1973	75
AR. 1972	70	AR. 1972	70
AR. 1971	65	AR. 1971	65
AR. 1970	60	AR. 1970	60
AR. 1969	55	AR. 1969	55
AR. 1968	50	AR. 1968	50
AR. 1967	45	AR. 1967	45
AR. 1966	40	AR. 1966	40
AR. 1965	35	AR. 1965	35
AR. 1964	30	AR. 1964	30
AR. 1963	25	AR. 1963	25
AR. 1962	20	AR. 1962	20
AR. 1961	15	AR. 1961	15
AR. 1960	10	AR. 1960	10
AR. 1959	5	AR. 1959	5
AR. 1958	0	AR. 1958	0

مركز الأبحاث

# LES MARCHÉS FINANCIERS

## Un sondage boursier international

Comme chaque année, notre sondage boursier international est paru en novembre et en décembre 1978. Ce sondage boursier international est destiné à sélectionner les valeurs susceptibles de réaliser les meilleures performances en 1979.

Les valeurs américaines et françaises arrivent largement en tête du sondage avec respectivement 38 et 35 % de citations : 5 % seulement des titres sélectionnés sont britanniques, 4 % allemands et 4 % japonais.

Le groupe Amal, entreprise de gros ordinateurs créée en 1970 par un « descendant » d'I.B.M., prend la tête du palmarès avec 23 de citations. Parmi les valeurs françaises, la S.A. de la Pêche, dont les investisseurs parisiens estiment durable la période de croissance, obtient 20 citations. Le groupe Amal, dont les investisseurs parisiens estiment durable la période de croissance, obtient 20 citations. Le groupe Amal, dont les investisseurs parisiens estiment durable la période de croissance, obtient 20 citations.

## LONDRES

Le Stock Exchange se redresse légèrement, malgré la grève des chauffeurs routiers et les débrayages des mineurs. Les fonds d'investissement sont fermes. Irrégularité des mines d'or.

Or (ouverture) (dollar) 216 55 contre 217 60

VALEURS	COURS	CLÔTURE	12	15
Standard	633	636		
British Petroleum	910	912		
Imperial Chemical	402	411		
National Westminster	359	361		
Midland	258	260		
British Airways	190	188		
British Telecom	28 3/4	28 1/2		
British Steel	22 1/4	22 1/2		

## LES INDICES HEBDOMADAIRES DE LA BOURSE DE PARIS

INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE ET DES ETUDES ECONOMIQUES  
Base 100 - 28 décembre 1973

5 janv. 12 janv.

Indice général	100	123
Indice des valeurs <td>100</td> <td>123</td>	100	123
Indice des actions <td>100</td> <td>123</td>	100	123
Indice des obligations <td>100</td> <td>123</td>	100	123
Indice des valeurs étrangères <td>100</td> <td>123</td>	100	123
Indice des valeurs françaises <td>100</td> <td>123</td>	100	123

## NOUVELLES DES SOCIÉTÉS

**COETEL** - Les résultats de l'exercice 1978 devraient permettre de distribuer en 1979 un dividende supérieur au précédent (11,30 F).

**BOUYGUES** - Le chiffre d'affaires 1978 du groupe sera d'environ 4 700 millions de francs (3 000 millions en 1977). Quant au bénéfice net, il sera en forte progression.

## INDICES QUOTIDIENS

(BASE 100 - 28 DÉC. 1973)

11 janv. 12 janv.

Valeurs françaises	100	104,7
Valeurs étrangères <td>100</td> <td>104,7</td>	100	104,7
Indice général <td>100</td> <td>104,7</td>	100	104,7

## B.A.L.O.

Le Bulletin d'annonces légales obligatoires daté 15 janvier publie notamment les insertions suivantes :

**Synthelabo** - Emission à 150 F de 671 896 actions de 50 F, dont 30 % de 115 548 800 F (deux pour cinq actions).

## INDICES QUOTIDIENS

(BASE 100 - 28 DÉC. 1973)

11 janv. 12 janv.

Valeurs françaises	100	104,7
Valeurs étrangères <td>100</td> <td>104,7</td>	100	104,7
Indice général <td>100</td> <td>104,7</td>	100	104,7

## COURS DU DOLLAR A TOKYO

1 dollar (en yen) : 167 95 cts

Taux du marché monétaire : 6,78 %

## BOURSE DE PARIS - 12 JANVIER - COMPTANT

VALEURS	%	% de coupon	Cours	Précéd.	Dernier
3 %	3 80	6 805	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7
5 %	5 80	7 408	104,7	104,7	104,7

## VALEURS

VALEURS	Cours	Précéd.	Dernier
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117
OPR Paris	117	117	117

## MARCHÉ A TERME

VALEURS	Précéd.	Premier	Dernier	Compt.
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100
100	100	100	100	100

## COTE DES CHANGES

VALEURS	Cours	Précéd.	Dernier
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100

## MARCHÉ LIBRE DE L'OR

VALEURS	Cours	Précéd.	Dernier
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100
100	100	100	100

IRLANDE

de sa loi de finance

CHERCHER LES SYNDICATS

entre correspondant

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch

Le Livre blanc sur l'économie

de M. Jack Lynch



